

Ganó a Santiago Morning con gol a última hora

LA "U" PUNTEA

Si Colo Colo vence hoy a Lota, la pasará por un punto (Inf. Pág. 12)



LIDER LA "U".— Con su victoria de ayer sobre Santiago Morning por 1-0, Universidad de Chile pasó a ocupar el primer lugar de la tabla de posiciones del torneo de Primera División. El triunfo lo logró en forma angustiosa en los últimos minutos por

intermedio de Jorge Socías. Ahora el equipo de Fernando Riera esperará el resultado del match de Colo Colo con Lota para saber si seguirá como líder. En el grabado, Reinaldo Hoffmann avanza, siendo marcado por Ashwell. Lo acompaña Uruguay Graffigna en un ataque que no tendrá consecuencias.

Record en
Polla Gol:
31 Millones

(Inf. Pág. 8)

El Cronista

PRECIO: \$10.- (Incluido el IVA)

AÑO V N° 1.483 SANTIAGO DE CHILE, DOMINGO 7 DE OCTUBRE DE 1979

Canciller Cubillos a su regreso

**"Chile Proyecta
Normalidad
y Paz"**

(Inf. Pág. 2)

“Chile Proyecta Imagen de Absoluta Normalidad”

- Lo manifestó a “El Cronista”, el Canciller Cubillos a su regreso a Santiago
- Intensa actividad cumplida en cinco días de trabajo

La imagen que proyecta Chile en el mundo es de absoluta normalidad y tranquilidad”, dijo a “El Cronista”, el Ministro de Relaciones Exteriores, Hernán Cubillos, a su regreso al país, luego de participar en el trigésimo cuarto período de la Asamblea General de las Naciones en Nueva York. Llegó ayer a Santiago cerca de las 9.30 horas.

En breve conversación exclusiva con este diario, el Canciller chileno se mostró muy complacido por la forma cómo se mira a nuestro país en el resto de las naciones.

INTENSO TRABAJO

Hablando para el grupo de periodistas que concurrió a esperarlo a su llegada a Pudahuel, comentó que había hecho un viaje “de trabajo muy intenso”. En cinco días hábiles, “sostuve reuniones con 15 Cancilleres, con Henry Kissinger, con Kurt Waldheim, Secretario General de las Naciones Unidas, y con Su Santidad el Papa”.

EXTRADICIONES

Consultado sobre el efecto que produjo en sus gestiones diplomáticas en Estados Unidos el fallo de la Corte Suprema sobre el pedido de extradiciones, comentó que “no me afectó para nada este problema”.

“Sobre esta materia hay que distinguir. Un sector en Estados

Unidos entiende que se trata de un asunto de carácter solamente judicial y que tiene sus cauces jurídicos de solución. Pero hay otros que hacen caudal político de la situación.”

CON PORTUGAL

Acerca de su entrevista celebrada con el Canciller de Portugal, dijo que las relaciones de Chile con ese país eran buenas. Explicó que se mantienen en el nivel de Encargado de Negocios sin mayores alteraciones.

BLOQUE

Con respecto a la reunión que sostuvo con los Cancilleres de Paraguay, Uruguay y Argentina y a las elucubraciones de que sería el reflejo de una actitud de liderazgo en dicho grupo de naciones, enfatizó que “no tenemos política de bloque; y esa reunión corresponde al trato normal entre países, que además tienen diversos puntos de coincidencia en su política exterior”.

OTROS CONTACTOS

Referente a las entrevistas que mantuvo con los Cancilleres de Indonesia y Singapur, Mochtar Kusumaatmadja y R.S. Rajaratnam, respectivamente, dijo que se trató de contactos normales con países amigos. Dichas reuniones permitirán intensificar las relaciones comerciales de Chile con esas dos naciones.

Al despedirse, el Ministro Cubillos se excusó de entregar mayores antecedentes sobre lo conversado con quienes se entrevistó en Estados Unidos —particularmente con Kissinger— antes de informar con detalle de su gestión oficial al Presidente de la República, General Augusto Pinochet.

En el aeropuerto de Pudahuel se encontraban esperando el arribo del Canciller, el Vice-ministro de Relaciones Exteriores, General Enrique Valdés, el Subsecretario de la Cartera, Coronel Roberto Soto, y otros funcionarios de esa Secretaría de Estado.



POR ALGUNOS MOMENTOS, el Canciller Hernán Cubillos sostuvo una conversación privada con “El Cronista”, a su llegada ayer al Aeropuerto de Pudahuel. Se mostró muy complacido por el concepto que se tiene de nuestro país en el mundo.

Embajada de España Crea “Premio Jaime Eyzaguirre”

Convocando a un concurso literario, “Premio Jaime Eyzaguirre”, la Embajada de España rinde un homenaje permanente al insigne historiador que “dedicó sus mejores afanes al servicio del fortalecimiento de los vínculos espirituales que unen a los países latinoamericanos”.

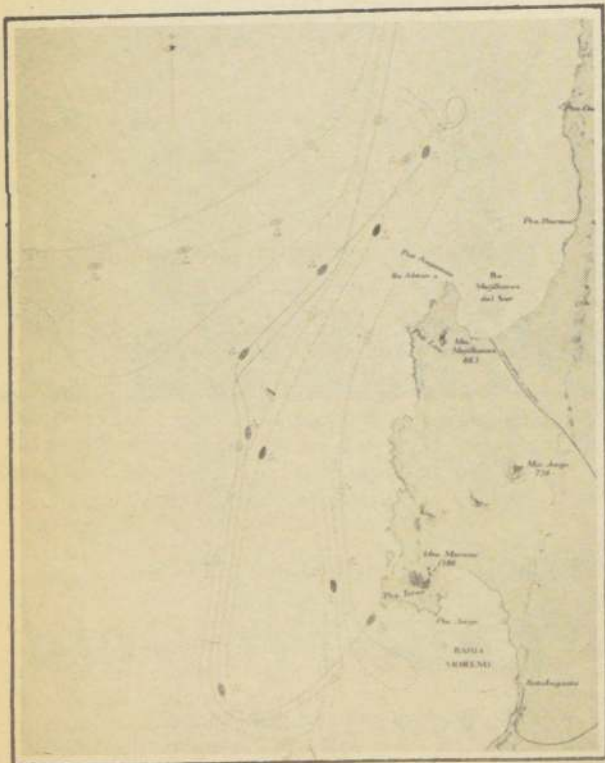
Las bases del certamen indican que a él podrán concurrir los trabajos inéditos de carácter histórico-literario, escritos en español, con una extensión máxima de 200 páginas y mínima de 100, a doble espacio.

Los premios, que no podrán ser com-

partidos, son dos (2), uno de 30 mil y otro de quince mil pesos, serán discernidos por un Jurado que presidirá el Embajador de España en Chile, y que integran connotadas personalidades.

Hasta el 15 de noviembre se recibirán los trabajos, en triplicado, con seudónimo, en el Departamento Cultural de la Embajada de España, Avenida Andrés Bello 1895, Santiago. El autor deberá enviar, además, en sobre lacrado, una cuarta copia, que incluya su nombre verdadero.

En diciembre próximo se darán a conocer los ganadores.



EL CROQUIS muestra el lugar y movimientos de los barcos en el Combate Naval de Angamos, cuyo centenario se conmemora mañana.

Mañana

Se Cumplen 100 Años del Combate de Angamos

En todas las unidades y reparticiones de la Armada de Chile, se conmemorará mañana el centésimo aniversario del Combate Naval de Angamos.

Los principales actos se realizarán en Antofagasta, Valparaíso, Santiago, Talcahuano y Punta Arenas, oportunidad en que se recordará solemnemente a los héroes de esa acción naval que dio a Chile el dominio del Pacífico y que posibilitó de esta forma las futuras acciones militares que llevaron al país a la victoria final en la guerra de 1879.

El 8 de octubre todo Chile honrará la memoria de los ilustres Almirantes Galvarino Riveros Cárdenas, Juan José Latorre, Jorge Montt Álvarez y otros que con audacia, valor y espíritu de sacrificio cumplieron con su deber consolidando para Chile el dominio del mar.

Dentro de estos actos recordatorios y por dis-

posición del Comandante en Jefe de la Escuadra, Vicealmirante Raúl López Silva, una delegación de altos oficiales y personal de la Armada presidida por los Capitanes de Navío Rigoberto Cruz Johnson —Comandante del “Latorre”— y Claudio Figueroa Plá, se trasladará desde Valparaíso a Santiago para rendir un homenaje especial a los héroes de Angamos depositando ofrendas florales ante la tumba de los Almirantes Galvarino Riveros, en el Cementerio Católico y Juan José Latorre y Jorge Montt en el Cementerio General.

En esta misma fecha, 8 de octubre, la Armada de Chile conmemora “El día del Suboficial Mayor Naval”, instaurado por la Institución el 28 de agosto de 1972, con el objeto de estimular a estos eficientes servidores que alcanzaron el último grado en su escalafón.

Se fomenta la industria sin chimeneas

Gran Hotel Funcionará en el Sector Norte del Salto del Laja

Con sus habitaciones completas, construidas bajo los auspicios de un proyecto de 500 mil dólares, quedará operando a partir de la próxima temporada de verano el centro turístico "Los Raudales", situado a 35 kilómetros de Chillán y que constará de numerosas instalaciones de recreación y descanso, así como deportivas.

El centro fue recientemente visitado por las autoridades del Servicio Regional de Turismo, a través del nuevo titular Christian Paulsen, quien dio cuenta de la importancia que tendrá el lugar, destacando conjuntamente una serie de trabajos de avance que se están desarrollando en el sector con miras a su terminación antes de fin de año.

"Los Raudales" constará de 64 cabañas, 3 piscinas, canchas de tenis, caballerizas, pistas de golf, una hostería y dos moteles, todos ubicados al pie de la pequeña pero hermosa localidad de Pinto, configurando una de las cinco obras turísticas más importantes que se construyen en el país, según lo expresó Christian Paulsen.

EL FARELLONES DEL SUR

También destacó el ejecutivo, refiriéndose a otros puntos de la zona, que en Antuco se cuenta en este momento con modernos equipamientos para la práctica de deportes de montaña, haciendo que el turista se transforme en esquiador, arrendándole indumentaria y elementos de bajo costo.

También se construyen 8 casas para deportistas, por el Club de Esquí de Los Angeles. "Todo esto hará que Antuco sea el Farellones del sur, y las termas de Chillán, también, con el plan de completo remozamiento en el Portillo de esta zona", afirmó el director de "SERNATUR".

LICITACION EN SALTO DEL LAJA

En torno del Salto del Laja —otro sitio de extraordinario atractivo— Paulsen —que efectuó un completo recorrido al asumir su puesto hace dos meses— manifestó que después del plan de ordenamiento efectuado por su institución, ahora se espera la licitación del sector norte. Allí deberá instalarse un establecimiento hotelero y turístico "de cuatro o cinco estrellas".

CONCEPCION

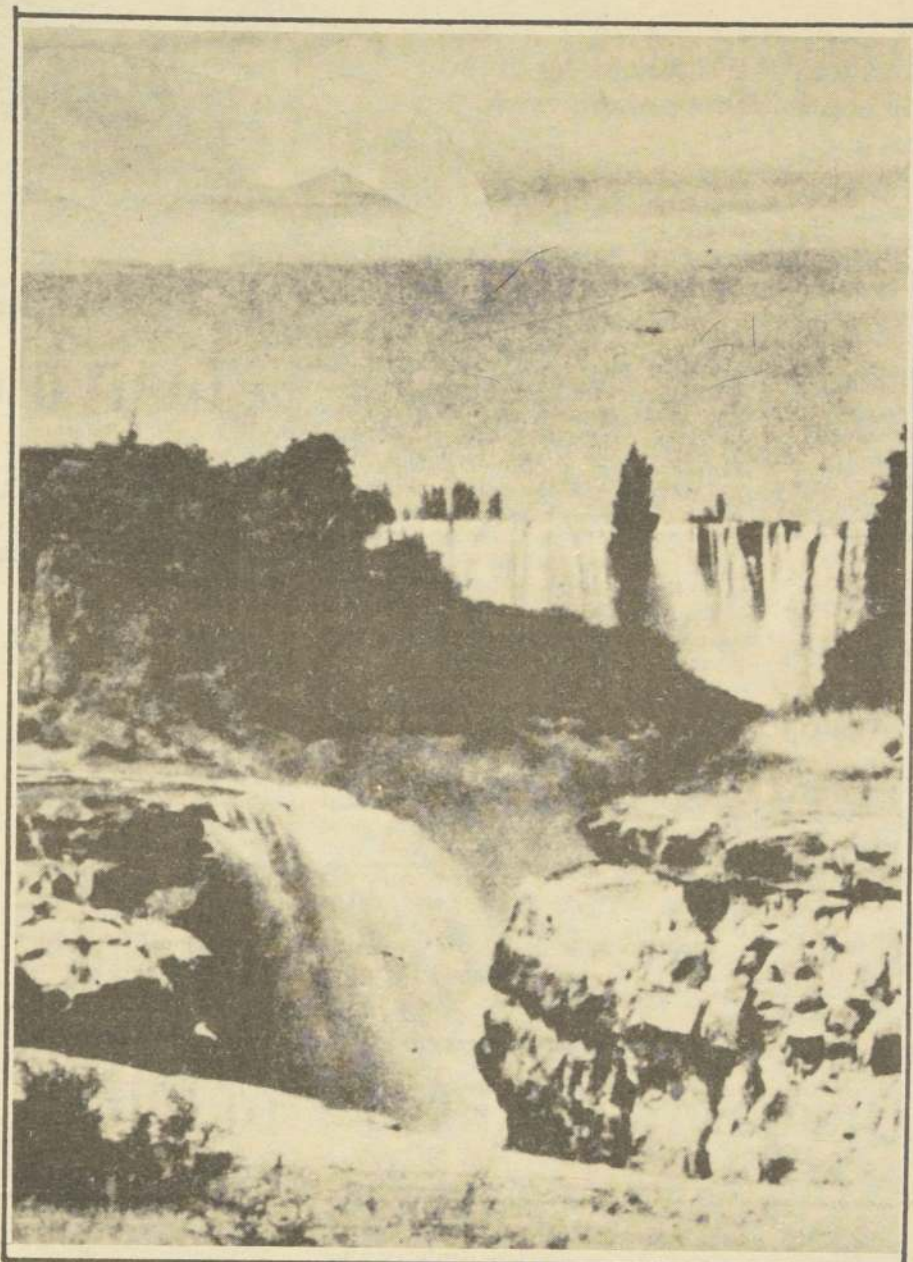
"De Concepción lo que más interesa es la habilitación de parques y jardines y el arreglo y recuperación del Cerro Caracol", expresó. Añadió que el Intendente Regional Luis Prussing, está interesado en el hermoseamiento del museo Hualpén y en el levantamiento de monumentos históricos.

A este respecto dijo se recuperarán íntegramente los fuertes Gualdalcazar en Santa Juana, Marigüeno, en Lota, y el fuerte San Pedro, en la jurisdicción de Coronel.

Por otro lado, en Lota y Coronel está en consideración una serie de planes que se abordarán más adelante ya que las actuales autoridades piensan dar un impulso vital a la actividad turística.

OFICINA EN LA PANAMERICANA

Dio a conocer que este sábado 8 se inaugurará la única oficina de información turística al pie de la



Carretera Panamericana, desde Rancagua al sur. Ella tendrá la misión de orientar en el más amplio sentido de la entretención distracciones o conocimiento de lugares, a los automovilistas que se desplazan por allí en visita a la zona.

Destacó Paulsen la creación de sociedades prestadoras de servicios y la colaboración cada vez más intensa de las Agencias de Viajes y la Hotelería. Señaló sobre esta última, que los establecimientos se encuentran en buen pie, aunque anunció, que pronto se hará también aquí la re-clasificación de los locales, desde una a 5 estrellas, según su categoría.

Precisó, que la disponibilidad de camas en la Octava Región es de 3 mil 118, la tercera en importancia entre las regiones, después de la Quinta y Décima, que son los centros de mayor incentivo turístico.

Finalmente, anunció que en septiembre se realizarán tareas de difusión de los valores turísticos de la zona, y que en este momento se está elaborando el presupuesto para la promoción del sector de 1980.

Tentativamente, tales fondos deben ser un 30 por ciento superiores a los 468 mil pesos recibidos por este concepto el año pasado.

- 500 mil dólares se invertirán en el Centro Turístico "Los Raudales", situado a 35 kilómetros de Chillán



UN ESTABLECIMIENTO hotelero de cuatro a cinco estrellas será levantado en el costado norte del Salto del Laja, según anunció el Director de Turismo de la Octava Región, Christian Paulsen. La foto muestra la impresionante belleza del Salto del Laja en la época de los deshielos de primavera, cuando el caudal del río es mayor.

"Chile Tiene un Gran Destino Turístico"

- Según declaró Ossie Pitts, Presidente Mundial de las Asociaciones del ramo

puerto, pronosticándole un gran destino turístico.

Posteriormente, le fue ofrecido en el Hotel O'Higgins un banquete presidido por el Alcalde de la ciudad, Jorge Fer-

nández Parra, directivos hoteleros nacionales y regionales, miembros de ARTUR V Región, de ACHET, además del Servicio Nacional de Turismo.

Posteriormente Ossie Pitts, acompañado de su esposa, realizó un breve tour por la ciudad y la costa viñamarina, ciudad que mostraba un día de sol, completamente despejado.

El personero turístico regresó en horas de la tarde a la capital debiendo dirigirse a Buenos Aires para tomar parte en el Congreso Mundial de Agencias de Viajes que allí tendrá lugar.

Pitts manifestó que Chile constituía, por su privilegiada ubicación geográfica y sus recursos naturales, un importante enclave turístico mundial, expresando finalmente su asombro por la belleza natural de Isla de Pascua, posesión chilena que conoció al ser el punto de entrada que tuvo a Chile desde su país, Australia.

Una visita de seis horas a las ciudades de Viña del Mar y Valparaíso, donde junto con conocer su realidad turística departió con personeros del sector turismo, hotelería y agentes de viajes, cumplió el presidente de la Federación Universal de Asociaciones de Agencias de Turismo FUAV, Ossie Pitts.

El personero australiano arribó a Viña acompañado de un directivo nacional de ACHET, siendo recibido por el presidente Nacional de los Hoteleros de Chile, Arturo Castillo Chacón, en el Hotel O'Higgins.

Luego de realizar un breve tour por la ciudad de Valparaíso, Ossie Pitts se manifestó bien impresionado por el variado paisaje urbano y marítimo del

Contribución del Papa a la Paz Mundial Alabó Secretario de la O.E.A.

• El líder de 700 millones de católicos del mundo se entrevistó con el presidente protestante Jimmy Carter durante tres horas

Washington
El Presidente Jimmy Carter dio ayer la bienvenida al primer Papa en visitar la Casa Blanca, y trató con Juan Pablo II las formas de aliviar el hambre del mundo, ayudar a los refugiados y poner fin a la amenaza de guerra nuclear.

El líder de 700 millones de católicos del mundo se entrevistó con el protestante Carter en una sesión que duró tres horas.

"Esta tarde el Papa Juan Pablo II y yo nos reunimos y discutimos el futuro", dijo Carter después al hablar a unos 7.000 invitados apiñados en el jardín sur de la Casa Blanca.

"Compartimos la creencia de que de ninguna manera debe confundirse a la iglesia con la comunidad política, ni atada a ningún sistema político", dijo el Presidente.

"Pero también hablamos de posibilidades de lo que podremos hacer entre los dos".

"Trabajaremos para renovar la fuerza espiritual que nos pueda hacer superar el ciego materialismo, para despertar la preocupación de los unos por los otros, en nuestras familias, en nuestras comunidades, en nuestras naciones, en el mundo".

Repitiendo el tema que el Papa ha venido empleando en su visita a seis ciudades de Estados Unidos, el Presidente dijo: "no podemos pretender que amamos

a la humanidad mientras contemplamos cómo miles de hombres, mujeres y niños mueren en una tragedia humana que podemos evitar".

EN LA OEA.

El Papa Juan Pablo II fue ensalzado ayer en la sede de la Organización de Estados Americanos (OEA), Washington, por su papel en "la preservación de la paz del continente" y su contribución "al desarrollo integral de nuestra América".

En estos términos saludó el Secretario General de la OEA, Alejandro Orfila, al Santo Padre, que acudió a la sede de la Organización hemisférica luego de una prolongada recepción que le ofreció el presidente norteamericano, Jimmy Carter, en la Casa Blanca.

Refiriéndose a los esfuerzos del pontífice romano por la justicia social, Orfila destacó que "no imperará la justicia plena mientras el mundo esté dividido en dos grandes campos -norte y sur- de poder económico tan desigual: mientras no se derriben las barreras que impiden a los países en desarrollo lograr su avance; mientras los progresos que se obtengan en esos mismos países no se extiendan a la totalidad de su población y se traduzcan en igualdad de oportunidades para todos". (UPI-DPA).



La Primera Dama, Señora Lucía Hiriart, acompañada de autoridades educacionales, civiles y militares observa el desarrollo de la brillante ceremonia de inauguración de los Segundos Juegos Nacionales Deportivos Escolares.

Imponente Espectáculo Masivo en los Juegos Deportivos Escolares

• Primera Dama asistió a la brillante inauguración

La Primera Dama de la Nación, señora Lucía Hiriart de Pinochet, asistió a la inauguración de los Segundos Juegos Nacionales Deportivos Escolares 1979, efectuados en el Estadio Nacional.

El acto se inició a las 15 horas, con la presentación de una alegoría en homenaje al Año Internacional del Niño realizado por las Escuelas del Tercer Sector

de la Región Metropolitana.

A la ceremonia también concurrieron el Ministro subrogante de Educación, Alfredo Prieto; el Rector de la Universidad Católica, Jorge Sweet; representantes del Cuerpo Diplomático, autoridades civiles, militares y eclesiásticas.

Luego de una demostración gimnástica y otra folklórica ingresaron al campo deportivo las delegaciones participantes en este certamen procedentes de todas las regiones del país.

Posteriormente, se procedió al izamiento del pabellón patrio a los acordes del Himno Nacional.

El Secretario de Estado de Educación señaló: "Damos comienzo a una semana que constituye la culminación de un año de actividades, en la que intervinieron 500 mil niños a lo largo y ancho del país".

Agregó que de ellos fueron seleccionados 1.600 menores para participar en las competencias deportivas.

La organización de este torneo estuvo a cargo del Departamento Extraescolar del Ministerio del ramo y con la colaboración de la Dirección General de Deportes y Recreación.

Prieto destacó que "esta es una tarea educativa, puesto que con ello se persigue la formación integral de los educandos. Creemos que es la oportunidad de agradecer el entusiasmo que han puesto miles de profesores para hacer posible la materialización de estos juegos".

A continuación se procedió a tomar el juramento deportivo a las delegaciones para culminar el acto con un desfile de los participantes.

Inmediatamente después se iniciaron las competencias atléticas.

Detenido Dirigente del Proscrito MIR

Fue detenido ayer el peligroso delincuente, dirigente del Comité Central del proscrito MIR, y editor del diario clandestino "El Rebelde", Ulises Gómez Navarro, a quien se le comprobó ser el autor de atentados con artefactos explosivos, robo de vehículos, falsificación de instrumentos

públicos, asociación ilícita, tenencia y porte ilegal de armas y explosivos.

La detención se logró gracias a las investigaciones de personal de la C.N.I. quienes siguiendo las conexiones del grupo terrorista, autores del homicidio del sargento primero de Carabineros Nicomedes

Inostroza Molina, ocurrido el 21 de junio en calle «Antonio de Cámara Canto, esquina Anita Lizana de la Población Nueva Independencia, logró la individualización del jefe de este grupo, Ulises Gómez Navarro de 33 años, de profesión periodista y hermano del extremista muerto

en ese enfrentamiento Juan Carlos Gómez.

Las diligencias realizadas por la Central Nacional de Inteligencia, permitieron lograr la ubicación de Ulises Gómez Navarro, allanándose su domicilio donde intentó oponer resistencia armada, logrando ser reducido en su intento.

Desde el domicilio del delincuente se recuperaron pistolas, revólveres, cartuchos de diferentes calibres, 2 granadas de mano, timbres falsificados, un mimeógrafo electrónico, un automóvil y numerosa documentación extremista. Además de apresar a Ulises Gómez, también fue detenido el dueño de casa, Roberto Claudio Zamorano Núñez, estudiante universitario de 23 años, de edad, como enebridor de las actividades extremistas del dirigente del proscrito MIR.

Estos dos sujetos serán puestos a disposición de la Fiscalía Militar, en el plazo legal, después de ser detenidos ayer en el domicilio de calle Juan Cánepa N° 9862, Villa San Cristóbal, de la comuna de La Florida.

Parte del material subversivo, pistolas, revólveres, cartuchos y explosivos encontrados en la residencia del peligroso extremista, detenido ayer por personal de la C.N.I. En la fotografía de la derecha, Ulises Gómez Navarro.



Para Copa Davis

Acuña Venció a Núñez en Selectivo de Tenis

Con la brillante victoria de Ricardo Acuña sobre Juan Núñez en dos sets, seis-cuatro y seis-dos, se completó ayer en la tarde la segunda etapa de la ronda selectiva Copa Davis y el vencedor quedó con la primera opción de incorporarse al grupo chileno que enfrenta seguramente a Uruguay.

Acuña brindó una excelente exhibición de buen tenis y a juicio de los entendidos éste debe ser el cuarto hombre del equipo chileno.

En todo caso, mañana deberá enfrentar a Heinz Gildemeister para asegurar esta incorporación, pero se estima que nuevamente triunfará, completando así tres victorias consecutivas.

En el partido preliminar realizado en el Estadio Providencia, Pedro Rebolledo derrotó también en dos sets a Heinz Gildemeister, seis-dos y seis-cuatro. Sin embargo, la victoria de Rebolledo careció del brillo necesario y fundamentalmente se debió a la lentitud exhibida por Heinz. Este partido duró una hora 20 minutos.

Vigésimo primera y Vigésimo segunda

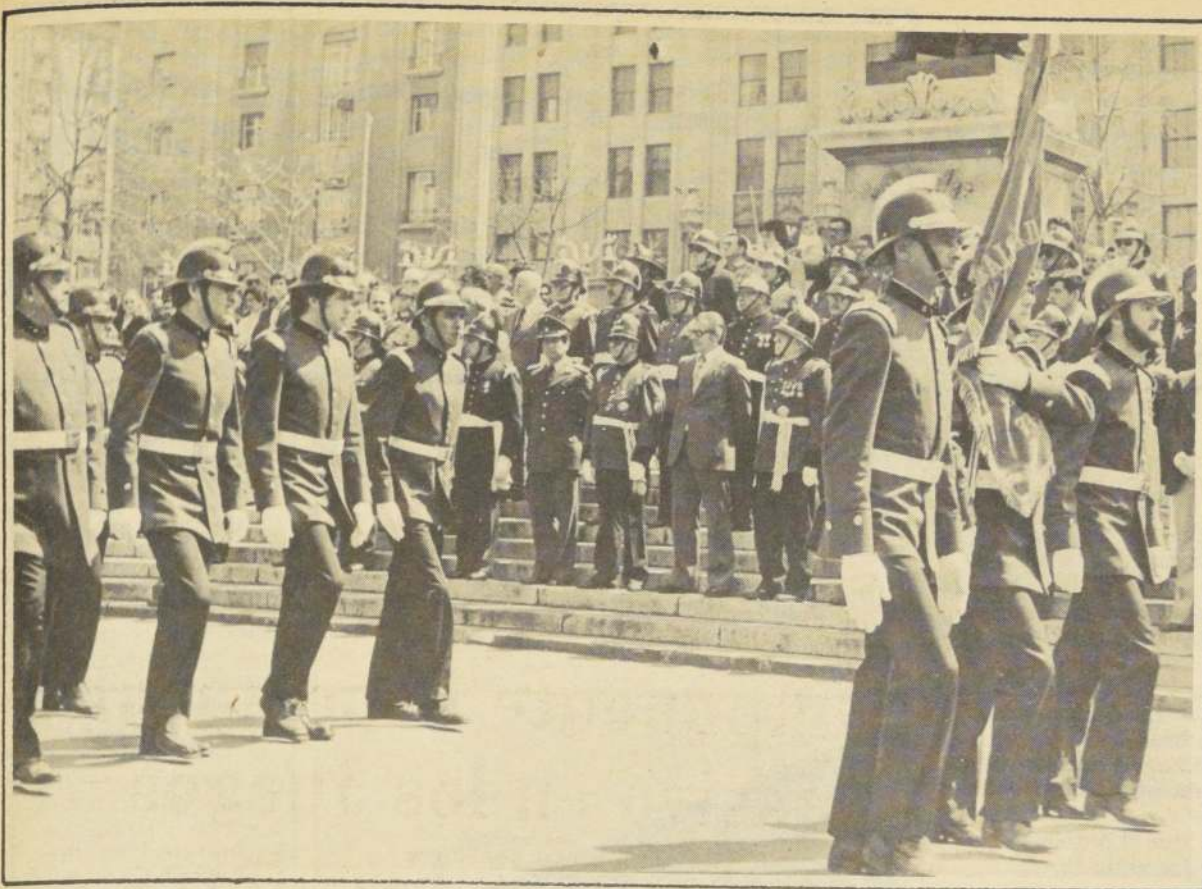
Bomberos de Santiago Tienen 2 Nuevas Compañías

El ulular de las sirenas de tres carros bombas llenó ayer la Plaza de la Constitución, dando así relieve a la incorporación de las que fueran la Primera y Segunda Compañía de Bomberos de Renca, que se transformaron en la 21 y 22 del Cuerpo de Bomberos de Santiago.

La ceremonia de incorporación que fue presidida por autoridades de esta institución de voluntarios y en la cual estuvieron presentes representantes del Gobierno y las Fuerzas Armadas, fue sobria y significativa. Mediante la fusión, 100 voluntarios se incorporaron al Cuerpo de Bomberos de Santiago que agrega otra comuna (Renca) a las ya atendidas (Santiago, Providencia y Las Condes y, a petición del Ministerio del Interior, Pudahuel y Colina).

El Superintendente, Gonzalo Figueroa, expresó al hacer uso de la palabra, que el Cuerpo de Bomberos asegura así un mejor servicio pues cuenta con un mayor número de elementos de ataque al fuego, ya que Renca aportó tres carros bombas y uno de transporte, así como también los cuarteles.

Una vez leída la orden del día, que incorporó a las dos nuevas compañías de bomberos, se procedió al cambio de banderolas distintivas a las máquinas, que haciendo sonar sus sirenas, pasaron luciendo los nuevos distintivos frente al directorio. Posteriormente rindieron honores la 21 y 22 Compañía de Bomberos de Santiago para tomar su ubicación junto al resto de las compañías presentes. La ceremonia culminó con un desfile de todas ellas por calle Morandé.



LAS DOS NUEVAS compañías del Cuerpo de Bomberos de Santiago, desfilan frente al directorio e invitados luego de ser incorporadas a la institución con los números 21 y 22.

Investigan Salud Ocupacional en Nuestro País

Invitado por la OIT se encuentra en nuestro país el médico costarricense Fernando Garzona Meseguer para realizar estudios y observaciones sobre los criterios de evaluación en materia de Enfermedades Profesionales y Accidentes del Trabajo. El especialista está efectuando dicha labor en el Instituto de Salud Ocupacional y en el Departamento de Medicina Legal de la Facultad de Medicina Norte de la Universidad de Chile.

Además, durante su permanencia de tres meses intervendrá en un trabajo de investigación científica sobre Determinación de Alcohol en Diferentes Fluidos Biológicos y en el cual participarán médicos y un químico chileno.

En el Departamento

de Medicina Legal, el doctor Garzona está tomando conocimiento sobre la enseñanza de esta disciplina en el plantel; las funciones del Servicio respectivo y sus relaciones con la Cátedra, las Unidades Policiales, la Justicia y otros importantes sectores.

Este profesional es Médico Asistente de la Sección de Clínica Médico Forense, dependiente del Poder Judicial de Costa Rica. Allí desempeña funciones médicas para evaluar el daño físico como consecuencia de lesiones corporales, además de emprender peritajes en indemnizaciones de Accidentes del Trabajo.

Según manifestó el Doctor Fernando Garzona la Medicina Legal de su país constituye la

cúspide del ejercicio profesional médico, porque es en manos de este tipo de especialistas que se encuentran las comisiones de revisión y apelación de los fallos sobre aspectos laborales y sociales. Las instituciones autónomas costarricenses encargadas de la salud, que operan de manera similar a las mutuales chilenas, dan sus fallos a través de comisiones propias en materia de indemnización por accidentes del trabajo, enfermedades profesionales o pensiones por invalidez.

• **Experto costarricense realizará estudios sobre evaluación en materia de enfermedades profesionales y participará en diversos trabajos de investigación científica.**

DIRECCION DE PREVISION
DE
CARABINEROS DE CHILE
Relaciones Públicas

PAGO DE PENSIONES MES DE OCTUBRE DE 1979

SANTIAGO	16 de Octubre	Jefes y Oficiales, Suboficiales Mayores, Investigaciones, Gendarmería, Identificación y Ex-Funcionarios Caja, CON CHEQUES.
MARTES	17 de Octubre	Suboficiales y personal a Contrata TODA NUMERACION, CON CHEQUES.
MIERCOLES	18 de Octubre	Montepíos del N° 1 al N° 12.000 y Fiscales.
JUEVES	19 de Octubre	Montepíos del N° 12.001 adelante.
VIERNES	29 de Octubre	Retenciones Judiciales CON CHEQUES y Rezagos.
MIERCOLES	17 de Octubre	Depósitos de Cheques a Banco y Cheques a Domicilio.
MARTES	16 de Octubre	Despacho a Provincias
MARTES	30 de Octubre	Primeros Pagos y pagos Varios.

PROVINCIAS

A partir del jueves 18, en horas y días que indicarán las Unidades de Carabineros de cada localidad

NOTASE PONE EN CONOCIMIENTO DE LOS SEÑORES PENSIONADOS Y MONTEPIADAS QUE LOS CHEQUES GIRADOS POR LA DIRECCION DE PREVISION CONTRA EL BANCO DEL ESTADO DE CHILE, PUEDEN SER COBRADOS EN CUALQUIER SUBCURSAL DE ESA ENTIDAD BANCARIA.

EL DIRECTOR

Se suspenderá el tráfico

Automóviles se "Hospedarán" en el Hotel Carrera

Mañana lunes se suspenderá el tráfico de vehículos en la esquina de Teatinos con Agustinas, a las 15 horas, para permitir que una grúa especial se instale a un costado del Hotel Carrera, y subir algunos automóviles al segundo piso del inmueble.

El motivo de esta operación, es el preparar la atmósfera para una convención latinoamericana de distribuidores de una conocida marca de automóviles japoneses.

El evento es organizado por la firma Mitsui, representante en Chile de la Toyota Motors Sales, que congregará a 133 delegados de 22 países de América Latina y el Caribe, que sesionarán desde el 11 al 14 del mes en curso, en la Quinta Convención de Distribuidores.

Los nuevos modelos de automóviles, serán exhibidos en el salón "Embajadores" del céntrico hotel, ubicado en el segundo piso, costado sur y en el lobby del recinto.

ESCUELA DEL SERVICIO AUXILIAR
FEMENINO DEL EJERCITO
JAVIERA CARRERA VERDUGO

EXAMEN DE ADMISION 1980 REQUISITOS DE INGRESO

A. — REQUISITOS GENERALES:

1. — Ser chilena.
2. — Estatura mínima 1,60.
3. — Peso de acuerdo estatura.
4. — Edad hasta 23 años cumplidos al 31 DIC. 1979.
5. — Soltera.
6. — Salud compatible con Serv.

B. — REQUISITOS PARTICULARES:

1. — Aspirantes a Oficiales:
a) 4° año Medio rendido al 31 DIC. 1979, como mínimo.
2. — Aspirantes a Suboficiales (Cabos 2°s.).
a) 2° año Medio rendido al 31 DIC. 1979, como mínimo.
3. — Duración de los cursos: Marzo a Diciembre de 1980.

C. — DOCUMENTOS:

En un sobre tamaño oficio deberán enviarse los siguientes documentos a la "ESCUELA DEL SERVICIO AUXILIAR FEMENINO DEL EJERCITO", Casilla 6, San José de Maipo, hasta el 31 de Octubre de 1979 imposteramente:

1. — Certificado de Nacimiento o fotocopia.
2. — Certificado de Estudios o Certificado del Colegio para las que cursan 4° y 2° Medio o fotocopia.
3. — 1 fotografía tamaño postal de cuerpo entero con vestido.
4. — 1 fotografía tamaño postal de medio cuerpo.
5. — 1 sobre tamaño oficio con franqueo y dirigido al remitente a objeto de comunicar resultados.
6. — Curriculum con antecedentes personales de la postulante a máquina en no más de una hoja tamaño oficio.

El resultado de la preselección se comunicará directamente a las interesadas hasta el 30 de Noviembre de 1979.

LA DIRECCION

Internacional

Francotirador Dispara a los Transeúntes

San Francisco

Un francotirador que mantenía a una secretaria como rehén disparaba en forma intermitente sobre la céntrica Market Street desde la noche del viernes y amenazaba con lanzar explosivos desde una oficina en un edificio elevado, tras herir levemente a una persona.

El francotirador tenía un amplio campo de fuego en la zona céntrica, que incluía las oficinas de United Press International, en el edificio Fox Plaza, en la vereda de enfrente.

Algunos disparos alcanzaron al Fox Plaza, donde los periodistas trabajaban con las luces apagadas y hablaban con los cronistas en la calle por teléfono.

El pistolero, de quien se supone que tiene 29 años, afirmó ser miembro del Ejército de Liberación Simbionés, solicitó hablar con el Alcalde y con el Presidente Jimmy Carter y exigió un millón de dólares.

El Ejército de Liberación Simbionés fue el grupo que secuestró en 1974 a Patricia Heart y cuyas principales cabecillas murieron en enfrentamientos con la policía antes y después de la liberación de la rica heredera.

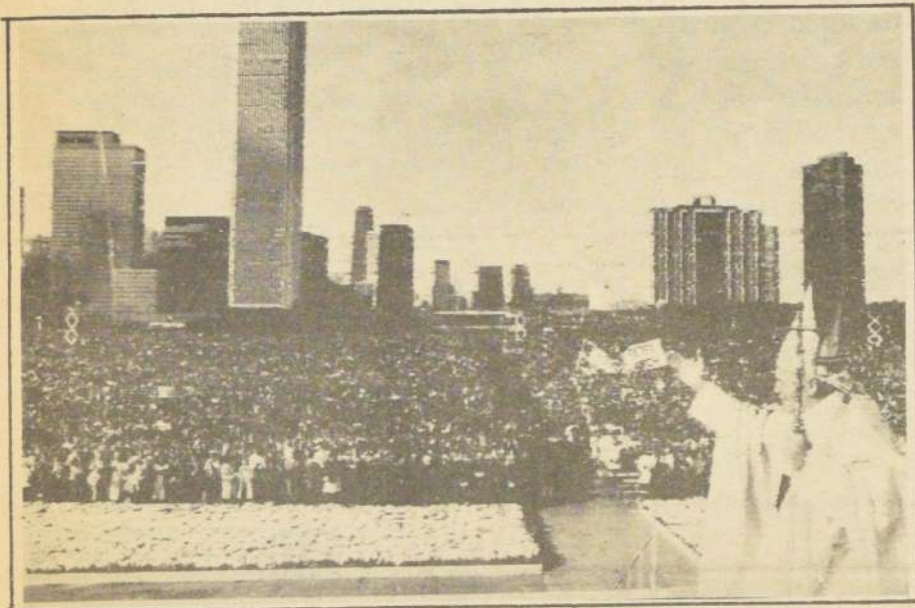
Durante sus negociaciones con la policía exigió hamburguesas, bebidas sin alcohol y vendas, que fueron alcanzadas desde el último piso del edificio e introducidas por la ventana por la aterrorizada rehén.

La policía dijo que las vendas eran para una herida que el pistolero se provocó al romper el cristal de una ventana desde la que abrió fuego el viernes a media tarde. Algunas fuentes policiales dijeron que la mujer también podría estar herida.

Un policía informó que el hombre "pertenece a alguna clase de organización radical" y "tiene un verdadero arsenal allí arriba", incluyendo dinamita.

Las balas astillaban el cemento mientras el pistolero disparaba al azar sobre Market Street. Los testigos contaron veinte cápsulas de un fusil automático M-16. Un transeúnte resultó levemente herido por el rebote de un proyectil.

Los disparos sorprendieron a veintenas de empleados que regresaban a sus hogares, quienes buscaron refugio en los edificios cercanos. Poco después fueron rescatados por equipos policiales especiales, que se protegieron con una cortina de disparos. (UPI).



LA HISTORICA visita del Papa Juan Pablo II a Estados Unidos sólo se ha visto empañada por su posición acerca del sacerdocio de las mujeres, opinaron superiores de entidades religiosas norteamericanas.

Religiosas Lamentaron Intransigencia del Papa

Nueva York

Las superiores de varias entidades religiosas de los Estados Unidos lamentan la intransigencia del Papa Juan Pablo II sobre la ordenación de mujeres; pero esperan que la situación cambie "cuando prevalezca la voluntad de Dios".

Sor Joan Chittister, presidenta del Congreso de Benedictinas norteamericanas, que opera en 36 Estados, dijo: "Es lamentable pero no definitivo, la voluntad de Dios prevalecerá".

Sor Chittister ha discutido mediante conductos oficiales de la iglesia en Roma numerosas veces la cuestión de la ordenación de la mujer.

"San Pablo nos dice de Jesús que no era ni judío ni griego, ni esclavo ni libre, ni hombre ni mujer. . .", dijo.

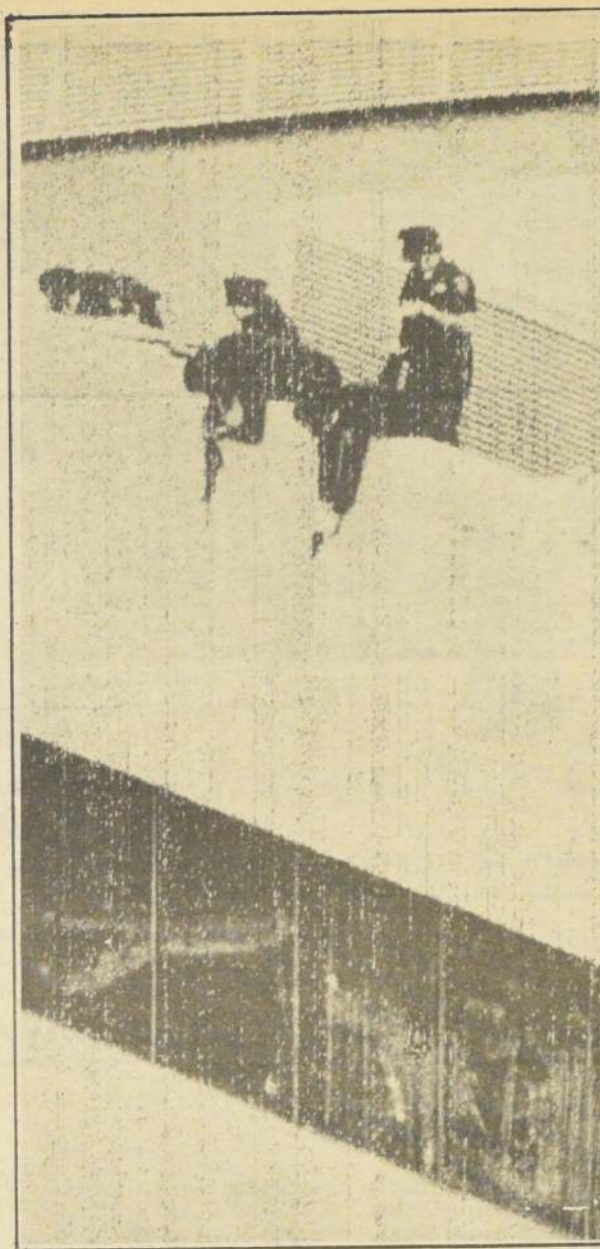
Sor Theresa Kane, presidenta de la Conferencia de Superiores de Ordenes

Religiosas, dijo que muchas monjas y mujeres seglares partidarias de la ordenación estiman que la oposición de la iglesia es un mal.

Ante la actitud inflexible del Papa contra el sacerdocio para la mujer, reafirmada en Chicago en un sermón pontifical ante seminaristas, curas y monjas, Sor Kane dijo: "He oído conferencias en las cuales se decía que los dos mayores pecados sociales de nuestra sociedad eran el sexismo y el racismo", continuó diciendo Sor Kane.

"Yo no creo que la iglesia tampoco esté libre de eso".

Como presidenta de las monjas, Sor Kane dará la bienvenida al Papa hoy domingo en una reunión en Washington con 7.000 religiosas, incluyendo las madres superiores y las administradoras de congregaciones con 130.000 miembros. (UPI)



APOSTADOS en el techo de un edificio céntrico de la ciudad de San Francisco, policías norteamericanos tratan de sorprender a un pistolero que mantiene un rehén y dispara a los transeúntes.

Sobrino de Somoza Murió Asesinado

Managua

Marcel Pallais Checa, integrante del Frente Sandinista de Liberación Nacional y sobrino del derrocado Presidente Anastasio Somoza, fue asesinado en Managua por "Asesinos Contrarrevolucionarios", afirmó el viernes el Ministro del Interior Tomas Borge.

El anuncio se produjo horas después que una emisora de la capital informó de un enfrentamiento con atacantes no identificados.

La radio indicó que el tiroteo se produjo el mismo día de la muerte de Pallais y Borge dijo que en breve se darán más detalles sobre el combate.

Borge informó que Pallais, de 26 años, era hijo de Noel Pallais Debayle, primo del ex Presidente nicaragüense.

Borge se refirió a Marcel Pallais diciendo que "a pesar de su ascendencia, fue una flor blanca en un zacate sucio".

El Ministro del Interior, que también encabeza a la Dirección Nacional Sandinista, de cinco miembros, dijo que Pallais se integró al Frente hace dos años, militando en la clandestinidad al principio y participando en la ofensiva final de junio y julio de este año.

El Ministro indicó que Pallais era economista y estaba encargado del adoctrinamiento de los empleados de Telecomunicaciones y Correo (TELCOR) de Managua. (UPI)

No Hay Preocupación en Bahía Guantánamo

Bahía de Guantánamo (Cuba)

Las noticias de la presencia en Cuba de tropas soviéticas de combate provocaron una gran reacción en Estados Unidos, pero a los 6.000 soldados norteamericanos estacionados en esta base y a sus familiares les

preocupa mucho más el aumento de los pasajes para regresar a su país.

"No escuchará a nadie hablar sobre los rusos ni lo que dijo Carter", dijo el soldado, Jerry Hunsinger. "A la mayoría de nosotros nos preocupa más el aumento reciente de los pasajes aéreos." (UPI)

mundo INSOLITO

NIÑOS PROTAGONIZAN ASALTO A FARMACIA

Roma

Dos miniasaltantes se han llevado el dinero de la caja de una farmacia y la billetera del farmacéutico. Se trata de una pareja: un niño de unos doce años y una niña más pequeña que entraron a un farmacia romana gritando "esto es un asalto", mientras el empuñaba un fusil de caza. En la farmacia se encontraban el farmacéutico y una anciana señora, pero el pequeño bandido daba la idea de estar muy nervioso y por eso el comerciante abrió la caja y permitió que la niña se llevara el dinero. Pero la pequeña fue más "dura" que su compañero ya que pretendió también la billetera del farmacéutico. El botín fue en total de unos 600 dólares. (ANSA).

GATO MATO A UN PERRO

Kentom Park (Sudáfrica)

El cerebro de un gato casero que en un acceso de furia atacó a tres niños y mató a un perro fue remitido a un Centro Veterinario o de Investigaciones para su análisis.

Un vocero del centro Ondersteport, cerca de Pretoria, dijo que los médicos están interesados en conocer las causas de la locura del gato.

El gato muerto este viernes por John Schmitze después que atacó a su hija de tres meses, Ursula Schmitze atrapó al felino después de seguir las huellas de sus patas hasta la espesura. El gato había entrado en la casa saltando por sobre el marco recién pintado de una ventana.

El reinado de terror del felino comenzó el mes pasado cuando acometió con las uñas a Analine Myburgh, de cuatro años. A consecuencia del ataque la niña pasó tres días en un hospital.

El gato también mató a un perro y se previno a los vecinos que reportaran a la policía la aparición de gatos sospechosos. UPI.

INFLACION MAS ALTA REGISTRA ARGENTINA

Buenos Aires
La inflación argentina aumentó 6,8 por ciento en septiembre, según datos oficiales sobre el costo de vida difundidos la noche del viernes.

La variación producida en Buenos Aires y sus alrededores en los precios al por menor suelen tomarse como indicativas de la inflación en Argentina, que es la más alta del mundo.

Los precios al por mayor, por su parte, subieron en septiembre 5,2 por ciento, mientras que el costo de la construcción se elevó 7,6 por ciento.

Durante los nueve primeros meses del año, los precios al consumidor tuvieron un incremento de 109,1 por ciento, y en los últimos 12 meses el aumento fue de 172,2 por ciento. (UPI)

EXPLOSION EN UNA REFINERIA

**Siracusa
Sicilia**

Una violenta explosión devastó ayer en la madrugada, parte de una refinería del Consorcio Montedison en Sicilia, declarándose acto seguido un incendio de enormes proporciones.

El mar de llamas obligó a cerrar el tráfico de la línea férrea de Prioli, no lejos de Siracusa, así como las carreteras cercanas.

Cinco personas sufrieron quemaduras, en parte de gravedad. Las causas del incendio, que pudo ser controlado en la mañana de ayer son aún desconocidas. DPA

MURIO UNA DE LAS QUINTILLIZAS

Bogotá

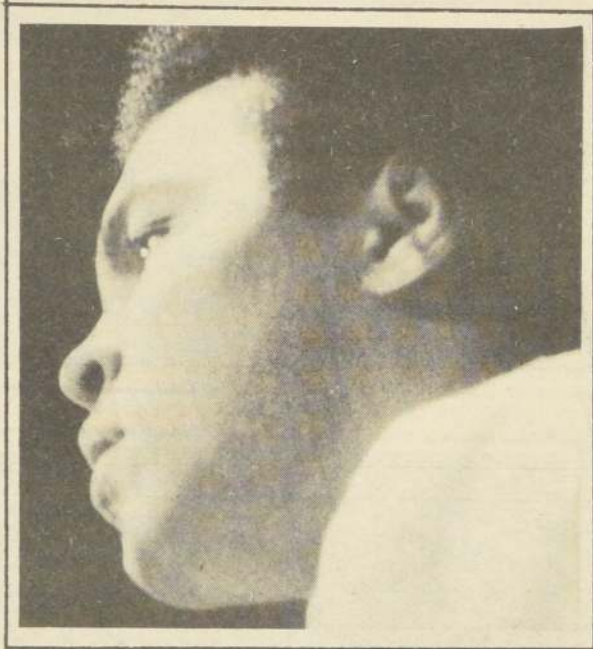
Una de las quintuples que nació en la noche del miércoles en el Hospital General de Neiva, 300 kilómetros al sur de Bogotá, falleció la noche del viernes debido a insuficiencias respiratorias.

Los médicos al informar del deceso de la menor Aurora María, dijeron que ésta sólo vivió cuarenta horas, en tanto que el estado de las cuatro sobrevivientes es hasta la mañana de hoy, satisfactorio. ANSA

El mundo en síntesis



LONDRES.— El Jefe de Gobierno de Zimbabwe, Rhodesia, Abel Muzorewa, está convencido de que la organización guerrillera autóctona "Frente Patriótico" acabará aceptando antes o después el borrador de constitución propuesto por Gran Bretaña a ese país, según lo expresó en una conferencia de prensa.



LONDRES.— El ex campeón mundial de boxeo de los pesos fuertes, Mohammad Ali, no quiere saber nada más de los puñetazos y en su lugar se dedicará a fomentar la paz en el mundo, dijo la noche del viernes durante una corta escala en el aeropuerto de Heathrow.

JUAN PABLO II EN WASHINGTON

Washington

El Papa Juan Pablo II llegó ayer a Washington, donde culminará su gira triunfal por Estados Unidos, siendo portador de las bendiciones apostólicas para el Presidente Jimmy Carter y los líderes de la nación.

El Papa viajó por avión a la capital conmovido por el calor humano de la recepción que le tributó la ciudad de Chicago, donde un millón y medio de personas acudieron a la misa papal.

En la base de la Fuerza Aérea Andrews, el Vicepresidente Walter Mondale recibió al Papa.

"Estoy ansioso por conocer a los líderes de esta joven y floreciente nación, en primer lugar a su Presidente", le dijo el Papa a Mondale.

"Que la bendición de Dios Todopoderoso caiga en abundancia sobre la gente de la capital de esta nación. Tendré un placer especial, en los últimos días de mi visita y peregrinaje, en ponerme en contacto con la comunidad católica de esta región, y enterarme sobre sus esfuerzos pastorales, programas y actividades".

Juan Pablo dijo también que se sentía "honrado" en poder visitar la sede de la Organización de Estados Americanos, "para traer a este digno organismo un mensaje de paz para todos los pueblos que representa". (UPI)

RESOLUCIONES SOBRE TRABAJO DE LA MUJER APROBO LA OIT

Medellín

La XI Conferencia de la Organización Internacional del Trabajo (OIT) aprobó siete resoluciones sobre los dos temas centrales abordados por los 300 delegados, observadores y consejeros técnicos que participaron en las deliberaciones.

Las propuestas aprobadas se refieren al trabajo de la mujer y la administración pública del trabajo y contienen recomendaciones dirigidas al Consejo de Administración de la Oficina Internacional del Trabajo.

La resolución sobre "Libertad sindical y derechos sindicales" solicita que se aseguren programas de cooperación técnica en la región, fundamentalmente las relativas a la libertad y derechos sindicales, que redunden en una mayor aplicación de las normas de la OIT. Asimismo, aboga porque "se atienda en forma expedita las quejas relativas a la violación de tales derechos". (UPI)

Mostró poderío bélico en parada militar

Embargo Soviético de Armas no Tuvo Efectos Para Egipto

El Cairo

Egipto presentó ayer su Parada Militar anual con un despliegue aéreo de dos nuevos cazabombarderos norteamericanos Phantom F-4 y MIG 19 de fabricación china.

Por primera vez se exhibieron también vehículos para transporte de personal M113 equipados con misiles antitanques, de fabricación norteamericana y misiles franceses crotale.

Con la Parada, El Cairo tenía un propósito doble: exhibir su poderío militar, pese al tratado de paz con Israel, y demostrar que el embargo soviético de armas no ha tenido efecto.

La Parada, al mismo tiempo, conmemora el sexto aniversario de lo que Egipto considera su victoria en la guerra de 1973. Tanto Egipto como Israel se han

comprometido a que esa guerra sea la última.

El Presidente Anwar Sadat, en uniforme de Comandante Supremo de las Fuerzas Armadas y luciendo una vara de mariscal, junto con miles de egipcios presenciaron el desfile del arsenal bélico formado por armamentos soviéticos, de Europa Occidental, norteamericanos y chinos pasar por el suburbio de Nasr.

El punto culminante de la Parada fue la primera exhibición en público de los cazabombarderos norteamericanos Phantom F-4, los primeros que Estados Unidos ha entregado a Egipto. Sadat sonrió satisfecho cuando un escuadrón de cuatro jets pasaron atronando a baja altura.

El comentarista militar al describir la Parada gritó con entusiasmo por la radio y televi-

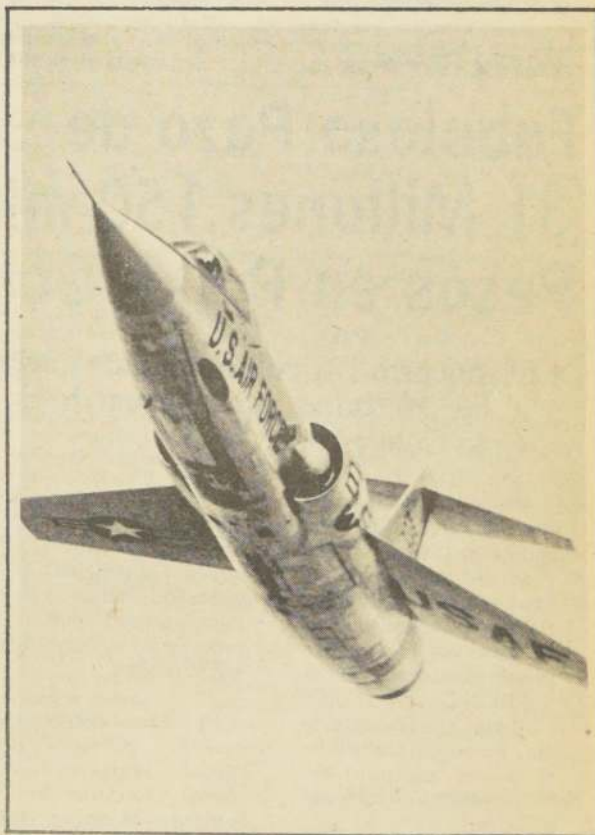
sión: "¡Pregunten a los expertos norteamericanos cuánto demoraron nuestros pilotos en volar los Phantom".

Al aparecer una formación de "Shen-Yang F-6", versión china del MIG 19, el comentarista dijo que los pilotos habían tardado sólo un mes en aprender su manejo.

Egipto adquirió 16 Phantom el mes pasado y recibirá pronto otros 20.

Otra novedad en la Parada fue el Misil francés Crotale el que, según el comentarista, es "muy efectivo" contra aviones a baja altura.

"Una unidad Crotale vale varias unidades de otros tipos de armas de defensa aérea", dijo el comentarista, aludiendo indirectamente a la variedad soviética Sam, la que también se exhibió en el desfile. (UPI)



EN EL SEXTO aniversario de lo que Egipto considera su victoria en la Guerra de 1973, el país presentó una parada militar exhibiendo sus nuevos cazabombarderos norteamericanos y otros de fabricación china.

Con Todos sus Cracks Podrá Contar Paraguay en la "Copa América"

Los jugadores del campeón, Olimpia, podrán integrar la Selección paraguaya de

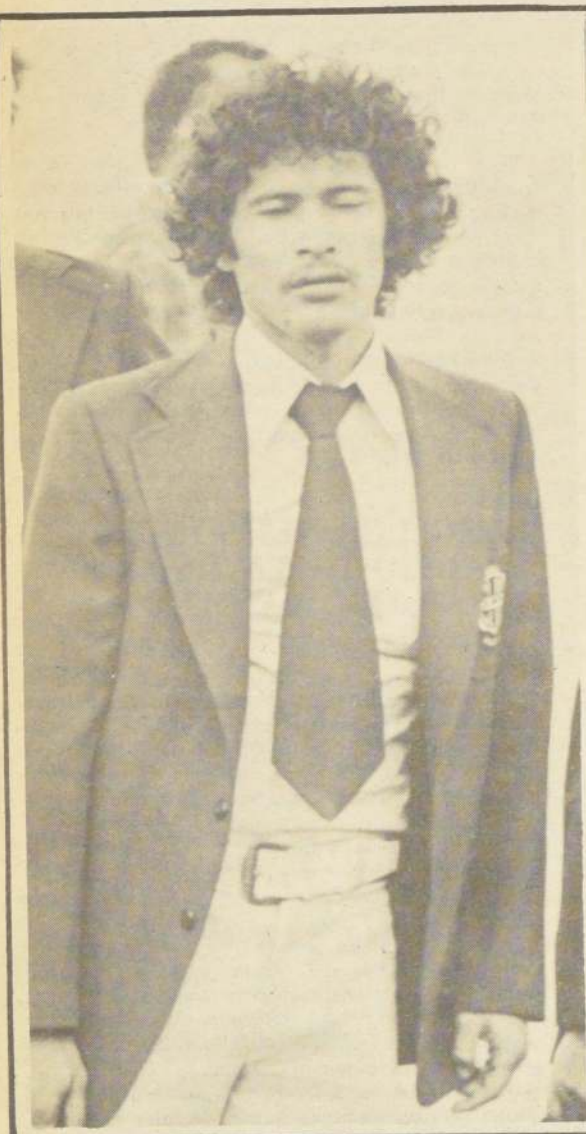
Fútbol en los partidos semifinales de la Copa América frente a Brasil, se anunció aquí.

El Presidente del Olimpia, Osvaldo Domínguez, dijo que: "Teniendo en cuenta los compromisos difíciles de la selección contra los brasileños, se resolvió acortar la gira que iniciará mañana su equipo por países de Europa.

"Teníamos pensado retornar a fin de mes pero cambiamos de planes y volveremos el 18", dijo el dirigente.

El primer partido de Paraguay frente a Brasil, será el 24 en esta capital y los siete jugadores del Olimpia podrán ser incluidos.

Los especialistas locales vaticinan que con el concurso de los jugadores de Olimpia, Paraguay, podrá tener posibilidades de acceder a la final de la Copa América.



ENRIQUE VILLALBA, centrocampista de Olimpia y goleador de la selección de fútbol de Paraguay.

Nuevo record

Fabuloso Pozo de 31 Millones 150 mil Pesos en Polla- Gol

- El concurso 181 culminará esta noche a las 20 horas con el match de Colo Colo y Lota

Un extraordinario pozo de 31 millones 150 mil pesos tendrá el concurso 181 del Sistema de Pronósticos Deportivos Polla Gol, según las informaciones oficiales proporcionadas ayer al mediodía por Polla Chilena de Beneficencia, luego de cumplido el primer cómputo de los 2 millones de tarjetas jugadas.

Es un record total desde que se estableció el sistema. La misma fuente señaló que la recaudación bruta ascenderá a 89 millones

de pesos, lo que significa un incremento de un 5 por ciento en relación al concurso anterior que tenía el antiguo record con un pozo de 29 millones 652 mil 070 pesos.

El juego se inició ayer con los partidos de Audax Italiano con Naval (partido 5) y Santiago Morning con U. de Chile (partido 7). El concurso finalizará esta noche a las 20 horas con el match de Colo Colo y Lota Schwager (partido 1).



UN PELIGRO.— Lota Schwager será un peligro para el líder Colo Colo esta tarde en Nuñoa. En la foto, Abad y Lourenco neutralizan a Moscoso de la Católica.



IMPORTANT
Había dudas de Católica.

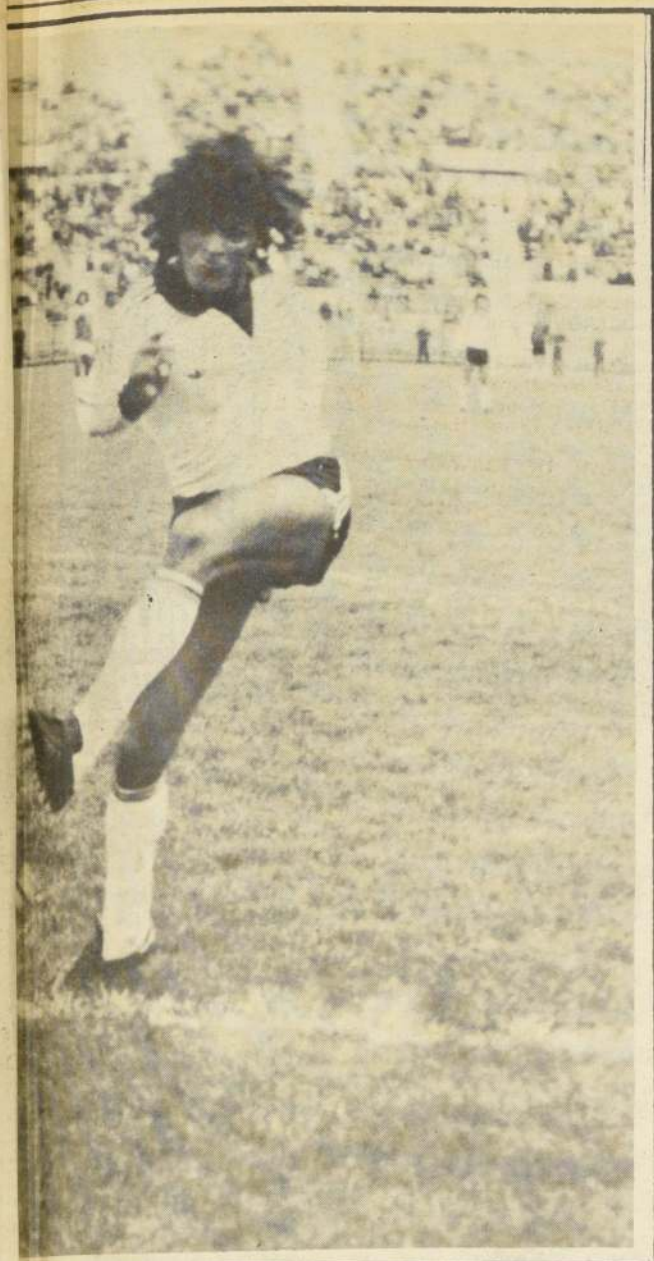
Hasta el jueves la Concurso Sistema de se Iniciar

- Se adelanta el inicio del concurso de fútbol por la selección

Polla Chilena de Beneficencia Asociación Central de Fútbol por la próxima fecha del fútbol por el objeto de facilitar el trabajo el 17 se medirá con Perú América.

Por esta razón, el juego por la V y VI Regiones. Paratadores podrán confeccionar del miércoles, al igual que las

El organismo del fútbol por la vena fecha de la segunda rueda de la siguiente manera: 19 horas: U. de Chile Deportes Aviación con Colo Colo; Palestino con Santiago Morning; O'Higgins con Green Cross. SABADO 13: Estadio Español con Green Cross. DOMINGO 14: VISA DE TALCAHUANO: Naval con BO; Coquimbo con Nublado con Wanderers. Estos part



El brasileño Severino Vasconcello es pieza importantísima en Colo Colo. Su tarea es integrar hoy el equipo. En la foto preocupa al golero Mendy de la

Juegan a las 18.15 horas en Ñuñoa

Colo Colo Frente a la Amenaza de un "Golpe" de Lota Schwager

El torneo profesional de fútbol de Primera División se pone al rojo al "tomar" la curva de la octava fecha de la rueda de revanchas. En la jornada de hoy destaca el programa doble del Estadio Nacional donde se enfrentarán U. Católica con Everton a las 16.15 horas y Colo Colo con Lota Schwager a las 18.15 horas.

La emoción estará tanto arriba como abajo de la tabla de posiciones porque los equipos necesitan asegurar los puntos que les permitan afianzar sus lugares de privilegio en el caso de los primeros y de despegar de los puestos rezagados en el caso de los colistas.

COLO COLO EN LA PUNTA

Colo Colo (34 puntos) necesita asegurar el triunfo ante Lota Schwager (23 puntos) para asegurar el primer lugar ya que es asediado peligrosamente por U. de Chile, que jugó ayer con Santiago Morning. Los albos decidirán sólo hoy su alineación titular ya que había dudas sobre

algunos de sus cracks como Vasconcellos y Caszely, especialmente. El técnico Pedro Morales tendrá la palabra. Por su parte, Lota intentará dar el "golpe" de la fecha y para ello tendrá el argumento de rehabilitación que le exige su última derrota en su propia casa frente a U. Católica por 3/0. Los pupilos de Benito Ríos redoblarán sus esfuerzos para obtener un buen resultado. Los colocolinos vienen de empatar sin goles con Green Cross en el sur.

CATOLICA-EVERTON

En el encuentro preliminar, habrá un encuentro con dos equipos que juegan buen fútbol y con el atractivo de la excelente campaña que está realizando U. Católica en esta rueda. Los cruzados golearon en la fecha anterior a Lota por 3-0 en el sur y los viñamarinos empataron sin goles en Sausalito. La Católica no tendría cambios en el equipo, al igual que Everton. Católica (22 puntos) intentará seguir ascendiendo en la tabla frente a Everton (20 puntos), que ha

cumplido una campaña muy irregular.

UNION Y PALESTINO

Unión Española y Palestino sostendrán compromisos muy difíciles en provincias. Los hispanos jugarán en Chillán frente a Nublense y Palestino lo hará en Calama ante Cobreloa. Los capitalinos tendrán que aplicarse mucho para obtener un buen resultado frente a los locales que en el caso de los chillanejos están seriamente comprometidos en la tabla y como Cobreloa que mantiene su opción a la liguilla.

LA JORNADA

La programación completa en provincias es la siguiente: EN CALAMA: 15.30 horas Cobreloa con Palestino. EN VALPARAISO: Wanderers con O'Higgins. EN CHILLAN: Nublense con Unión Española. EN CONCEPCION: Deportes Concepción con Coquimbo Unido. Y EN TEMUCO: Green Cross con Aviación. Estos encuentros se iniciarán a las 16 horas.

puestas

82 del Pronósticos el Viernes

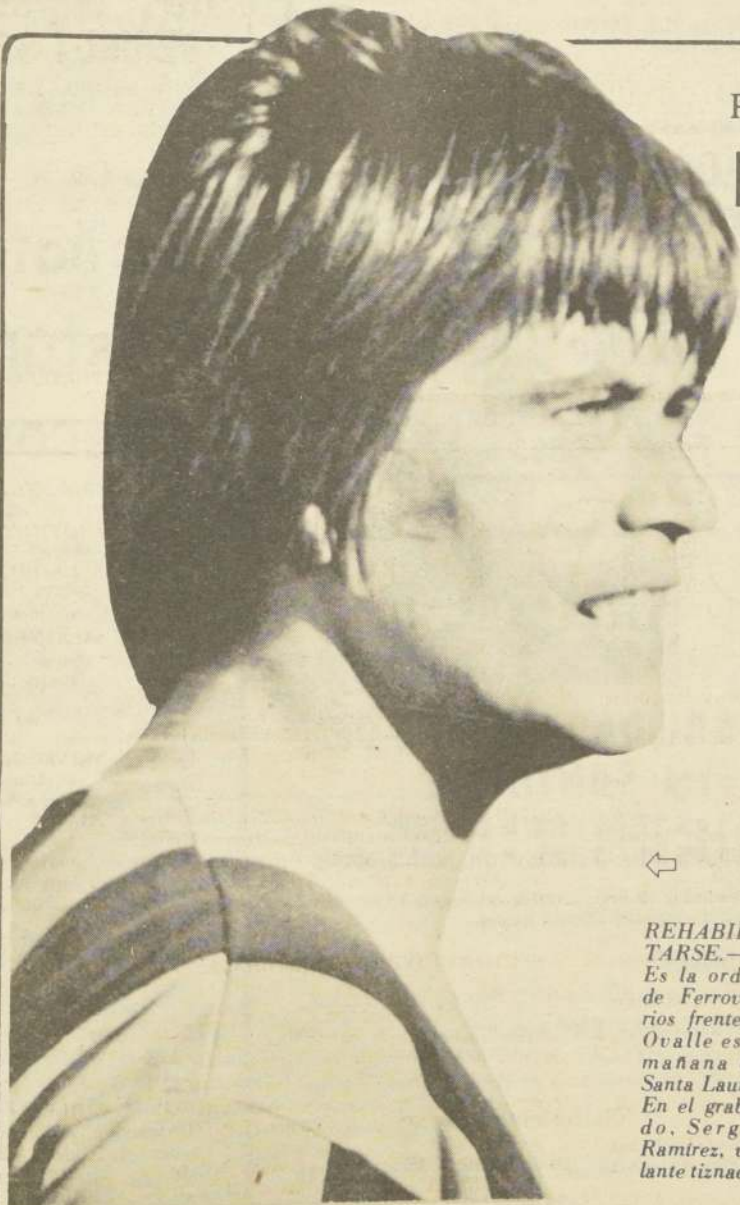
la próxima fecha del fútbol. El trabajo de la Se-

aceptó una petición de la a anticipar el inicio de la nal para el viernes 12 con la, Selección Chilena que is semifinales de la Copa

concurso 182 se hará sólo a Región Metropolitana y Regiones I a IV los aposturas hasta las 23 horas ones VII a XII.

A ó el programa de la no- primera división quedand- INES 12: Estadio Nacio- udx Italiano; 21 horas: Estadio Santa Laura: 16 orring. Y en Estadio El is con Deportes Concep- Laura: 16 horas: Unión atch para la televisión. t: Everton con Lota. EN Católica. EN COQUIM- EN CALAMA: Cobreloa ezarán a las 16 horas.

etubre de 1979



Por el Ascenso

Ferrovianos Ante Ovalle a las 11 Horas en Santa Laura

Con un partido matinal programado en el Estadio Santa Laura a las 11 horas Ferrovianos (16 puntos) se enfrentará a Deportes Ovalle (24 puntos) iniciando la vigésima quinta fecha, sexta de la segunda rueda del Ascenso. Los tiznados vienen de perder por 2-0 frente a La Serena en el norte y los ovalinos vencieron como visitante a Linares en el sur por 1-0. Sin dudas, un serio compromiso para los pupilos de Constantino Mohor, entrenador del club capitalino.

Pero lo más importante del Campeonato de Segunda División se escenificará en Cauquenes e Iquique donde los líderes tendrán peligrosas visitas. Independiente (34 puntos) se medirá con San Antonio (25) puntos y Deportes Iquique (34 puntos) enfrentará a Unión Calera (28 puntos).

EL PROGRAMA

La programación completa de la competencia de Ascenso de hoy es la siguiente: SANTIAGO: 11 horas: Ferrovianos con Ovalle. EN CONCEPCION: 14 horas: Huachipato con Magallanes. EN IQUIQUE: Deportes Iquique con Unión Calera. EN LA SERENA: Deportes La Serena con Iberia. EN SAN FELIPE: Unión San Felipe con Curicó Unido. EN QUILLOTA: San Luis con Deportes Arica. EN SAN FERNANDO: Deportes Colchagua con Regional Antofagasta. EN CAUQUENES: Independiente con San Antonio. EN TALCA: Rangers con Trasdino. Y EN ANGOL: Malleco Unido con Deportes Linares. Estos encuentros se iniciarán a las 16 horas.



REHABILITARSE.— Es la orden de Ferrovianos frente a Ovalle esta mañana en Santa Laura. En el grabado, Sergio Ramírez, volante tiznado.

Estados Unidos Aventaja 2-0 a Australia: Copa Davis

• El joven astro estadounidense John McEnroe dio un punto muy importante a su equipo, al vencer al australiano John Alexander. El otro punto lo consiguió para USA Vitas Gerulaitis.

Sidney Australia
El astro estadounidense John McEnroe dejó a su país a un paso de clasificarse finalista de la Copa Davis de Tenis, después de derrotar hoy aquí, al australiano John Alexander 9/7, 6/2, 9/7, en el segundo par-

tido de individuales de la confrontación.

Estados Unidos está ahora en ventaja de 2/0 sobre Australia, ya que en la víspera Vitas Gerulaitis se impuso, en un maratónico y extenuante encuentro, sobre Mark Edmonson, 6/8, 14/16, 10/8, 6/3, 6/3.

Debido a lo prolongado de ese encuentro, McEnroe y Alexander tuvieron que postergar para hoy su choque, mientras que el partido de dobles fue diferido para mañana.

McEnroe dijo que en ningún momento se sintió presionado, pero Alexander tuvo tres oportunidades de liquidar a su favor el tercer set, que finalmente perdió 9/7.

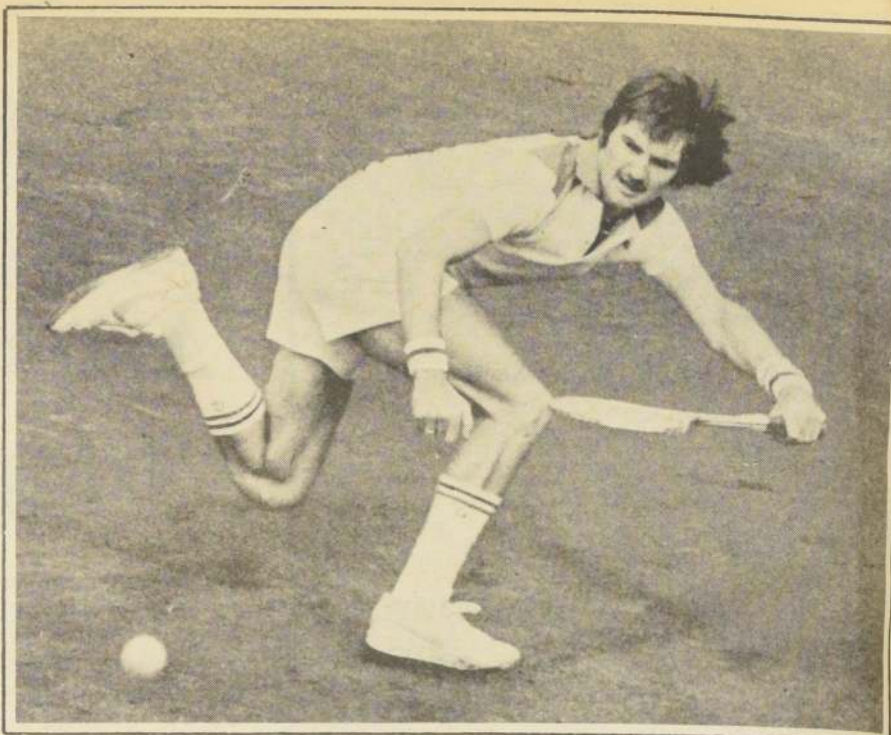
Un inesperado aguacero suspendió el encuentro durante 70 minutos, cuando el australiano estaba en ventaja de 5/4 en el primer set.

Pero el tenista local en raras ocasiones logró contrarrestar el amplio repertorio de golpes de McEnroe, que conectó pelotas desde posiciones increíbles.

El triunfo le permitió a McEnroe mantener su record invicto en partidos de Copa Davis. (Latín-Reuter).



SUMA Y SIGUE.— La rutilante campaña de John McEnroe, alcanza límites notables. Recién en la semifinal de la Copa Davis, venció al australiano John Alexander. Con este resultado el equipo norteamericano está a un paso de la final del importante torneo.



JIMMY CONNORS.— Hizo suyo el campeonato "Copa Clarín", de Buenos Aires, al derrotar en el match decisivo al paraguayo Víctor Pecci.

Torneo Buenos Aires

Jimmy Connors Venció a Pecci

Buenos Aires.— El norteamericano Jimmy Connors al vencer antenoche al paraguayo Víctor Pecci por 6/2, 1/6 y 6/2 se adjudicó el Torneo Internacional de Tenis por la Copa "Clarín", que se jugó en el Estadio Luna Park de Buenos Aires.

Por su parte, el argentino Guillermo Vilas, se clasificó tercero al derrotar al rumano Ilie Nastase por 6/4 y 7/5, en cotejo muy reñido y de buen nivel técnico mejorando el tenista local su magro desempeño de partidos anteriores.

En el match de fondo, "Jimbo" jugó un primer set con cierta suficiencia, aprovechando la nerviosidad que evidenciaba Pecci. Este se recuperó notoriamente en el segundo set, consiguiendo quebrar el saque del norteamericano, aplicando todo su vigor en cada servicio y sumando tantos. Por su parte, Connors aparecía algo displicente aguardando el set definitivo, haciéndose saber a las tribunas con gestos elocuentes.

Efectivamente, en el tercero y último el norteamericano volvió a exhibir todo su talento, jugando con seguridad en todos los sectores a que lo llevaba Pecci con su movilidad. Finalmente Connors llegó a conquistarse a los cerca de 10.000 espectadores, trocando los silbidos y el aliento al paraguayo con una cerrada ovación. (DPA)

LOS CONQUISTADORES

SERVICIO DE PASAJES, ENCOMIENDAS Y CARGA

SALIDAS DIARIAS

**OVALLE-COQUIMBO-LA SERENA
VALLENAR Y HUASCO**

**General Mackenna 1406
Fonos 60893-62300**

Copa Davis

Empatados a 1 Están Italia y Checoslovaquia

Roma

El italiano Adriano Panatta se reencontró con sus mejores días de la Copa Davis al vencer hoy aquí al joven Checoslovaco Iván Lendl, y darle el primer punto a su país en la confrontación por la final de la Zona Europea de esa competencia tenística por equipos.

Panatta, luchando contra un deficiente estado y presiones de la crítica especializada, estuvo muy cerca de alcanzar un óptimo rendimiento al superar a Lendl, de 19 años de edad, 6-4, 1-6, 6-0, 6-0.

Su victoria, en el segundo partido de individuales, dejó el marcador 1-1, después que Tomas Sid derrotó al italiano Corrado Barazzutti, en el primer encuentro.

El duelo, entre Panatta y Lendl comenzó en la víspera pero fue suspendido por la falta de luz cuando Panatta se había adjudicado el primer set 6-4 y perdía el segundo 1-4.

Al reanudarse el juego está mañana, el italiano se resignó a perder el segundo set, pero en los dos restantes cumplió una tarea impecable al ganar doce games consecutivos para adjudicarse el partido en menos de una hora.

Lendl, uno de los más promisorios valores en el mundo tenístico, se mostró sorprendido en el tercer set por el constante aliento del público a Panatta y rápidamente perdió su confianza. (LATÍN REUTER).

Usted dice saberlo muy bien



Que al cruzar una calle, debe hacerlo solamente por el paso para peatones.

ENTONCES ¡RESPETELO!



de usted depende



SALIDAS DIARIAS DE SANTIAGO:

**A LAS 21,00 HRS. A COPIAPO
A LAS 21,30 HRS. A EL SALVADOR**

Modernos Buses Pullman Mercedes Benz 0303 Año 1979
Esmerada atención a bordo gratuita

PASAJES:

Terminal Norte, Oficina N° 7. Reservas fono: 721817

SERVICIO DE ENCARGOS:

Rosas 1220-1224 Fono 724904

Cuentas Corrientes-Servicio por Pagar-Furgones Cerrados

SALIDAS DIARIAS

INCABUS ES COMODIDAD SEGURIDAD Y RAPIDEZ EN SUS VIAJES

Las gestiones por título mundial

La Pelea Que Viene Está Fuera del Ring

La pelea terminó y la estela de comentarios siguió, y sigue. Porque todos quedaron contentos con la faena de Martín Vargas. Tal vez no haya sido la más grande producción del chileno, pero llegó su victoria por la vía de la emoción, de la lucha franca, de la decisión y del acierto.

Hacia mucho tiempo que Vargas no pegaba tanto, ni con tanto efecto. Además, al frente tenía a un contendor que enarbolaba una bandera de K.O. tan terrible como la suya.

Desgraciadamente para Obregón, fue Vargas el que disparó primero... y llegó, que fue lo peor que le pudo ocurrir al nicaragüense. Y no tan sólo el golpe funcionó a las mil maravillas, sino que la velocidad que apareció de complemento, redondeó en una obra llena de dramatismo, pero de mucho acierto del campeón continental mosca.

Martín está lanzado y en este camino puede encontrar lo que él y todo Chile quiere. El resto, pensamos, corresponde a la mano de una buena administración.

OBREGON

Lo bueno del nicaragüense estuvo a la luz pública. Aparte de demostrar ser un muchacho de pelea franca y muy clara, también es un caballero cuando de hablar como tal se trata. Con la soberbia golpiza sobre su cuerpo, nada lo hizo mezquinarse las conceptuosas palabras diri-

- Martín Vargas está juntando méritos para que "la otra parte" llegue con toda tranquilidad. Obregón: un valiente y gran deportista.

Por Miguel Merello

gidas a Martín Vargas. Llegó a decir que el osornino será campeón del mundo, en el tope del elogio y el reconocimiento. Antes del match, frente a las cámaras de Canal 13 había dejado constancia de su excelente estado físico, lo que sirvió para evitar posteriores excusas, de una posible derrota (que al final aconteció).

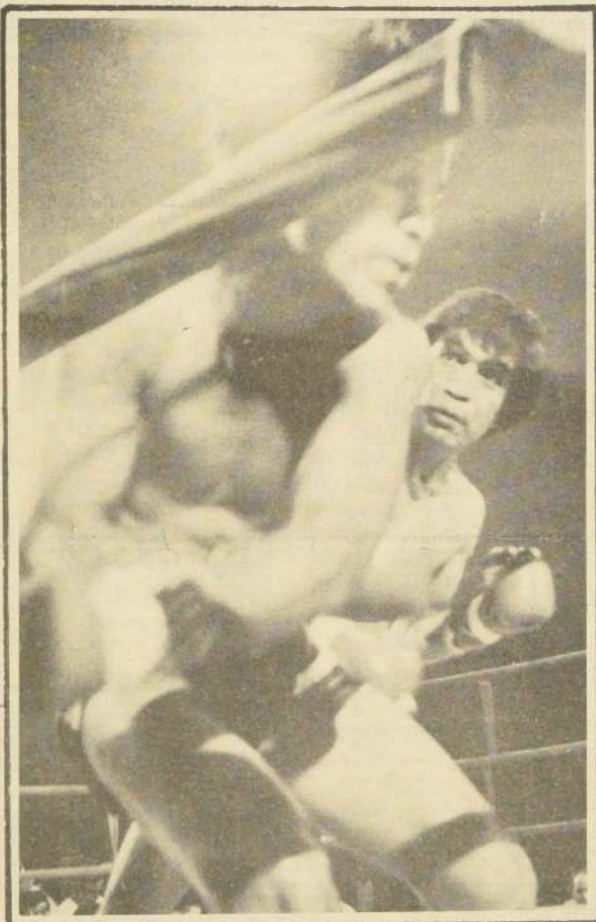
MINI MOSCA

Una duda tenemos. ¿El mini mosca no es un

hombre de 48,988 kgs.? El viernes estuvieron los dos peleadores por sobre la categoría. Poco, pero estuvieron más arriba del tope de la tabla.

PATRICIO CARRASCO

Debutó Patricio Carrasco en el profesionalismo. Se vio bien el muchacho y dejó entrever la idea de que puede mejorar mucho. Ganó a Patricio Arancibia por puntos, sin dejar dudas.



FIEREZA.— Mucha fiereza en la actitud de Martín. El final del match no podía dejar de ser el K.O.

CABALLERO. Néstor Williams Obregón, a pesar de la derrota su figura será bien recordada.



Clausurado Curso de Entrenadores de Atletismo

Fue clausurado en esta capital el curso internacional de alto nivel para entrenadores de atletismo organizado por la Federación Chilena de este deporte con el patrocinio de la Federación Internacional y el apoyo de la Dirección General de Deportes y Recreación y el Comité Olímpico de Chile.

En la jornada que abarcó un período de más de dos semanas, estuvieron presentes destacados especialistas nacionales y extranjeros, como asimismo, alumnos de los diversos países afiliados a la Confederación Sudamericana de Atletismo.

El curso se llevó a cabo en sesiones teórico-prácticas en la sede del Comité Olímpico de Chile y en el Instituto de Educación Física de la Universidad de Chile. Sus objetivos básicos fueron: actualizar y capacitar a los técnicos del continente en las ciencias básicas del deporte, en el campo de la planificación deportiva y su organización internacional y nacional y en la evaluación del entrenamiento de cada una de las especialidades (carreras de velocidad, mediofondo y fondo, saltos y lanzamientos).

Las clases teóricas fueron expositivas, con apoyo audiovisual, filmes, láminas, diapositivas, y otros, mientras que las clases prácticas constaron de demostraciones con atletas especialistas y de observación para los alumnos entrenadores.

Asimismo hubo foros y mesas redondas de discusión sobre los diversos aspectos tratados.

Premio de la Hispanidad en Ciclismo de V Región

EL Gran Premio de la Hispanidad ha organizado la Asociación Regional de Ciclismo, para los días 12 y 14 del presente mes.

La primera etapa de la justa se disputará el día viernes 12, de acuerdo al siguiente recorrido:

Partida en Servicentro Vershae, camino a Concón, San Pedro y Quillota. Regreso por la misma ruta, subida ENAP, Achupallas has-

ta el paradero 12, donde estará ubicada la Meta.

La segunda etapa, que se efectuará el domingo, se largará a las 9 horas desde el Servicentro Vershae, hasta Concón, Lo Venecia, San Pedro, regreso por la misma ruta, subida ENAP, Achupallas y paradero 12 donde estará la meta.

En la competencia ciclistica participarán los mejores corredores de la Quinta Región, quienes se han venido

preparando con antelación para esta tradicional carrera.

VENDO CAMIONETA

CHEVROLET C-10
AÑO 1973
MEJOR OFERTA

PICK-UP DE LUJO
A TODA PRUEBA

TRATAR
Todos los días
FONO: 795139

Cuadrangular de Fútbol Realizará el Unión Lota

Con un cuadrangular de fútbol celebrará su vigésimo primer aniversario el Club Deportivo Unión Lota de lo Valledor Sur.

El torneo contará con la participación de la Selección de Santa Adriana, Libertad, Nemesio Barraza y Lo Sierra, que cuenta con destacados jugadores.

Los organizadores de este cuadrangular nos piden agradecer a la firma Aparicio Hermanos, de Establecimientos Villaverde, que donará un televisor al club, y a Germán Tapia, de la fábrica de artículos deportivos del mismo nombre, que ha donado un juego de pantalones de fútbol, con motivo del nuevo aniversario de la institución.

La primera fecha de este cuadrangular se jugará el 12 del presente en el Estadio Libertad, ubicado en Avenida Lo Ovalle con Cerrillos.

Deportes

1x0 a Santiago Morning

La "U" Jugó Para Ganar y Sólo por eso Ganó...

CANCHA: Estadio Santa Laura.- **ARBITRO:** Enrique Marin.- **EQUIPOS:** Santiago Morning (0).- Olivera: avendaño, Villalobos, Tapia y Olea; Pamiés, González y Palma; Ramírez, Grafiñ y Hoffman.- Universidad de Chile (1).- Carballo: Ashwell, Pellegrini, Quintano y Bigorra; Montenegro, Aránguiz y Socías; Hoffens, Ramos y Salah. Cambios.- En Universidad de Chile, Castex substituyó a Salah y Juan Soto a Montenegro.- Expulsión.- Sobre los 39 minutos del segundo tiempo, el árbitro expulsó de la cancha a Pellegrini de la "U", quien en términos inconvenientes le reclamó un cobro. **GOLES:** En el primer tiempo, no hubo. En la segunda etapa a los 41 minutos, Socías, en un entreviro en la valla de Santiago Morning marcó el gol del triunfo para el elenco universitario luego de recoger en la boca misma del arco un rechazo parcial del meta Olivera...

El tanto marcado por Jorge Socías, cuando el partido se acercaba a su término reglamentario, puso un tono de justicia a la superior labor colectiva cumplida por el cuadro universitario, cuya superioridad en cuanto al control total de las acciones, fue inobjetable.

Sin embargo el dominio ejercido por la "U", nunca fue lo suficientemente claro ni simple en sus maniobras finales, como para haber quebrado el cerco que en torno a su valla estableció el conjunto "bohemio". En el hecho, llegando mucho la "U" a la zona defensiva del rival, sólo en contadas oportunidades inquietó realmente a Olivera, quien a lo largo del partido no trabajó mucho y se limitó a contener centros y remates débiles de los atacantes del cuadro del "chuncho", que ayer en Santa Laura fueron muy bien controlados por la retaguardia de los recoletanos.

El partido, por las características ya anotadas, claro dominio de la "U" y resistencia tenaz de Santiago, ofreció algunas facetas de interés, pero que no alcanzaron a compensar la imprecisión, el desorden y la falta de claridad de ambos cuadros. Dentro de este panorama, el resultado no puede objetarse, ya que si bien Santiago defendió muy bien y hasta elaboró algunas jugadas de cierta habilidad, en el "contexto" general del cotejo, la superioridad de la "U" fue evidente, mas aún que su disposición fue notoriamente más ambiciosa, ya que por lo menos trató de ganar.



HACIA EL ESTRELLATO... Jaime Ramírez Jr. cada día juega mejor y cada día se acerca al estrellato. Ayer frente a la "U" fue una de las mejores figuras del elenco "bohemio".

Con goles de Díaz, Godoy y Zurita

Valioso Triunfo de Audax Frente a Naval por 3 a 1

CANCHA: Estadio Santa Laura. **PARTIDO:** Preliminar, de la octava fecha de la segunda rueda del Torneo de Primera División. **ARBITRO:** Jorge Massardo. **EQUIPOS:** Audax Italiano (3): Laino; Belmar, Pecoraro, Zamorano y Yáñez; Acevedo, La Palma y A. Muñoz; Godoy, Zurita y J. Díaz. Naval (1): H. Vidal; Figueroa, Azócar, Venegas y C. González; Román, Burgos y Escanilla; O. Herrera, Flores y Videla. **CAMBIOS:** Segundo tiempo: Verdugo por La Palma y Graf por Zurita en Audax Italiano; G. Gatica por Figueroa y Gaete por Burgos en Naval. **GOLES:** Primer tiempo: Jaime Díaz, a los 25 minutos con lanzamiento penal por foul de Román en contra de Díaz; Luis Godoy, a los 38 minutos, al conectar de cabeza, luego de un avance de Jaime Díaz por la izquierda y un foul de Figueroa que dio lugar a un tiro libre que ejecutó Acevedo y que finiquitó "Bigote" Godoy con un preciso cabezazo. Segundo tiempo: Juan Carlos Escanilla, a los 2 minutos, de volea al conectar centro de Herrera; y Mario Zurita, en jugada de contragolpe a los 19 minutos. **RESULTADO FINAL:** Audax Italiano 3, Deportes Naval 1. **EXPULSADO:** Videla, de Naval a los 35 minutos del segundo tiempo.

Un valioso triunfo logró Audax Italiano frente a Naval, afirmando una irregular campaña en la presente temporada. En esta

oportunidad, el cuadro audacino contó con la mayoría de sus jugadores titulares y aseguró el partido en el primer tiempo al quedar en cómoda ventaja de 2-0 con goles de Díaz, de penal y "Bigote" Godoy. Naval mostró vacíos en el mediocampo, escasa resolución en el ataque y vacilaciones en la defensa que permitieron la ventaja parcial indicada. En la etapa final, Naval presionó en busca de un descuento y Escanilla en excelente maniobra anotó el que sería el único gol navalino, recién reanudado el juego y se pensó en que podría cambiar el resultado ante el repliegue de Audax que se limitó a defender la ventaja y a contragolpear, a través

de Díaz y Godoy.

Y estando en franco ataque Naval, fue Audax el que aumentó el marcador en un contragolpe, que se gestó con un saque largo del meta Laino que sorprendió a la defensa de Naval adelantada. Hubo un saque corto que capitalizó Zurita que avanzó al área y con un remate cruzado batió a Hugo Vidal. Con este gol, los itálicos se limitaron a jugar con tranquilidad la pelota.

Naval tuvo buenas llegadas ante el pórtil de Audax, pero Miguel Angel Laino estuvo impecable en todas sus intervenciones, destacando una tapada ante un remate de Oscar Herrera. Un buen triunfo de Audax frente a un rival que no estuvo en una tarde afortunada.



PRESION.— Audax Italiano jugó al contragolpe en el segundo tiempo frente a Naval y venció por 3-1. En la foto, el goleador Hugo Vidal se anticipa a la acción de Mario Zurita, autor del último gol itálico.



MUCHOS PROBLEMAS... La "U" dominó insistentemente, pero su intención de llegar a la valla de Olivera se estrelló en el "bosque" que estableció en su zona el elenco de Santiago Morning. En esta lucha se impuso el equipo universitario con el gol que señaló Socías, cuando el cotejo ya terminaba.

Los siguientes serán nuestros favoritos para la reunión de hoy en el Valparaíso Sporting Club de Viña del Mar:

1ª PERALTE, Sumador, Animoso
2ª AVENTUREIRO, F. Son, Notario

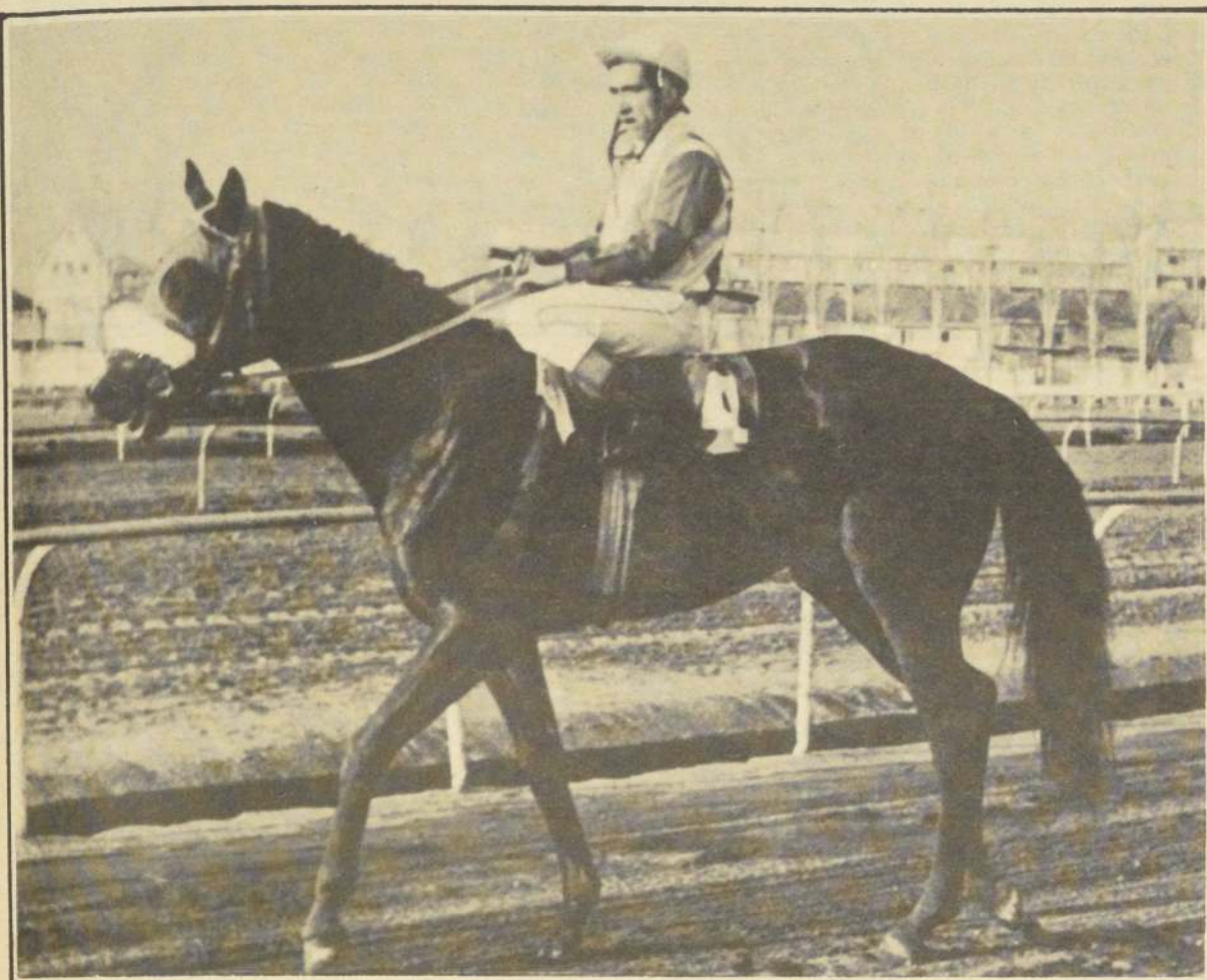
Nuestros Favoritos

3ª HOKATONA, M. Luz, S. Pickes
4ª N. QUIETA, Pichagua, Ch. Picton
5ª BROTISTICA, Fustazo, D. Diver

6ª PANATELA, Remember, Sacristán
7ª LOLEN, Fortune, Step Off
8ª L. SANDRA, Belmondo, Jovencito

MONTAS QUE FALTABAN

SEGUNDA CARRERA: (1) MARCO POLO, Francisco Mejías
QUINTA CARRERA: (8) ARAUCANO, Sergio Suárez



Viña del Mar

Jorge Astudillo al Tope de la

Tabla de Ganadores

El jinete viñamarino JORGE ASTUDILLO merced a la tripleta lograda en la última reunión de Valparaíso Sporting Club, pasó a encabezar la tabla de ganadores de ese centro hípico con 35 victorias. Aventaja sólo por una ganancia a Oscar Pérez, dueño de esa ubicación por un largo período. En la otra especialidad, GUSTAVO POMBO es el líder con 31 triunfos. Su escoltador Oliverio Martínez totaliza 28 primeros puestos.

Estas son las ubicaciones:

PREPARADORES		JINETES	
1.º GUSTAVO POMBO	31	1.º JORGE ASTUDILLO	35
2.º O. Martínez	28	2.º O. Pérez	34
3.º F. Olave	21	3.º V. Cáceres	28
4.º L. A. Bernal	20	4.º L. Valencia	27
5.º L. Alvarez	19	5.º O. Escobar	23
5.º O. Mora	19	5.º A. Jalil	23
7.º H. Navarro	18	7.º J. Maira	22
8.º G. Georgudis	17	8.º S. Vásquez	20
8.º R. Muñoz	17	9.º M. Peñaloza	19
10.º J. Bernal	14	10.º R. Pérez	18
11.º E. 2º Guajardo	12	11.º M. Pardo	13
12.º M. Muscatt	11	12.º F. Araneda	12
12.º L. Santos	11	12.º G. Pardo	12
14.º G. Reyes	10	14.º E. Guajardo	11

LOLEN, cuatro años por Nureev y La Lore por Prince, será el encargado de la defensa de nuestro pronóstico en 1.500 metros del clásico "España", prueba que se corre esta tarde en el césped del Valparaíso Sporting Club de Viña del Mar.

Clásico "España"

"Exitazo": Hizo Cotejo Para Asegurar Desquite

EXITAZO, cuatro años por Balouf y Extasy por British Empire, que viene de escoltar a Step Off en la Especial handicap de 1.300 metros, premio "Carlos Muñoz Guzmán", a 1.3/4 cuerpos, mostró impecable estado en las movidas realizadas por pista de arena del hipódromo viñamarino. Con la monta de Valentín Cáceres cubrió 500 metros en 28 segundos y 3/5.

Enseguida entregamos otros aprontes carrera a carrera:

1ª CARRERA

ANIMOSO, J. Navarrete 500 en 31
FISCHIETO, C. Vásquez 200 en 12.4/5, repitió en 12.2/5
LUNATICA, Stgo. Pérez 500 en 30.2/5
PEGADORA, aprendiz 500 en 31.1/5

2ª CARRERA

AVENTUREIRO, P. Durán 300 en 18.1/5, repitió en 18.
AVENTADORA, V. Cáceres 500 en 30.2/5

3ª CARRERA

GUAYALI, P. Durán 700 en 43.3/5
HOKATONA, J. Astudillo 400 en 24.2/5
BASICA, A. Pereira 500 en 31
MEDIA LUZ, R. Ahumada 600 en 36.3/5
IMITADA, O. Silva, 500 en 30.3/5

4ª CARRERA

CLASSY, O. Silva 200 en 12.2/5
MISS ANTONIETA, A. Jalil 500 en 30.2/5
NIÑA QUIETA, J. Maira 600 en 37.
PICHAGUA, J. Astudillo 400 en 24.
SAONE, R. Véliz 500 en 29.2/5

5ª CARRERA

BROTISTICA, J. Navarrete 500 en 30
FUSTAZO, J. Astudillo 500 en 30
ARAUCANO, Stgo. Pérez 500 en 31

6ª CARRERA

PREAMBULO, P. Durán 700 en 43.
FONTEFRIDA, aprendiz 500 en 29.2/5
REMEMBER, R. Véliz 700 en 44.

7ª CARRERA

CORNEILLE, J. Maira 700 en 42
STEP OFF, O. Pérez 500 en 30.
EXITAZO, V. Cáceres 500 en 28.3/5
LOLEN, M. Peñaloza 700 en 42
FORTUNE, J. Astudillo 600 en 36.3/5

8ª CARRERA

BELMONDO, F. Araneda 500 en 30
JOVENCITO, J. Maira 500 en 30
RAPALLO, I. Baeza 500 en 30.2/5
RESQUICIO, I. Aschieri 500 en 30

RESULTADOS DE RIFA

Con fecha 29 de septiembre de 1979, a las 20.00 horas, se llevó a efecto el Sorteo de la Rifa del Club Social de Suboficiales (R) de la Fuerza Aérea de Chile, con los siguientes resultados, ante la presencia del Sr. Notario Público, Dn. Víctor Manuel Correa Valenzuela:

Automóvil Peugeot y casa rodante	Nº 16801 Serie 10	VALPARAISO
Máquina de Coser con motor	Nº 13547 Serie 7	TOME
Máquina de Coser con motor	Nº 002241 Serie 4	CONCEPCION
Enceradora	Nº 018541 Serie 10	VICHUQUEN
Juego Batería Cocina	Nº 015844 Serie 6	VALPARAISO
Juego Batería Cocina	Nº 010681 Serie 9	SANTIAGO
Hamaca Metálica	Nº 001371 Serie 4	CONCEPCION
Juego de 3 maletas	Nº 14709 Serie 10	SANTIAGO
Reloj Cornavín Hombre	Nº 16271 Serie 9	SANTIAGO
Reloj Cornavín Hombre	Nº 04818 Serie 5	CONCEPCION
Reloj Cornavín Hombre	Nº 01681 Serie 1	CALAMA
Reloj Cornavín Dama	Nº 15471 Serie 9	REQUINOA
Reloj Cornavín Dama	Nº 004731 Serie 9	SANTIAGO
Reloj Cornavín Dama	Nº 11931 Serie 2	LOS ANDES
Juego de Té 4 piezas	Nº 010721 Serie 9	SANTIAGO
Juego de Té 4 piezas	Nº 014390 Serie 3	LA SERENA
Juego de Té 4 piezas	Nº 05607 Serie 8	VALDIVIA
Lámpara de Velador	Nº 003271 Serie 6	CONCEPCION
Lámpara de Velador	Nº 15511 Serie 19	SANTIAGO
Lámpara de Velador	Nº 004251 Serie 9	SANTIAGO
Radio portátil	Nº 017051 Serie 9	SANTIAGO
Radio portátil	Nº 017571 Serie 3	VIÑA DEL MAR
Máquina afeitar Phillishave	Nº 4854 Serie 10	SANTIAGO
Máquina afeitar Phillishave	Nº 011397 Serie 1	SANTIAGO
Juguera eléctrica	Nº 025531 Serie 7	SAN BERNARDO
Termo 2 litros	Nº 018511 Serie 4	QUILLOTA

RUFINO MEZA CARDENAS
PRESIDENTE

EMINENTEMENTE REGIONAL...
a su servicio con
NOTICIAS, MUSICA, COMENTARIOS



CAMBIOS DE PESO

Los siguientes cambios de peso se han registrado en el programa de hoy en el Club Hípico:

Primera Carrera: (1) Tortolita de 56 a 57 kilos. Tercera con 54 kilos de Bonitillo 56, a 1 3/4 cuerpos. Handicap de 1.100 metros. Índice: 11 e inferiores. Tiempo: 1.05 2/5.

(2) Maluco de 55 a 54 kilos. Décimo con 53 kilos, a 4 3/4 cuerpos. En la misma prueba de la anterior.

(9) Topaza de 52 a 51 kilos. Octavo con 50 kilos, a 3 1/2 cuerpos. En la misma competencia de los dos anteriores.

Segunda Carrera: (4) Niloco. Mantiene peso. Décimotercero -penúltimo- con 53 kilos de Mabelita, 53 a 9 1/2 cuerpos. Condicional de 1.100 metros. Tiempo: 1.06 2/5.

(8) Aliadora. Mantiene peso. Novena -última- con 48 kilos de Gamelia 54, 12 3/4 cuerpos. Handicap de 1.500 metros. Índice: 22 e inferiores. Tiempo: 1.30.

Quinta Carrera: (10) Trocadero. Mantiene peso. Tercero con 56 kilos de Jaquimón 55, a tres cuerpos. Handicap de 1.100 metros. Índice: 31 al 20. Tiempo: 1.04 3/5.

Undécima Carrera: (7) Rey Vital de 54 a 53 kilos. Séptimo con 54 kilos de Rodney 49, a 4 3/4 cuerpos. Handicap de 1.100 metros. Índice: 20 al 11. Tiempo: 1.05 3/5.

Decimotercera Carrera: (14) Ofuscado de 52 a 51 kilos. Sexto con 55 kilos de Bonitillo 56, a 3 1/4 cuerpos. Handicap de 1.100 metros. Índice: 11 e inferiores. Tiempo: 1.05 2/5.

REPITEN EN CONDICIONAL

Novena Carrera: (4) Colegiado. Decimocuarto con 56 kilos de Coyán 55, a 11 3/4 cuerpos. Condicional de 1.100 metros. Tiempo: 1.06 2/5.

(5) Cumbachero. Sexto con 52 kilos, a cinco cuerpos. En la misma prueba del anterior.

(8) Descaró. Quinto con 52 kilos, a cinco cuerpos. En la misma carrera de los anteriores.

(15) Salteo. Undécimo con 56 kilos, a once cuerpos. También en la misma competencia de los anteriores.

(16) Sarcástico. Séptimo con 52 kilos, a 6 1/2 cuerpos. En el mismo encuentro de todos los anteriores.

Trece competencias componen la cartilla de esta tarde en el Club Hípico. La primera se largará a las 13.30 horas. La del cierre a las 19.45.

La Especial handicap "Manuel Hurtado Vial" sobre recorrido de 1.100 metros y una recompensa de 80.000 pesos al primero, y el clásico reservado para machos de tres años, premio "CARLOS RIVERA AVENDAÑO" que se disputará en trayecto de 1.800 metros con una bolsa de 180.000 al ganador, serán sus mayores atractivos.

Ambos eventos contarán con la presencia

Clásico "Carlos Rivera A."

"Jabril" Reúne Todos los Requisitos Para Triunfar

• Cotejó 800 en 49.1/5

de calificados rivales, cuyas opciones son bastante parejas. De ahí que se espere que cada encuentro brinde a los aficionados toda la emoción que en estos casos es dable esperar.

En el primero de estos la cátedra ha hecho su favorita a la cuatro años "Santa Bárbara".

La hija de Silver Moon III viene de escoltar a "Brinco", a 2 1/4 cuerpos, en Especial handicap de 1.000 metros, y el mismo animal que venciera a la anterior es otro de los cotizados.

En cuanto a la prueba reservada a los tresañeros, es "Piganilla" el que cuenta

con el mayor número de preferencias. El hijo de Balconaje escoltó a Geranio a 2 1/2 cuerpos en compromiso Especial del mismo recorrido que el de esta tarde, "Pacomio" y "Jabril" que anotan igual número de votos, deben ser sus adversarios de mayor riesgo.



PINGANILLA, tres años por Balconaje y Pimpolla por Cencerro, aparece como el favorito para adjudicarse los 1.800 metros del clásico "Carlos Rivera Avendaño", que se corre esta tarde en el Club Hípico.

No Corren y Montas

Los siguientes caballos no serán de la partida en la reunión de esta tarde en el Club Hípico:

Primera Carrera: (10) Bullicio.

Cuarta Carrera: (10) Rupestre.

Séptima Carrera: (4) Lubacán.

Décima Carrera: (14) Tambero.

Undécima Carrera: (13) Pinela.

Duodécima Carrera: (3) Kahuil.

MONTAS QUE FALTAN

Cuarta Carrera: (3)

Vagabunda, Oscar Escobar.

Quinta Carrera: (1) Mary Mony, Emeterio Guzmán.

Sexta Carrera: (14) Quinquimo, Alberto Gutiérrez (descarga 4 kilos).

Séptima Carrera: (14) Torrentino, Oscar Escobar.

Novena Carrera: (15) Saltero, Elías Silva.

Décima Carrera: (3) Biombo, Patricio Muñoz y (7) Hassan, Luis Menghini (ambos descargan 4 kilos).

Decimotercera Carrera: (10) Cheuta, Miguel Olguín.

Guapetón Dará Mucho Trabajo

GUAPETON, tres años por Mediatore y Guana por Asombro, uno de los animadores de los 1.800 metros del clásico "Carlos Rivera Avendaño" que se disputará esta tarde en el césped del Club Hípico, se vio en gran training en cotejos realizados por pista de trabajos (arena) del hipódromo de la Avenida Blanco Encalada.

Bajo la dirección de Pedro Ulloa pasó 800 metros en 49 segundos y 1 quinto.

Enseguida entregamos detalle de lo controlado:

PISTA DE ARENA

400 METROS

Culebrón, M. Cabroler en 24.
Sisela, R. Jacquez en 23.3/5
Vagabundo, A. González en 24.

500 METROS

Rotación, G. Lizama en 31.3/5
Andelot, R. Toledo y Pintón, C. Galleguillos.

600 METROS

Super Ratón, R. Aguirre en 37.3/5
Tilodomo, R. Toledo en 37.

Pelopincho, L. Ramos, en 36.3/5
Palmillano, S. Vera en 38.

700 METROS

Piganilla, A. González en 43.

800 METROS

Cobertura, L. Miño en 50.
Niño Guapo, E. Silva en 49.3/5
Guapetón, P. Ulloa en 49.1/5

1.000 METROS

Flor y Nata, L. Muñoz y Malaki, R. Toledo en 1.05, iguales
Coi Coi, P. Ulloa en 1.03.

1.200 METROS

Escriba, E. Silva en 1.15.
Chincana, S. Vera en 2.10.
Relación, E. González en 1.19.
Samsara, G. Lizama, en 1.17.3/5

1.600 METROS

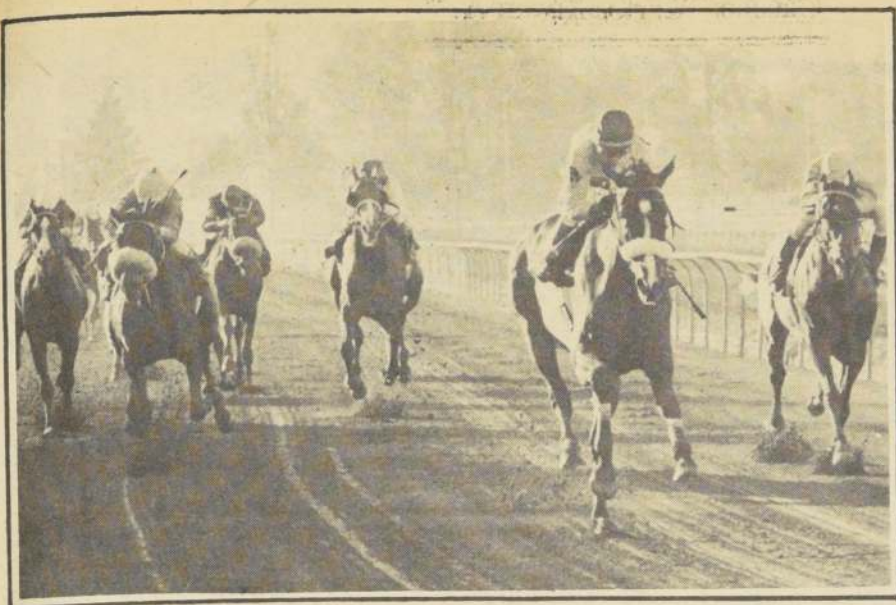
Monet, E. Suárez, en 1.43.2/5

1.800 METROS

Millauquén, E. Silva en 2.02.

PREFERIDOS DE LA PRENSA (CLUB HIPICO)

	EL MERCURIO	LAS U. NOTICIAS	LA SEGUNDA	TERCERA	MUNDO HIPICO	EL ENSAYO	LA HIPICA	EL CRONISTA
1ª	Tortolita Temy	Cádiz T. Real	Temy Bullicio	Temy Calabaza	Temy Calabaza	Calabaza Bullicio	Temy Bullicio	Temy Tortolita
2ª	Kukumén Cumberland	Kukumén Quebrantado	Kukumén Quebrantado	Kukumén Ernesto	Kukumén Cumberland	Kukumén Ernesto	Chaimahuén Cumberland	Cumberland Kukumén
3ª	Midhurst Sirenita	Extracto Midhurst	Midhurst Sirenita	Sirenita Midhurst	Extracto Dañado	Extracto Dañado	Extracto Qafar	Dañado Extracto
4ª	Un Final Bloqueado	Bloqueado Un Final	M. Malen Picnic	Un Final M. Malen	M. Malen Un Final	Un Final Picnic	Bloqueado Un Final	Mailihue Un Final
5ª	S. Bárbara Brinco	Brinco Chaparano	Chaparano S. Bárbara	S. Bárbara Chaparano	S. Bárbara Brinco	Tupungato Chaparano	Conmovida Chaparano	Brinco Dominga
6ª	Lacinio Lontano	G. Bird Quinquimo	Faro G. Bird	Lacinio Indico	Indico Lacinio	Lontano Indico	Lacinio Tortillero	Lacinio G. Bird
7ª	Soplete Trancazo	El Flaco Jeque	El Flaco Tilodomo	Macondo Jeque	Macondo Jeque	Macondo El Flaco	El Flaco Macondo	Jeque Macondo
8ª	Jabril Piganilla	Piganilla Jabril	Pacomio Piganilla	Piganilla Amarko	Piganilla Jabril	Piganilla Galopando	Pacomio Amarko	Jabril Piganilla
9ª	Mandatarío Quebrado	Mandatarío Quebrado	Mandatarío M. Mark	Mandatarío Tribucio	G. Salt Quebrado	Juglar De Nuevo	Mandatarío Tribucio	Mandatarío G. Salt
10ª	R. Magno Tambero	R. Magno I. One	R. Magno I. One	I. One R. Magno	R. Magno I. One	Tambero I. One	R. Magno I. One	Buenmozon Purulón
11ª	Zwenmarino Creyente	Zwenmarino R. Vital	Creyente La Cholita	Creyente Barbizón	G. Melody La Cholita	Creyente Zwenmarino	La Cholita Dina Shore	Creyente G. Melody
12ª	Residente Pintón	Pintón Oka	Pintón Residente	Residente Pintón	Pintón Residente	Residente Huasco	Residente Oka	Tolpanero Residente
13ª	M. María Tifón	Handrag M. María	M. María Monseñor	M. María Sagú	Handrag M. María	Handrag Sisella	Handrag Sisella	M. María Sagú



APPLE KING, cuatro años por Rey Claro II y Appel por Asalto II, logra su primer triunfo de importancia al superar ampliamente a Modesto, en los 1.400 metros del premio especial "Federación de Rodeo de Chile". Tercero finalizó Es Posible, cuarto Tucumén y quinto Campo Alegre. El ganador fue conducido por Pablo Castillo.

"5a. y 6a."

No Hubo Acierto en Ultima Etapa

• Pozo quedó en \$ 1.329.625

"5a. y 6a." Se inició con 25.754 vales. Primera etapa: (15) APPLE KING tenía 3.387 vales. Valor nominal \$ 266.- Segunda etapa: (14) HUENICITO tenía 875 vales. Valor nominal \$ 1.035.- Tercera etapa: (2) AMOR GITANO tenía 80 vales. Valor nominal \$ 7.958.- Cuarta etapa: (1) ALBERTO tenía 33 vales. Valor nominal \$ 19.293.- Quinta etapa, la combinación ganadora con (4) PARA ELISA fue acertado por 1 vale. Valor \$ 509.332.- El dividendo a segundo con (1) ALLEGRETTO fue acertado por 6 vales. Cada uno abonó \$ 21.222.- Sexta etapa, el único vale en juego fue can-

jeado a (10) GRANDE MADAME que arribó en cuarto lugar. El vale en definitiva pagó la suma de \$ 509.332.- El pozo acumulado aumentó a la suma de \$ 1.329.625.

Premios de consuelo. Todas las boletas cuya terminación sea 14 cobrarán cada una un equivalente a veinte veces lo apostado, con un tope de cinco mil pesos.

"7 del Chile".- Se confeccionaron 7.077 boletas. Hubo 14 aciertos con 5 puntos. Cada uno cobrará \$ 6.180. Con 4 puntos hubo 131 aciertos. Cada uno cobrará \$ 165.- El pozo aumentó a \$ 477.735.

Premio "Federación de Rodeo de Chile"

Apple King Liquidó el Pleito de dos Saltos

APPLE KING, cuatro años por Rey Claro II y Appel por Asalto II, se impuso por holgada ventaja en los 1.400 metros del premio Especial handicap "Federación de Rodeo de Chile", disputado en la arena del Hipódromo Chile.

LA CARRE-RA.—Higueral, Maraino, Federico Pérez, Piti y Apple King se disputaron la vanguardia en los tramos iniciales. Más adelante, frente a la marca de los 1.200 metros, Modesto pasaba adelante escoltando por Perico Pérez.

Poco duró Modesto en la vanguardia, dado que Perico Pérez y Villano apurados por sus respectivos jockeys lo dejaban en la tercera colocación. Luego iban Higueral, Apple King, Marsino, Conservador, Financiero, Piti, Sátiro y Tucumén. En la última posición marchaba Hiper Gold.

Antes de girar el último codo Modesto, Marsino y Apple King eran los perseguidores más próximos del puntero, ingresando a la recta en ese orden.

Faltando 400 metros para el término del recorrido, Modesto, pegado a la palizada interior dominaba la situación. Sin embargo, no estaba todo dicho. Doscientos metros más

adelante Apple King, por el medio de la pista y Es Posible, un poco más abierto, cayeron sobre él. Fue más efectivo el avance del hijo del Rey Claro II, quien llegó a la meta con un claro de dos cuerpos y tres cuartos sobre Modesto, el que precedió por uno y medio cuerpo a Es Posible.

Cuarto arribó Tucumén, a igual diferencia, quinto Campo Alegre, a 2 1/4 cuerpos, sexto Perico Pérez, a

pescuezo, séptimo Financiero, a 1 3/4 cuerpo, octavo Sátiro, a la misma ventaja, noveno Marsino, a 3/4 cuerpo, décimo Conservador, a 1 1/2 cuerpo, undécimo Villano a medio cuerpo, duodécimo Piti, a 2 3/4 cuerpos, decimotercero Hiper Gold, a siete largos, y último Higueral, a 2 3/4 cuerpos.

El vencedor cubrió los 1.400 metros en 1.23 3/5. Registro de excelente factura.

Triples

Represiva dio a Ganador \$8.393

TRIPLE N° 1.- Se inició con 7.839 vales. Primera etapa: (1) CACHAMBO más juego del retiro tenía 1.708 vales. Valor enganche \$ 230.- Segunda etapa: (1) ACOPLADA más juego del retiro tenía 1.032 vales. Valor enganche \$ 410.- Tercera etapa, la combinación ganadora con (6) LAUREL fue acertada por 123 vales. Cada uno pagó \$ 1.988.- El dividendo a segundo con (2) CAMPEADOR fue acertado por 75 vales. Cada uno abonó \$ 815.

TRIPLE N° 2.- Se inició con 10.277 vales. Primera etapa: (7) TANARKO tenía 881 vales. Valor enganche \$ 583.- Segunda etapa: (13) TURINGIA tenía 340 vales, incluyendo juego del retiro. Valor enganche \$ 1.557.- Tercera etapa, la combinación ganadora con (9) REPRESIVA fue acertada por 35 vales. Cada uno dio \$ 8.393.- El dividendo a segundo con (7) LA OMOANITA fue acertado por 95 vales. Cada uno pagó \$ 773.

RESULTADOS DEL HIPODROMO CHILE

1ª. Carrera.- 1.200 metros Índice 8 al 1.

1º (1) CACHAMBO 56 por Basel	Bol	Pag.
Snowing del Sr. Hernán Gazmuri E.	1.498	3,90
Jinete Elías Silva	807	7,20
2º (9) La Totoria 54 F. Díaz	535	10,90
3º (2) Colombino 55 R. Herrera	320	18,10
4º (4) Fairfax 55 M. Olguin		
Total: 8.297		
Canadá por 2 cpos. el 3º a cbza y el 4º a 3 cpos. Tpo. 1.13 No corrió (16) Mediero. Prep. Hernán Gazmuri Div. \$ 3,90 \$ 2,20 \$ 4,20..		

2ª. Carrera.- 1.200 metros Condicional.

1º (1) ACOPLADA 53 por Pufayo y Astada del Stud "Teo"	Bol	Pag.
Jinete Sergio Vásquez	3.006	1,60
2º (5) Custodia 49 A. Muñoz	645	7,30
3º (4) Carvena 53 R. Herrera	882	5,30
4º (9) Juventa 53 L. Rivera	245	19,10
Total: 6.694		
Canadá por 2 3/4 cpos. el 3º a 3 cpos. y el 3º a 2 cpos. Tpo. 1.12. 4 5. No corrió (3) Bruja Rucia. Prep. Enrique Vidal Div. \$ 1,60 \$ 1,20 \$ 2,10.		

3ª. Carrera.- 1.900 metros Índice 18 e inferiores

1º (6) LAUREL 56 por Lead The Way y Damamia de la Sra. Vilma López de C.	Bol	Pag.
Jinete Oscar Escobar	1.054	4,90
2º (2) Campeador 58 E. Silva	586	8,90
3º (1) Patagual 58 S. Vásquez	2.139	2,40
4º (5) Baloteo 56 J. Amestelly	1.164	4,40
Total: 7.349		
Canadá por 2 cpos. el 3º a 1 1/2 cpo. y el 4º a 1 1/2 cpo. Tpo. 2.01 3/5. Corrieron todos. Prep. Juan Bta. Castro Div. \$ 4,90 \$ 3,10 \$ 3,50.		

4ª. Carrera.- 1.200 metros Índice 36 al 25.

1º (7) TANARKO 58 por Torrens y Pitagua del Stud "Reina Mora"	Bol	Pag.
Jinete Sergio Vera	923	7,10
2º (1) Jorvel 59 R. Jacquez	287	23,00
3º (9) Coscorrón 55 L. Muñoz	1.116	5,90
4º (8) King Of Fliers 56 J. Amestelly	840	7,80
Canadá: 9.418		
Canadá por 1/2 cpo. el 3º a 2 cpos y el 4º a 2 cpos. Tpo. 1.12. Corrieron todos. Prep. Juan Cavieres A. Div. \$ 7,10 \$ 4,20 \$ 9,50.		

5ª. Carrera.- 1.200 metros Condicional.

1º (13) TURINGIA 53 por Maquiavélico y Tapacolla del Stud "Los Laureles"	Bol	Pag.
Jinete Juan Berrios	4.996	1,90
2º (8) Haydee 49 J. Díaz	728	12,80

3º (10) Laica 53 V. Rojas

4º (1) Arpa 53 L. Cornejo	2.654	3,50
	727	12,80
Total: 13.330		
Canadá por 1 1/2 cpo. el 3º a 2 1/2 cpos. el 4º a 1 cpo. Tpo. 1.13. 3/5. No corrió (12) Sanción Prep.- Luis Toledo Div. \$ 1,90 \$ 1,70. \$ 3,20.		

6ª Carrera. 1.400 metros CONDICIONAL.

1º (9) REPRESIVA, 50 por Rigel II y Twist del Stud "La Capilla"	Bol	Pag.
Jinete Pablo Castillo	1.460	7,10.
2º (7) La Omoanita 50 J. Berrios	3.857	2,70
3º (1) Lucécita 52 L. Toro.	3.871	2,70
4º (5) Danina 50 S. Vera	1.282	8,10
Total boletos 14.896.		
Canadá por 2 3/4 cpos. el 3º a 1/2 pzo y el 4º a 3 cpos. TPO. 1.24 3/5. Corrieron todas. Prep. Hernán Miranda. Div. \$ 7,10; \$ 2,70; \$ 2,20.		

7ª Carrera. 1.400 metros Especial FEDERACION DE RODEO DE CHILE

1º (15) APPLE KING, 48 por Rey Claro II y Appel del Stud "Haras Santa Sara"	Bol	Pag.
Jinete Pablo Castillo	1.735	5,10
2º (10) Modesta 50 M. Olguin	660	13,50
3º (6) Es Posible 52 G. Lizama	2.712	3,30
4º (12) Tucumén 50 J. Berrios	928	9,60
Total boletos 12.760.		
Canadá por 2 3/4 cpos el 3º a 1 1/2 cpo y el 4º a 1 1/2 cpo. TPO. 1.23 3/5 No corrió (3) Whisky Sour. Prep. Enrique Beuzenberg. Div. \$ 5,10; \$ 2,60; \$ 5,80.		

8ª Carrera 1.000 ts. Índice 12 al 9

1º (14) HUENICITO 53 por El Tirol y Lazada del Stud "Maja"	Bol	Pag.
Jinete Orlando López	4.529	2,60
2º (15) Coligüe 52 O. Pérez	3.102	3,8.
3º (3) Tangata 55 L. Valencia	2.070	5,70
4º (2) Nanito 55 L. Cifuentes	368	32,00
Total 16.840		
Canadá por 2 3/4 cpos. el 3º a 2 3/4 cpos. y el 4º a 3 cpos. Tpo. 1.12 2/3 No corrieron (4) Al Trote y el (9) Papelucha. Prep. Victor Contreras. DIV. \$ 2,60, 2,00, 1,80		

9ª Carrera 1.400 mts. Índice 39 al 27

1º (2) AMOR GITANO 57 por Rigel II y Alynda del Stud "Nadir"	Bol	Pag.
Jinete Oscar Pérez	3.080	4,80
2º (8) Fonograma 53 S. Vásquez	2.234	6,30

3º (11) Ajiaco 50 R. Herrera

4º (14) Asterisco 48 J. Manett	604	24,40
	889	16,60
Total 21.080		
Canadá por nariz y cbza. y el 4º a 1 1/2 cpo. Tpo. 1.125 2/5 No corrió (1) Castizo Prep. Juan Cavieres DIV. \$ 4,80, 2,80, 3,40		

10ª. Carrera.- 1.400 metros Condicional.

1º (1) ALBERTO 56 por Sclto y Assisi del Stud "Blackie"	Bol	Pag.
Jinete Roberto Pérez	5.645	2,80
2º (9) Menaggio 56 L. Cornejo	685	22,90
3º (12) Zorzalero 56 J. Amestelly	1.530	10,30
4º (17) Tresdobles 52 R. Toledo	462	34,00
Total: 22.424.		
Canadá por 6 1/4 cpos. el 3º a 2 cpos y el 4º a 1 cpo. Tpo. 1.25. 3/5. No corrió (11) Mi Rancho. Prep. José Melero B. Div. \$ 2,80 \$ 2,00 \$ 6,90..		

11ª. Carrera.- 1.200 metros Índice 23 al 17.

1º (4) PARA ELISA 55 por Saint Ange II y Hija Brava del Stud "Alelán"	Bol	Pag.
Jinete Luis Toro	1.413	12,80
2º (15) Strauss 50 P. Castillo	2.056	8,80
4º (7) Anakena 53 A. Gutiérrez	664	27,10
Total: 25.753		
Canadá por 1/2 cpo. el 3º a 1/2 cpos y el 4º a 2 3/4 cpo. Tpo. 1.11 4/5. Corrieron todos. Prep. Wilson Robles Div. \$ 12,80 \$ 4,60 \$ 2,80.		

12ª Carrera. 1.200 metros Índice 16 al 11 Premio \$42.000. al primero.

1º (3) JANGALERO, 54 por Torrens y Modernita del Stud "Majuro"	Bol	Pag.
Jinete Emetrio Guzmán	4.833	3,70
2º (6) Badulaque 52 M. Olguin	2.200	8,20
3º (5) Sarmiento 54 O. Pérez	2.647	6,80
4º (10) Grande Madame 52 J. Berrios	4.615	3,90
Total boletos 25.862		
Canadá por 2 1/2 cpos. el 3º a 3/4 cpo y el 4º a 1-1/2 cpo. Tpo. 1.12 No corrieron (4) Práctico y el (14) Apatica Prep. Juan Cavieres. A. Div. \$ 3,70; \$ 2,60; \$ 3,20.		

13ª Carrera. 1.400 metros Índice 22 al 12.

1º (6) AZUELA, 56 por Aslam y Azorella del Stud "Teo"	Bol	Pag.
Jinete Carlos González	1.314	13,80
2º (12) Gavilan 50 P. Castillo	5.961	3,00
3º (1) Desafiador 58 V. Bravo	6.018	3,00
4º (8) Chita que Lindo 56 J. Duarte	1.304	13,00
Total boletos 25.944.		
Canadá por cbza el 3º a 1/2 pzo y el 4º a 1 cpo Tpo. 1.25 4/5 No corrió (14) San Anselmo. Prep. Emilio Cáceres. Div. \$ 13,80 dupla N° 8 \$ 13,70.		

El Próximo fin de semana la tercera y última en Puente Alto

El 18 Bailó su Segunda Etapa en Cerros de Chena

- **Numerooso público se congregó en torno a las ramadas y desde temprano se impusieron la chicha, las empanadas y anticuchos**

Este fin de semana tiene sabor a Fiestas Patrias en San Bernardo. Con color a banderas y volantines, olor de anticuchos y cazuela, gusto a chicha y empanadas, se celebra el tradicional "Dieciocho Chico" en los Cerros de Chena.

Un "18" para los rezagados y para quienes quedaron con "gusto a poco", realizado en una comuna aferrada al folklore y al campo a pesar de la cercana influencia capitalina.

TRADICION

Los antecedentes de cómo nació el "18 Chico" son pintorescos y muy variados, ya que algunos sostienen que los fonderos de Santiago, después de celebrar las Fiestas Patrias con todas las de la ley en la capital, procedían a "tapar los hoyos" junto a sus familias en San Bernardo y que para protegerse del sol empezaron a levantar débiles



EL PRIMER PIE.— Nuevamente aparecieron las cuecas. El "18 Chico" se hace en grande para los que quedaron con "gusto a poco".

techos con las ramas que encontraban en el camino. Así habría nacido la instalación de fondas y ramadas en este hermoso lugar.

Otros dicen que alguna autoridad, hace muchos años, quiso premiar a los funcionarios que trabajan arduamente en la organización del 18 de septiembre, realizando paseos familiares hasta los faldeos de Chena, pero que poco a poco esto se hizo extensivo a los amigos y a los amigos de los amigos, con lo cual pasó a constituirse —a través de los años— en la fiesta popular que actualmente se celebra.

BENEFICIOS SOCIALES

Esta es la fiesta que se repite cada año en el primer fin de semana de octubre.

Pero la celebración del Cerro Chena de San Bernardo tiene este año —además del sin par sabor criollo— un objetivo benéfico de carácter nacional.

Esta vez no sólo será un eco de las festividades patrias, sino que además ayudará a las obras sociales que CEMA Chile, Delegación Maipú realiza en la zona.

Las entradas tienen un valor de 20 pesos, para los adultos y 10 para los niños, quienes a su vez podrán disfrutar de los concursos de volantines y gymcanas organizadas tradicionalmente por las tardes; en tanto que los mayores podrán elegir libremente entre la multitud de comidas y bebidas ofrecidas en las fondas y ramadas de nombres picarescos y novedosos.

Con vino tinto y del otro, chicha baya y empanadas calduas, anticuchos y fritangas, música y colores, el "Dieciocho Chico" revive para los chilenos el sabor de septiembre que se nos quedó pegado en el paladar.



PREPARATIVOS.— Hay que afinar la mano para las "calduas" y ponerle naranja a la chicha, porque el público empieza a llenar las fondas del cerro Chena.

El Cronista

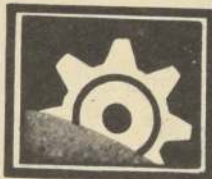
Representante Legal y Director:

Eduardo Guzmán Ríveros

Agustinas 1269—Fono 82222

Santiago, Domingo 7 de Octubre de 1979

INFORMATIVO



ECONOMICO

JUDICIALES Y LEGALES

EXTRAVIDAS facturas 010 y 014 al 050 Juan Rodríguez Guerrero R.U.T. 3.599.599-4 Cta. Servicios Generales, quedan nulas.

5-6-7

HABIENDOSE extraviado el título 551 por dos acciones de la Inmobiliaria Club de la Unión pertenecientes a Francisco Mar-dones Otaiza, queda nulo.

5-6-7

POR extravío quedan nulos títulos N°s 4050 y 20791 de la Cía. Sud Americana de Va-pores, de Carlos Schubert Aran-cibia.

5-6-7

SEGUNDO Juzgado Civil San Miguel concedió posesión efectiva María del Carmen Díaz Vázquez a Héctor Antonio Méndez Díaz. Secretario.

5-6-8

SEGUNDO Juzgado concedió, beneficio inventario, posesión efectiva Erma Astorga Pizarro a Juana, María Barrientos Astor-ga, Practicará inventario solem-ne, 15 octubre, quince horas, Secretaria.

5-6-8

QUINTO Juzgado Civil con-cedió posesión efectiva Karl von Riehm Kramer a María An-tonieta y María Elena von Riehma Quezada, sin perjuicio cónyuge María Quezada Arjas.

5-6-8

QUINTO Juzgado Civil con-cedió posesión efectiva Cris-tóbal Montecinos Castillo a Ser-gio y Lucía Montecinos Alfaro, sin perjuicio cónyuge Ubaldira Alfaro Castillo.

5-6-8

QUIEBRA: Sepúlveda y Ca-reño Limitada. Décimo Segun-do Juzgado Civil Mayor Cuan-tia Santiago. Resolución 25 julio 1979, declaró la quiebra de Sepúlveda y Carreño Limitada, comerciante, representada por los Sres. Juan Carlos Sepúlveda Palma y Guillermo Carreño Poblete, ambos domiciliados en Av. Pedro de Valdivia N° 3401, Of. 34. Las personas que tengan papeles o bienes pertenecientes al fallido deben entregarlos dentro de tercero día al Síndico de Quiebras bajo pena de ser tenidos por encubridores o cómplices de la quiebra. Acumúlese quiebra juicios pen-dientes contra fallido que puedan afectar sus bienes. Adviértase al público que no deben hacer pagos ni entregas de mercaderías al fallido bajo pena de nulidad de las mismas. Los acreedores residentes en Chile deben verificar créditos preferenciales dentro de 30 días bajo apercibimiento legal. Notifi-caciones legales se harán diario El Cronista. Secretario.

3-4-5-6-8

OCTAVO Juzgado Civil con-cedió posesión efectiva con beneficio inventario: Rosa Gabriela Finschi Aliaga a hijos legítimos: María Cecilia, Rosa, Inés y Teresa de Jesús Muñoz Finschi. Practicará inventario solemne 9 de octubre, 18 horas, Secretaria.

5-6-8

TERCER Juzgado concedió posesión efectiva José Rivas Morales a José, Miguel y Luis Rivas Yáñez.

5-6-8

POR extravío queda nulo cheque del Banco del Estado de la cuenta corriente N° 900989-2, Serie J-W N° 0252947, de 14 de septiembre de 1979 por \$ 28.289,05.

5-6-7

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva José Herrera Quiroz, para Jaime y Gregorio Herrera Ravest; Pedro y Erika Herrera Avendaño, sin perjuicio derechos Elba Ravest Quiroz. Practicará Secretaría Inventario solemne nueve octubre 1979, quince horas.

5-6-8

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Raúl Alberto Vilaza Rivolta a Loreto, Mónica, Raúl, Claudia Vilaza Massardo, sin perjuicio dere-chos cónyuge María Amalia Massardo Luco. Practicará in-ventario solemne 11 octubre, quince horas, Secretaria.

5-6-8

SEGUNDO Juzgado Civil San Miguel Resolución 24 septiem-bre 1979 cita audiencia parientes 5° día hábil siguiente noti-ficación 10 hrs. 15 hrs. re-cayere tarde, tuición menor Allison del C. Bravo Horma-zábal. Secretaria.

5-6-8

CHEQUE extraviado Banco Es-pañol Matta. AVC 110592 \$ 8.334,82 quedan nulo por haberse dado aviso.

5-6-7

ANULASE por extravío cheque N° 246913 girado 25 septiembre pasado Cuenta 02-021684 Ban-co Santiago Central.

5-6-7

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Elena Cabrera Pinto y José Torres Luffi, para Aida, Elva, Elsa, Elena, José y Carlos Torres Cabrera.

5-6-8

HABIENDOSE extraviado el título 2917 por dos acciones de Unión Inmobiliaria S.A. per-teneciente a Pedro Emilio Pérez Arros, queda nulo.

5-6-7

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Alberto Peña Contreras, para Estrella Mon-tenegro Vázquez sin perjuicio derechos como cónyuge.

5-6-8

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Andrea Opor-tot Gatica, para Manuel, María José, Ana e Inés Valenzuela Oportot.

5-6-8

QUIEBRA: Liberona Clero Patricio, Sexto Juzgado Civil, Morandé 402, Santiago, por resolución 24 septiembre 1979, tuvo por verificado crédito ex-traordinario de Sociedad de Comercio Exterior Exet Ltda. por la suma de \$ 927.371,98, más intereses y costas. Pro-veniente ventas mercaderías a fallida. Secretaria.

6-8-9

NOTIFICACION. Ante Sexto Juzgado Civil, Santiago, presentose Mario Vergara por Ahorromet solicitando en lo principal, requerimiento de pago a Alvaro Gahona Villa-nueva, empleado, domiciliado en Julio Monteburno 622, La Reina, por la suma de \$ 100.167,15 más intereses pa-dados y costas, primer otrosí, personería, segundo, acompaña documentos; tercero, depo-sitario; cuarto, custodia; quinto y sexto, se tenga presente. Provedo: A lo principal re-quírase A fojas seis: No siendo habido demandado solicite notificación por avisos, cum-plidas diligencias decretadas a fs. 11. Provedo: A lo principal y segundo otrosí, como se pide. Lo que notifico y requiero a Al-varo Gahona Villanueva. Secretaria.

6-8-9

PRIMER Juzgado Civil de Mayor Cuantía de San Miguel, Quiebra "Andescoop Ltda." Rol N° 83929. Por resolución de fecha 20 de abril de 1979, se tuvo por verificado crédito en forma extraordinaria de don Al-fredo Lefranc Hernández, correspondiente a un cheque por la suma de \$ 71.820. Y por resolución de fecha 24 de oc-tubre de 1978, se tuvo por verificado crédito en forma ex-traordinaria de "Enerco Ltda." correspondiente a un cheque por la suma de \$ 86.000, la que es representada por los ver-ificantes. Comunico a acree-dores y fallido. El Secretario.

5-6-8

SEGUNDO Juzgado Civil San Miguel concedió posesión efec-tiva Gustavo Zanzi Cucuini a Juan Zanzi Ortíz sin perjuicio derecho cónyuge Juana Ortíz Tapia.

5-6-8

SEGUNDO Juzgado Civil San Miguel concedió posesión efec-tiva Gustavo Elias Campos Contreras, a Victor, Elias, Nel-da, José e Iván Delfin Campos Bustamante sin perjuicio de-recho cónyuge Margarita Bus-tamante Silva.

5-6-8

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Antonio Celis Muñoz, para Hernán, Adela, Antonio, Victoria y Alvaro Celis San Félix, sin perjuicio derechos Rosa San Félix Selles.

5-6-8

SEXTO Juzgado concedió posesión efectiva Sara Riveros Varas, hijos Berta, Jaime y Manuel Retamales Riveros, sin perjuicio cónyuge Manuel Retamales Carreras. Inventario 11 octubre 10 horas. Secretaria.

6-8-9

SEGUNDO Juzgado Civil San Miguel concedió posesión efec-tiva Norma Magdalena Sánchez Benavides Norma Angélica, María Isabel Reyes Sánchez, sin perjuicio derecho cónyuge Mario Reyes Reyes.

5-6-8

OCTAVO Civil concedió posesión efectiva, Juan Francis-co Vera Arce a hijo natural, Juan Francisco Vera Vázquez, e hijos legítimos José, Rosa, Juana y Elena Vera, Arce, sin per-juicio derechos cónyuge so-bre viviente Rosa Elena Ulibarri Bravo.

6-8-9

TERCER Juzgado concedió posesión efectiva María Lillo Castro a Alejandro y Tegualda Bravo Lillo. Inventario solemne 11 octubre 16 horas.

6-8-9

QUEDA nulo depósito número 71-21959 del Banco Sud Americano por extravío.

6-7-8

HABIENDOSE extraviado el título 8011 por una acción de Unión Inmobiliaria S.A. per-teneciente a Raúl Munita Lira, queda nulo.

6-7-8

AVISAMOS el extravío del Traspaso firmado en blanco Ureta y Bianchi por 1.779.937 acciones de Inmobiliaria de Rentas Andina S.A. Se da el presente aviso dejando nulo este traspaso.

6-7-8

PRIMER Juzgado de Letras de Puente Alto, por auto fecha 2 de octubre de 1979, se concede posesión efectiva herencia in-testada quedada al fallecimiento de don Esteban Segundo Moya Valdivia, a su madre doña Graciela Valdivia Silva, sin per-juicio de iguales o mejores derechos de otros herederos. El Secretario.

6-7-8

POR extravío Tiba Banco Es-tado a nombre de Humberto Ríos Willenbrink, queda nula.

5-6-7

SEGUNDO Juzgado concedió beneficio inventario, posesión efectiva Raúl Obrecht Herrera a Raúl, Carlos, Jorge Obrecht Adriasola, sin perjuicio dere-chos cónyuge Olga Adriasola Silva.

5-6-8

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Julio Alejan-dro Bañados Van de Wyngard a Margarita, Paulina, Julio Bañados Gables, Alexandra, Gerónimo Bañados Mewes, sin perjuicio derechos cónyuge Eliana María Gabler Belloni.

5-6-8

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva testada Miguel Antonio Venegas Cifuentes a María del Carmen, María Trinidad, Isabel, Mónica, María Inés, María del Pilar Venegas Casanueva, a María del Carmen Casanueva Bal-maceda, sin perjuicio sus de-rechos de cónyuge sobrevivien-te.

5-6-8

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Antonio Rag-gio Lizza a Delfo Tonino Rag-gio Altano.

5-6-8

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Jaribe Na-zarala Zajur a Elba y Casilda Nazarala Zajur.

5-6-8

QUINTO Juzgado Civil con-cedió posesión efectiva Neris Guerrero Venegas a Sonia Guerrero Reyes; María y Vic-toria Guerrero Angulo, sin per-juicio cónyuge María Reyes Rojas. Inventario solemne 9 ac-tual, 15 horas.

5-6-8

CUARTO Juzgado concedió posesión efectiva Claudio Díaz Quintanilla a Diogin Díaz Cavieres, sin perjuicio derechos cónyuge Ana Cavieres Aránguiz.

5-6-8

CUARTO Juzgado concedió posesión efectiva Jorge Bernal Fuentes a Jorge, Germán, Gladys y Lidia Bernal Véjar, sin perjuicio derechos cónyuge Lidia Véjar Garcés. Inventario solemne 9 octubre, 14 horas.

5-6-8

CUARTO Juzgado concedió posesión efectiva Jorge Cifuen-tes Jaques a Jorge, Mónica y Jaime Cifuentes del Campo.

5-6-8

CUARTO Juzgado concedió posesión efectiva Inés Gatica Cortés Monroy a hijos José Joaquín, Sergio Rafael, Lucía, Constanza y Jaime Donoso Gatica, este último fallecido y representado por José Jaime, Pablo Andrés, Alejandro Ni-colás y Luz María Donoso Gon-zález. Inventario solemne 9 oc-tubre, 15 horas.

5-6-8

CUARTO Juzgado concedió posesión efectiva Mario García García a Juan Alejandro García Torres. Inventario solemne 9 octubre, 16 horas.

5-6-8

CUARTO Juzgado concedió posesión efectiva Jorge Huerta Godoy a Jorge y Manuel Huerta Cañas, sin perjuicio derechos cónyuge Graciela Cañas Ra-mírez.

5-6-8

CUARTO Juzgado concedió posesión efectiva Gonzalo Navarro Rivero a Pilar y Alicia Navarro Alvarez, sin perjuicio derechos cónyuge Micaela Al-varez Mateo.

5-6-8

POR extravío queda nulo cheque N° 124152 Cta. N° 805223-4 Bco. Sud Americano Puente Alto.

5-6-7

HABIENDOSE extraviado título 285.81 Fondo Mutuo Cooperativa Vitalicia a nombre de Marcela Bustamante Aguayo queda nulo por dar aviso.

6-7-8

UNDECIMO Juzgado Civil practicará inventario solemne posesión efectiva Bernarda Puentes Pizarro y José Quiñones Inostroza 11 octubre a las 16 horas. La Secretaria.

6-8-9

SEXTO Juzgado concedió posesión efectiva Nolberto o Norberto Suárez Campos y Juana Vázquez Sepúlveda, hijas María, Olga, Blanca, Giocon-da, Hilda, Violeta, Angélica y Juana Suárez Vázquez.

6-8-9

QUINTO Juzgado Civil con-cedió posesión efectiva Leonar-do Escobar Estrada a Angela Escobar Díaz, sin perjuicio cónyuge Liva Saavedra Fuen-tes.

5-6-8

QUIEBRA: Soc. Compañía de Transportes Interamericana Lt-da. Sexto Juzgado en lo Civil de Santiago. Resolución 25 sep-tiembre 1979, declaró en quiebra a Soc. Compañía de Transportes Interamericana Lt-da., comerciante representada por Gonzalo Garfias Cuadra y Rodrigo Mellado Fresard, domiciliados en Moneda 920, Of. 207. Las personas que ten-gan papeles o bienes pertene-cientes a la fallida, deben en-tergarlos dentro de tercero día al Síndico de Quiebras de San-tiago bajo pena de ser tenidos por encubridores o cómplices de la quiebra. Acumúlese a quiebra juicios pendientes con-tra fallida puedan afectar sus bienes. Adviértase al público que no deben hacer pagos ni en-tregas de mercaderías bajo pena de nulidad de las mismas. Los acreedores residentes en Chile deben verificar sus créditos y preferencias dentro de treinta días, bajo apercibimiento legal. Las notificaciones legales se efectuarán en el diario El Cronista. Secretaria.

5-6-8-9-10

NOTIFICACION: Sexto Juz-gado Civil Mayor Cuantía, Morandé 402, Santiago, ex-pediente "Dávila con Pinheiro Guimaraes", nulidad matri-monio, ordenó notificar por avisos extractados siguiente resolución: "Santiago, 20 sep-tiembre 1979. Vistos: Se recibe la causa a prueba, fijándose siguiente hecho: Domicilio o residencia de las partes a la fecha de la celebración del matrimonio y en los tres meses anteriores. Señalándose para recibir testimonial cuatro últimas audiencias probatorio, 14.30 horas o 10, si Tribunal funcione en mañana. Ide. juez. Soto. sec. subrg. "Lo que notifico a don Paulo Rubens Pinheiro - Guimaraes Vaz Da Silva." La Secretaria.

5-6-8

OCTAVO Juzgado Civil con-cedió posesión efectiva: Manuel Arrieta a Rebeca del Carmen Chávez Salazar, sin perjuicio derechos como cónyuge so-bre viviente.

5-6-8

OCTAVO Juzgado Civil con-cedió posesión efectiva: María Eduvigis Rosales Aedo y don Matías del Carmen Garrido Cifuentes; a hijos legítimos: Matías Segundo y Arturo Fer-nando Garrido Rosales.

5-6-8

HABIENDOSE extraviado los títulos N°s 83523-04 por 209 ac-cs., N° 90861-04 por 104 accs. y N° 103896-06 por 156 accs., todos del Banco de Chile a nombre de Dn. Cristián Soruco Zapatera, quedan nulos y sin valor por haberse dado el aviso correspondiente.

5-6-7

QUINTO Juzgado Civil con-cedió posesión efectiva Manuel Alvarez Roblero a Aladin Al-varez Olea.

5-6-8

QUINTO Juzgado Civil 9 ac-tual, 15 horas, practicará am-pliación y modificación inven-tario solemne herencia Roberto Kaufmann Fried.

5-6-8

QUINTO Juzgado Civil con-cedió posesión efectiva Arman-do Rosales Carrasco a cónyuge Herminia Quintana Mansilla, sin perjuicio sus derechos.

5-6-8

QUINTO Juzgado Civil con-cedió posesión efectiva Doralisa Elgueta Alvarado a Milena, Verónica, Patricia y Elizabet Parker Elgueta, sin perjuicio cónyuge Héctor Parker Robles. Inventario solemne 9 actual 15 horas.

5-6-8

QUINTO Juzgado Civil 9 ac-tual, 15 horas practicará inven-tario solemne herencia Juan Aique Dip.

5-6-8

QUIEBRA. Rubén González Gallardo y Otra. Juzgado Letras Maipo Buin. Resolución 4 septiembre 1979 declaró cerrado procedimiento ordi-nario verificación con siguientes acreedores: Química Hoechst Chile Ltda. \$ 19.792,57, in-tereses y costas; José Antonio Ferreiro Serrano \$ 4.120.908 e intereses; Comercial Lek's Ltda. US\$ 15.760,23 según valor día pago e intereses, todos valistas; y Fisco Chileno \$ 729,40 más intereses, reajustes, multas y recargos, preferentes, 1° clase, art. 2472 N° 8 C.C. Secretario.

5-6-8

QUIEBRA. Distribuidora Im-portadora Puma S.A. Séptimo Juzgado en lo Civil de Santiago, Resolución 24 septiembre 1979, ordenó notificar fecha cesación de pagos propuesta por el Síndico en día 25 de marzo de 1978. Secretaria.

6-8-9

QUIEBRA. Industrias Mekano Ltda. Primer Juzgado en lo Civil de Santiago, Resolución 21 septiembre 1979, tuvo por verificado extraordinariamente un crédito fiscal ascendente a \$ 496.846,90; preferente art. 2472 N° 5 Código Civil por \$ 359.727,00, y art. 2472 N° 8 Código Civil por \$ 137.119,90. Secretaria.

6-8-9

QUIEBRA. Cía. Agrícola y Forestal Cep Ltda. Primer Juz-gado en lo Civil de Santiago, Resolución 22 agosto 1979, fijó como fecha de cesación de pagos de la fallida el día 4 de abril de 1977. Secretaria.

6-8-9

QUIEBRA. Jorge Verdugo Pepper y Cia. Ltda. Tercer Juz-gado Civil, Resolución 1 oc-tubre 1979, tuvo por presenta-da nómina crédito reconocidos con siguiente crédito valista: Olivetti S.A. \$ 1.747.528,01. No hay otros créditos. Secre-taria.

6-8-9

Económicos

JUDICIALES Y LEGALES

SEGUNDO Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago cita a audiencia de parientes en los autos sobre nombramiento de curador en favor de Verónica Calderón Calderón para el 18 de octubre, a las 15 horas. Secretaria. 6-8-9

SEXTO Juzgado concedió posesión efectiva, parte testada parte intestada, Rosa Contreras Sepúlveda, para Guillermo Garín Cornejo, sin perjuicio derechos éste como cónyuge sobreviviente. 6-8-9

SEXTO Juzgado concedió posesión efectiva Alejandro Forttes Bustamante, hijos Fernando y Hernán Forttes Soric, sin perjuicio cónyuge Nora Soric Ruiz. 6-8-9

SEXTO Juzgado ampliará inventario posesión efectiva Rafael Peña Donoso, 11 octubre 10 horas. Secretaria. 6-8-9

SEXTO Juzgado concedió posesión efectiva Sara Méndez Orellana, hijo natural Héctor Méndez. 6-8-9

SEXTO Juzgado concedió posesión efectiva Mariana Céspedes Pérez, hijos Adelina y Adelinda, Iris y Esmir Pijoan Céspedes. 6-8-9

SEXTO Juzgado concedió posesión efectiva Roberto Gómez Prieto, hijos Roberto y Ana Gómez Suárez, sin perjuicio cónyuge Blanca Suárez Vázquez. 6-8-9

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Daniel Medina Medina a Juan, Rosa, Francisco, Segundo, María Medina Ortega, sin perjuicio derechos cónyuge Rosa Lidia Ortega Riquelme. 6-8-9

QUIEBRA: Comercial M.C.M. Maderas y Materiales de Construcción S.A. Quinto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago. Resolución 2 octubre 1979 tuvo por presentadas bases de remate inmueble de la fallida, se tendrán por aprobadas si no se objetan dentro de tercero día. 1) Se remata inmueble ubicado en Sector Chumputo Comuna y Departamento de Valdivia inscrito a fs. 133 N° 151 Registro Bienes Raíces Conservador Bienes Raíces Valdivia año 1971. 2) Mínimo \$ 8.255.662. 3) Precio de remate: 30% contado, saldo en 3 cuotas iguales a 3, 6 y 9 meses desde la fecha de la subasta, más reajuste I.P.C. e intereses, constituyéndose hipoteca para garantizar saldo de precio. 4) Para tomar parte en la subasta acompañar vale vista orden Juzgado o Boleta consignación orden Juzgado, equivalente 10% mínimo. Bases y demás antecedentes cuaderno de administración quiebra mismo Tribunal. Secretaria. 6-8-9

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Eduardo Garez Consuegra, para Hilda, Rosa y María Garez Veloso, sin perjuicio derechos Juana Veloso Pardo. 6-8-9

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva José Rivera, para Yolanda, José y Jesús Rivera Pizarro, sin perjuicio derechos Rosario Pizarro. Practicará Secretaría inventario solemne diez octubre 1979, quince horas. 6-8-9

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Marina Casas del Valle Sandoval a Ramón, Juan Weres Casas del Valle, sin perjuicio derechos cónyuge Juan Weres Yarojovich. 6-8-9

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva testada Angel Urdaniz Espeleta a Carlos, María Arriaza Urdaniz, y Laura Hidalgo Cortés, sin perjuicio sus derechos cónyuge sobreviviente. 6-8-9

NOTIFICACION. Primer Juzgado Civil Santiago, expediente 4753-78, proposiciones convenio quiebra Distrá S.A., decretó 3 octubre 1979 notificar siguiente convenio: 1) Los créditos expresados en pesos e intereses devengados hasta 29 diciembre 1978, dividiránse por \$ 33,94 valor dólar Estados Unidos esa fecha. Los expresados en moneda extranjera convertiránse o mantendrán moneda dólar, con iguales intereses. 2) Créditos determinados cancelaránse en 50%, entendiéndose remitido 50% restante. 3) 50% de créditos cancelaránse 4 cuotas semestrales iguales, sucesivas, venciendo primera último día 18° mes siguiente fecha aprobación judicial convenio, por resolución ejecutoriada. 4) Tres últimas cuotas devengarán interés 6% anual a partir vencimiento primera cuota. 5) Cuotas con intereses, cancelaránse en pesos, conforme tipo cambio vigente fecha pago efectivo, según paridad cambiaria determinada por Banco Central; subsidiariamente, según tipo cambio vendedor vigente Banco Chile día anterior al pago. 6) Pagos efectuaránse mediante consignación cuenta corriente tribunal, notificándose por Estado Diario y aprobada si no fuere objetada dentro décimo día hábil, contados desde notificación. 7) Distrá quedará sujeta intervención hasta cumplimiento convenio. Junta designará Interventor y remuneración a cargo Compañía intervenida. 8) Acreedores valistas renuncian solidaridad proveniente de avales otorgados por terceros, a deudas de Compañía, quedando éstos como fiadores del saldo 50% si no fuese cancelado por Sociedad. 9) Bancos Comerciales e Instituciones Financieras pagarán sus créditos siguiente procedimiento: a) calcularse capital, intereses y reajustes, en su caso, a 29 diciembre 1978 b) Entre fecha declaratoria quiebra y alzamiento según convenio, las deudas devengarán interés 10% anual. c) Cantidad adeudada, más intereses 10% anual, pagaránse por Distrá en 18 cuotas trimestrales, venciendo primera a 3 meses alzamiento quiebra. d) Primeras 6 cuotas corresponderán, cada una al 2,4%; 11 cuotas siguientes corresponderán, cada una al 7,1%; y última corresponderá al 7,5%. e) Las cuotas señaladas reajustaránse según I.P.C. entre día alzamiento quiebra y último día mes calendario completo a efectuarse pago de ellas. Cada cuota reajustada devengará interés 10% anual. f) Producto de documentos endosados por Distrá, en garantía a Bancos y Financieras, efectivamente percibidas por éstas, abonaránse a cuotas de vencimiento más próximas, devengándose intereses pactados por parte no cubierta. g) Mercaderías depositadas en Warrants, estando vales prenda vigentes fecha aprobación convenio, deberán recomprarse por Distrá a más tardar 1° abril 1980, igual valor tasación determinado por Almacén General Depósito, imputándose producto al pago cuotas vencimiento más próximas, igual forma documentos en garantía h) Mantendránse actuales garantías constituidas en favor de Bancos y Financieras; nuevas garantías distribuiránse entre éstas proporcionalmente al monto sin caucionar sus créditos. i) Distrá obligase designar Ejecutivo en Empresa que supervise cumplimiento acuerdo y resguarde intereses bancarios y financieros. j) Teófilo Manzur Lara y Alejandro Manzur Lara, constituiránse personalmente fiadores y codeudores solidarios de todas y cada una de obligaciones que Distrá contraiga según convenio con Bancos y Financieras, aceptando consolidaciones y/o actualizaciones propuestas en presente instrumento extendiéndose a ella, su garantía solidaria. 10) Para efectos legales convenio, partes fijan domicilio Comuna Santiago. Designóse interventor: Gonzalo Salamanca Rojas. Fojas 128; Ricardo Berstein, por proponentes, pidió a US. tuviera por aprobado convenio, previa certificación haberse reunido mayorías legales y efectuadas publicaciones legales. Proveyóse: 26 septiembre 1979, Certifíquese. Her-

mosilla Torres. Certifico: que según consta de autos se han reunido las mayorías previstas en artículo 148 de la Ley 4558 para tener por acordado el convenio propuesto. Santiago 1° octubre 1979. Judith Torres. Secretaria. Notifico a acreedores en general proposiciones acordadas, solicitud y resoluciones precedentes. Secretaria. 6-8-9

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Adela Humbert Zumarán, y posesión efectiva Ernesto Hoffmann Hansen a Carmen Enriqueta Hoffmann Humbert. 6-8-9

SEGUNDO Juzgado rectificó auto posesión efectiva Clodomira Rivanera González, eliminando como heredero a Raimundo Osorio Rivanera. 6-8-9

EXTRAVIDADO título N° 784813 por 6665 acciones de Papeles y Cartones de Julia Santa Cruz V. de Olivares quedan nulos. 6-7-8

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Remigia Soto Herrera, para Humberto y Elisa Uribe Soto; sin perjuicio derechos Sebastián Uribe Vega. 6-8-9

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Ana Rodríguez Espinoza y Rafael Calderón Hurtado, para Inés y María Calderón Rodríguez. 6-8-9

PRIMER Juzgado concedió posesiones efectivas: 1° de Rosario Contreras Contreras, para Rosa y Pascuala Galleguillos Contreras y Eliana Delgado Galleguillos; 2° de Rosario, Rosa y Pascuala Galleguillos Contreras, para Eliana Delgado Galleguillos. 6-8-9

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Berta Opazo Lucero, para Fernando, Carmen y Jaime Opazo Larraín. 6-8-9

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Néstor Parra Henríquez, para Marcos Parra Cavieles; sin perjuicio derechos Adria Cavieles Sasso. 6-8-9

PRIMER Juzgado. Practicará Secretaría ampliación inventario solemne posesión efectiva Gustavo Vázquez Yáñez, diez octubre 1979, quince horas. 6-8-9

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Eufemia Moya Contreras, para Dorila y Margarita Moya Contreras. 6-8-9

POR extravío pagarés N° 3508 y N° 1B-97881 de Compañía General Financiera, quedan nulos. 7-8-9

EXTRAVIDADO título 5964 Melón por 1364 acciones, queda nulo. 7-8-9

NULOS por robo cheques Serie B.A. N° 0398651, 0398652, 0398654, 0398656, 0398658 Bco. del Estado Of. Principal. 7-8-9

POR extravío queda nulo cheque JB 02831 Banco Concepción. 7-8-9

DECIMO Cuarto Juzgado Civil Santiago concedió posesión efectiva intestada Mario Honorato Cienfuegos sus hijos legítimos Mario Pablo, María Angélica e Isabel Margarita Honorato Lorca sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente doña Laura Eugenia Lorca Valdivieso. 8-9-10

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Teobaldo Fuentes Quezada a Verónica, Erika, Patricia, Edgardo, Teobaldo, Alex Fuentes Auleda, sin perjuicio derechos cónyuge María Auleda Bernett. Practicará inventario solemne 10 octubre, quince horas. Secretaria. 8-9-10

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Ermenegilda Cavieles y posesión efectiva Cupertino Gálvez Toledo a María Eliana Gálvez Medina. 8-9-10

PRIMER Juzgado Letras San Bernardo concedió posesión efectiva herencia intestada quedada fallecimiento Felipe Aoun Salum, a hijos legítimos, Cecilia, Enrique, Alfredo, Felipe y Margarita Aoun Cáceres, según rectificación de fecha 20 julio 1979. 8-9-10

SEGUNDO Juzgado Letras San Bernardo. Por resolución 25 septiembre 1979 concedió posesión efectiva herencia intestada, quedada fallecimiento Luis Romero Vargas, a descendientes Bella Perla, Iván Hugo y Washington Romero Castro y a Jaime Romero Miranda, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Odilia Castro Guzmán. 8-9-10

SEGUNDO Juzgado Letras San Bernardo por resolución tres octubre 1979 concedió posesión efectiva herencia intestada de Manuel Moya Muñoz a hijos legítimos María Mercedes, Rita Elena, Olivia del Carmen Moya Becerra y a Manuel Antonio Moya Pozo en representación padre fallecido Manuel Moya Becerra. El Secretario. 8-9-10

SEGUNDO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia de don Manuel Flores Flores, a hijos legítimos Manuel Jesús, Luis Alberto, Celestina del Carmen y José Alejandro Flores Troncoso, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Delfina Troncoso Vázquez. 8-9-10

QUIEBRA. Ingeniería Eléctrica Katz Johnson y Cia. Ltda. Primer Juzgado Civil Santiago. Expediente 75324. Por resolución nueve julio 1979, Juzgado tuvo por verificado extraordinariamente crédito de Burroughs de Chile S.A., por siete mil dólares norteamericanos, correspondientes a letra de cambio con vencimiento a la vista ya protestada. Comuníquese a acreedores. Secretario. 8-9-10

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva testada e intestada Josefina Cruz Pedregal a Cecilia, Josefina y Ana María Hoyl Cruz. 8-9-10

SEGUNDO Juzgado concedió beneficio inventario, posesión efectiva Carlos Alfredo René Chayot Destailleur a Cyril y Gerard Chayot Haldy. Practicará inventario solemne 16 octubre quince horas. Secretaria. 8-9-10

SEGUNDO Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago Rol 33085 "Industrias Textiles Labán S.A." Quiebra, Joaquín Fontbona Muñoz, abogado en representación de Financiera Mediterráneo S.A. representada por Antonio Laban Numan verifica crédito por \$ 479.560 proveniente mutuo concedido por su representada a la fallida según documento que acompaña. Proveyóse: Santiago, 2 de julio 1979. A lo principal por verificado el crédito, notifíquese en forma legal: al primer otrosí, como se pide, a los otrosíes téngase presente. María Angélica Zagal Cisternas. Juez. Elia Osorio Guzmán. Secretaria. Lo que notifico a interesados. Secretaria. 8-9-10

QUIEBRA. "Establecimientos Graty S.A.". Segundo Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago. Rol 32222. Mario García Viñuela por José Berrios Andrade, Alicia Bobadilla Andrade, Carlos Ponce González, Eduardo Santana Urbina y José Utreras Cabello alega preferencia crédito por \$ 11.648,12; \$ 12.555,55; \$ 11.684,12; \$ 5.172,78 y \$ 70.628,90 respectivamente. Proveyóse: Santiago 10 septiembre 1979. Téngase presente. Elia Osorio. Juez Subrogante. Liliana Benavides. Secretaria Subrogante. Lo que notifico a interesados. Secretaria. 8-9-10

QUIEBRA. "Establecimientos Graty S.A.". Segundo Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago. Rol 32222. Mario García Viñuela por Antonio Gallardo Guerrero, alega preferencia crédito por \$ 1.587.725. Proveyóse: Santiago 10 septiembre 1979. Téngase presente. Elia Osorio. Juez Subrogante. Liliana Benavides. Secretaria Subrogante. Lo que notifico a interesados. Secretaria. 8-9-10

QUIEBRA. "Establecimientos Graty S.A.". Segundo Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago. Rol 32222. Mario García Viñuela por Marcel Basquin Bayot, alega preferencia crédito por \$ 2.445.401,35. Proveyóse: Santiago 10 septiembre 1979. Téngase presente. Elia Osorio. Juez Subrogante. Liliana Benavides. Secretaria Subrogante. Lo que notifico a interesados. Secretaria. 8-9-10

QUIEBRA. "Establecimientos Graty S.A.". Segundo Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago. Rol 32222. Mario García Viñuela por Claudio Fernández Cruzat, Jorge Guzmán Núñez, Ana Monsalve Fariñas y Rafael Vergara González, alegan preferencia créditos por \$ 425.756,09; \$ 25.804,53; \$ 6.243 y \$ 73.713,07 respectivamente. Proveyóse, Santiago, 10 septiembre 1979. Téngase presente. Elia Osorio. Juez Subrogante. Liliana Benavides. Secretaria Subrogante. Lo que notifico a interesados. Secretaria. 8-9-10

QUIEBRA. "Establecimientos Graty S.A.". Segundo Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago. Rol 32222. Mario García Viñuela por Luis Fariñas Torres y Orlando Pulgar Vallejos alega preferencia créditos por \$ 37.025,42 y \$ 55.631,03 respectivamente. Proveyóse. Santiago, 10 septiembre 1979. Téngase presente. Elia Osorio. Juez Subrogante. Liliana Benavides. Secretaria Subrogante. Lo que notifico a interesados. Secretaria. 8-9-10

2 CITACIONES

CITACION. Citase a Junta General Extraordinaria de Socios de la Cooperativa de Viviendas y Servicios Habitacionales Robemar Ltda. para el día 25 de octubre de 1979, a las 18,30 horas, en primera citación, a efectuarse en Galería Antonio Varas 1190, oficina 801 de esta ciudad. Tabla: "Continuidad o disolución de la Cooperativa. El Consejo de Administración. 7-14

COOPERATIVA Construcción Locales de Venta Santa Julia Norte Ltda. Asamblea General Ordinaria de Socios. De acuerdo a lo dispuesto en los arts. 19 y 21 de los Estatutos Sociales, se cita a los socios de la Cooperativa a Asamblea General Ordinaria para el 12 de octubre de 1979, en Azapa 3843, Ñuñoa, interior Villa de los Presidentes, a las 15,00 horas, en primera citación, con el quórum reglamentario y a las 16,00 horas del mismo día, en segunda citación, con los socios que asistan. Tabla: 1.- Memoria, Inventario y Balance General correspondiente al ejercicio julio 1977 a junio 1978. 2.- Elección de un Consejero titular y uno suplente; tres miembros titulares de la Junta de Vigilancia y dos suplentes de la misma; 3.- Asuntos varios. Consejo de Administración. 7-8

3 REMATES

SABADO 11 y 16 horas remate menaje en Francisco de Asís 0373 orden señora Elena Urzúa de Silva y señores Serani Ríosco, Fernández, Domínguez, García, Díaz, Echeverría Chacón, Lira, López, Lyon, Piazza, Stein a la vista Eyzaguirre y Soffia Martilleros Públicos. 8-9-10

REMATE. En autos sobre partición de don José Magnan Ferrer y liquidación sociedad conyugal con doña Marina González que conoce don Eduardo Varas, se rematará el 31 de octubre corriente a las 18 horas en secretaria 7° Juzgado Civil Santiago, casa calle Dr. Raimundo Charlin 769, comuna Santiago. Mínimo \$ 300.000 con mitad contado y saldo tres y seis meses con IPC e intereses 12% anual. Garantía 10% vale vista o dinero. Gastos subastador. Más antecedentes secretaria Tribunal. Flora Meneses, actuario. 5-6-7-8

REMATE: Soc. Industrial y Comercial Alimentos Til Ltda. Sexto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago. Resolución 4 de octubre de 1979 fijó audiencia 26 octubre 1979, 16 horas, para rematar inmueble fallida. 1.- Se remata propiedad denominada El Molino ubicada en Avda. El Peral, manzana 27, sitios 19, 20 y 21, Pobl. San Sebastián, Comuna de Cartagena, Departamento de San Antonio, Rol 4090-16 inscrito a fs. 189 N° 224, Registro Propiedad Conservador Bienes Raíces San Antonio, año 1968. Se remata la propiedad con sus construcciones e instalaciones. 2.- Mínimo: \$ 1.000.000. 3.- Precio remate: 50% contado, saldo dos cuotas iguales a tres y seis meses desde fecha subasta más reajuste I.P.C. e intereses, constituyéndose hipoteca para garantizar saldo de precio. 4.- Para participar en subasta acompañar vale vista orden Juzgado, o boleto consignación orden Juzgado equivalente al 10% del mínimo. Bases y demás antecedentes cuaderno de Administración quiebra mismo Tribunal. Secretaria. 6-7-8-9

REMATE: Judicial. Ante el 2° Juzgado Civil de Mayor Cuantía de San Miguel saldrá a remate 22 de octubre del año en curso, a las 16 horas el predio La Finca ubicado en Cartagena camino a Rosario y que consta de inscripciones de dominio de fs 380 vta. N° 595 Registro Propiedad Conservador Bienes Raíces San Antonio 1947; a fs. 562 vuelta N° 631 de 1975 y a fs. 832 N° 986, del mismo Registro y del mismo Conservador de San Antonio. Mínimo \$ 7.266. Precio pago contado dentro tercero día. Garantía: 10% mínimo boleto garantía orden Tribunal o dinero efectivo. Bases: Expediente Rol 1262-78, caratulado "González Rafael con Lafourcade Fernando". Secretaria. 4-5-6-7

REMATE. Quiebra Soc. Transportes Arellano y Mardones Ltda. Segundo Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago. Resolución 1° octubre 1979 fijó audiencia 18 octubre 1979, 16 horas, para subastar inmueble de la fallida. 1.- Se remata inmueble San Isidro 192 esquina Granado 599, Rol 428-34 Santiago, inscrito a fs. 18.687 N° 21.507 Registro Propiedad Conservador Bienes Raíces San Antonio, año 1976. 2. Mínimo \$ 480.000. 3. Precio remate: 50% contado, saldo dos cuotas iguales a 3 y 6 meses desde fecha subasta, más reajustes I.P.C. e intereses, constituyéndose hipoteca para garantizar saldo de precio. 4.- Para participar en subasta acompañar vale vista orden Juzgado o boleto consignación orden Juzgado o dinero efectivo equivalente a 10% mínimo. Bases y demás antecedentes, Cuaderno Administración quiebra mismo Tribunal. Secretaria. 4-5-6-7

33 CITACIONES BOMBEROS

CUERPO de Bomberos de Santiago. 2° Cia. "Esmeralda". Cito a la Compañía a Ejercicio para los días 8-9-10 y 11 de octubre a las 20,30 hrs.; 12 de octubre a las 9 hrs.; 13 de octubre a las 15,30 hrs.; y 14 de octubre a las 9 hrs. Punto de reunión: Cuartel, uniforme de trabajo. El Ayudante. 6-8



FARMACIAS DE TURNO

—SEMANA DEL 6 AL 13 DE OCTUBRE

PRIMER SECTOR: ISMAEL VALDES VERGARA - SANTA LUCIA- ALAMEDA- TEATINOS. GRUPO "B" IBERIA, Estado 190; ROJAS N° 1, Morandé 13; SANTIAGO N° 1, Merced 821; LA CARIDAD, 21 de Mayo 694.

SEGUNDO SECTOR: TEATINOS- BALMACEDA - ALAMEDA- COMUNAS; QUINTA NORMAL GRUPO "A" ROOSEVELT, Estados Unidos 1221; GRUPO "B" SANTIAGO, Ecuador 4393; CARRASCAL, Carrascal 6008; BLANQUEADO, San Pablo 5125; QUINTA NORMAL, José Joaquín Pérez 4223; ROXANA, San Pablo 2899; MATUCANA, Matucana 830; VALDIVIA, Catedral 1990.

TERCER SECTOR: ALAMEDA - SAN DIEGO- ZANION DE LA AGUADA- POBL. LOS NOGALES COMUNA MAIPU.- GRUPO "A" O'HIGGINS, Ramón Freire 2847- Maipú GRUPO "B" DUCAL, Blanco Encalada 2151; DROPPelman, Buzeta 4413; CHACABUCO, Matucana 53-A. ENO N° 1; Alameda 2802; EL METRO, Las Rejas 79.- Maipú.

CUARTO SECTOR: ALAMEDA - FRANKLIN- SAN DIEGO- BUSTAMANTE.- GRUPO "A" UNION, Franklin 899; GRUPO "B" ARIARAN, San Francisco 1204; MARTINO, Portugal 698; KREBS SANTA ROSA, Santa Rosa 59; PINTO SOTO, San Diego 1325.

QUINTO SECTOR: PROVIDENCIA- VITACURA- APOQUINDO- LAS CONDES - BILBAO.- GRUPO "A" RUBIO, Flandes 1030; GRUPO "B" LA CASTELLANA, La Castellana 28; CARMEN, Pedro de Valdivia 12; ROJAS N° 2, Román Díaz 23; VESPUCIO, Apoquindo 7082; LOS CASTAÑOS, Vitacura 6975; RGZZI, Salvador 702; LA PROVIDENCIA, Roberto del Río N° 1654.

SEXTO SECTOR: IRARRAZAVAL- BILBAO- BUSTAMANTE - LA REINA - MACUL. GRUPO "A" IRARRAZAVAL, Irarrázaval 1864; VILLA LA REINA, Nueva Larrain 9047; GRUPO "B" ABC N° 4, Las Carretas 2383; SANTA GEMITA, Irarrázaval 2925; MACUL, José P. Alessandri 2053; VAL-

PARAISO; Alejandro Chadwick 2159; BRUX, El Aguilucho 3572; BOLIVAR, Simón Bolívar 7349; PLAZA EGANA, Irarrázaval 5701; VILLA MACUL, José P. Alessandri 4239; PENALOLEN, Río Claro 1451.

SEPTIMO SECTOR: VICUÑA MACKENNA- ZANJON DE LA AGUADA- COMUNAS; SAN MIGUEL - LA CISTERNA - LA GRANJA. GRUPO "A" ROCA, Carlos Valdovinos 2399; MAMINA, Mamiña 10; PICTON, Los Copihues 418, La Florida, LUXOR, Santa Rosa 2510; GRUPO "B" ESPAÑA, Santa Rosa 7959; LEON PRADO, León Prado 894; KENIA, Central 6553; EL BOSQUE, J.m. Carrera 12734; OCHAGAVIA, Monja Alferez 4797; O'SHEE, Gran Avda. 3388; SAN LUIS, Berlin 773.

OCTAVO SECTOR: SANTA MARIA- COMUNAS; RENCA - CONCHALI - QUILICURA.- GRUPO "A" MAIPO, Recoleta 2211; GRUPO "B" MOLINA, Domingo Santa María 3733; PROGRESO, Pedro Fontova 4099; LA PALMA, Santa Laura 1183; SANTA MONICA, Vivaceta 690; LORETO, Loreto 33.

FARMACIAS DE URGENCIA: AHUMADA, Portugal 155; ASTOR, Huérfanos 896; FARRU, Pedro de Valdivia 87; COVENTRY, Irarrázaval 4818; ABC N° 1; Vitacura 3920; ABC N° 2, Independencia 1175; ABC N° 5, Libertador Bdo. O'Higgins 3333; ABC N° 6; Américo Vespucio Sur 75; ANDRADE, ALAMEDA 2902; y LA CRUZ, Providencia 2012.

TORNOS: "A" de sábado a sábado siguiente, de 08.00 a 08.00 horas. "B" De sábado a viernes siguiente, de 08.00 a 24.00 horas.



TELEFONOS DE URGENCIA

MATERNIDADES

JOSE JOAQUIN AGUIRRE 375051.

CARABINEROS 256333

FELIX BULNES 732606

DEL SALVADOR 741147

CATOLICA 392474

CAROLINA FREIRE 846006

CLINICA CENTRAL 392949

SARA MONCADA 253042

VICTORIA ROUSSEAU 43366

BOMBAS

ALARMAS DE INCENDIOS 61171 y 60141.

LA CISTERNA 58122

CONCHALI 370793

MAIPU 573889

NUÑO 40052

PUDAHUEL 732020

QUINTA NORMAL 73228

SAN MIGUEL 53020

LA GRANJA 583414.

RADIOPATRULLAS

CARABINEROS 62261

INVESTIGACIONES 82211

VARIOS

CHILECTRA: 370051

AGUA POTABLE: 50276

CASCO: 93067-91854

BUSQUEDA FACH: 571722

SOCORRO ANDINO: 94764



SALIENDO-LLEGANDO

LAN CHILE
(Vuelos Nacionales)
(719165)

LA 84. Llega a las 00.25 de Punta Arenas y Puerto Montt.

LA 90. Sale a las 08.00 a Iquique y Arica.

LA 95. Llega a las 14.15 de Arica e Iquique.

LA 85. Sale a las 15.15 a Puerto Montt y Punta Arenas.

LAN CHILE
(Vuelos Internacionales)
(719307)

LA 149. Llega a las 10.50 de Nueva York, Miami y Lima.

LA 132. Llega a las 16.05 de Papeete e Isla de Pascua.

LA 166. Sale a las 23.00 a Caracas.

BRANIFF
(719260)

BN 921. Llega a las 11.40 de San Francisco, Los Angeles y Lima y sale a las 12.30 a Buenos Aires.

BN 978. Llega a las 19.40 de Buenos Aires y sale a las 20.30 a Lima, Miami, Washington y Nueva York.

LADECO
(719592)

UC 020. Sale a las 08.30 a Antofagasta y Calama.

UC 071. Sale a las 11.30 a Puerto Montt y Punta Arenas.



CONSULTAS DE SALUD

OCULISTAS

ECHEVERRIA Y SERANI
Av. Salvador 72. Teléfono 238134. Tardes (SERMENA)

LABORATORIOS CLINICOS

ANALISIS URGENTES
Alameda 1112, 63848-87181

OTORRINOLARINGOLOGIA

FRANCISCO MOVILLO
Alameda 292, Oficina 42, 224563.

ROBERTO LOPEZ
SERMENA. San Antonio 378, Oficina 502, 32791.

PSICOLOGOS

ALFREDO RUIZ
Diagonal Paraguay 360-93. Teléfono 226112.

PEDICUROS

PABLO
Agustinas 853, Oficina 1025

POSTA DE NIÑOS

Arriarán: Sta. Rosa 1234
Fono 50031; Roberto del Río: Av. Zañartu 1085. 371011; Calvo Mackenna A. Varas 360. 41011.

Centro de Información Toxicológica JUAN FARRU. Atención gratuita (adultos y niños) Fono: 255558.

POSTAS ADULTOS

POSTA CENTRAL. Portugal 125, informaciones 382354. Solicitud de ambulancias: 224422.

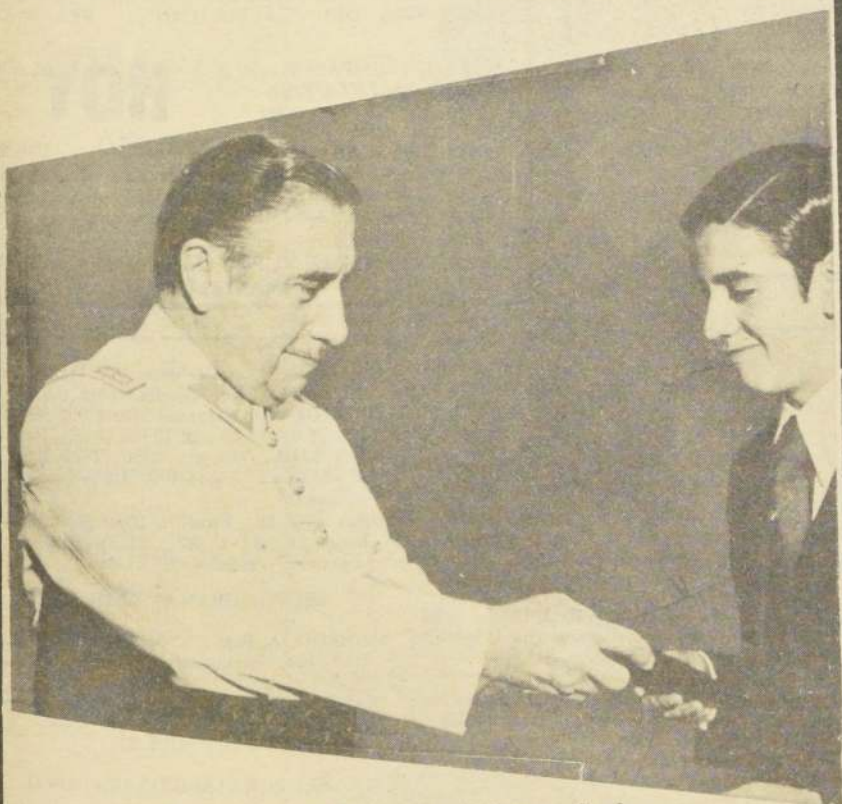
Posta J. J. Aguirre: Independencia con Santos Dumont 373031.

San Miguel, H. Barros Luco, Gran Avenida 3204, 518235. Nuño: Posta 4, Villaseca 25, 3, Chacabuco con Compañía, 91011, Providencia Las Condes, El Salvador, Av. Salvador 364, 257216; Puente Alto, H. Sotero del Río, P. Alto 134; Renca, Blanco Encalada 33, 732687.

ATENCION POSTULANTES A LA PRUEBA DE APTITUD ACADEMICA...

"BECA PRESIDENTE DE LA REPUBLICA"

le financiará sus estudios universitarios...!



Postule a la Beca Presidente de la República este Miércoles y todos los Miércoles en el diario "El Cronista" que además le ayuda a preparar la Prueba de Aptitud Académica.

No pierda su diario **El Cronista** todos los días Miércoles

* HOROSCOPO *

YOLANDA SULTANA HALABI



ARIES
21 MARZO
20 ABRIL

SALUD: Hay ciertas fallas en su metabolismo. **DINERO:** Reserve fondos para imprevistos. **AMOR:** Defienda a brazo partido su cariño. Número de suerte: 2



TAURO
21 ABRIL
21 MAYO

SALUD: Tonifique su cerebro: lo necesita. **DINERO:** Recibirá un pago atrasado y olvidado. **AMOR:** No tiene todas las posibilidades con usted. Número de suerte: 9



GEMINIS
22 MAYO
21 JUNIO

SALUD: Defienda su derecho al descanso. **DINERO:** Indicado para ir de compras domésticas. **AMOR:** La reciprocidad no se vislumbra. Número de suerte: 6



CANCER
22 JUNIO
22 JULIO

SALUD: Recurra a experiencias anteriores. **DINERO:** No olvide que hay documentos firmados. **AMOR:** No tiene por qué plantear condiciones. Número de suerte: 8



LEO
23 JULIO
23 AGOSTO

SALUD: Trate de evitar cambios bruscos de temperatura. **DINERO:** Tendrá que desembolsar más de lo propuesto. **AMOR:** Usted también tiene que poner de su parte. Número de suerte: 1



VIRGO
24 AGOSTO
24 SEPTBRE

SALUD: Reduzca el consumo de bebidas alcohólicas. **DINERO:** Encontrará los medios que requiere. **AMOR:** Procure que no haya divisiones con su pareja. Número de suerte: 8



LIBRA
25 SEPTBRE
23 OCTUBRE

SALUD: Piense en la posibilidad de debilitarse. **DINERO:** Se perfila una buena ocasión comercial. **AMOR:** Cumpla con sus obligaciones familiares. Número de suerte: 5



ESCORPION
24 OCTUBRE
22 NOVBRE

SALUD: Crea que ha tenido suerte, pero no trasnoche. **DINERO:** Tendrá que sacrificar algunos ahorros. **AMOR:** No tema sincerarse, porque recibirá comprensión. Número de suerte: 3



SAGITARIO
23 NOVBRE
21 DICBRE

SALUD: Su nivel de saturación está colmándose. **DINERO:** Ambigüedad en sus proyectos. **AMOR:** Ambiente apasionado en lo sentimental. Número de suerte: 2



CAPRICORNIO
22 DICBRE
20 ENERO

SALUD: Reduzca el ritmo de su actividad física. **DINERO:** Escuche los consejos de gente experimentada. **AMOR:** No hay sombras en su horizonte sentimental. Número de suerte: 1



ACUARIO
21 ENERO
18 FEBRERO

SALUD: Conflictos con sus pies. **DINERO:** ¿Qué pasó con su planificación económica? **AMOR:** Cometerá hoy un lamentable error de juicio. Número de suerte: 6



PISCIS
19 FEBRERO
20 MARZO

SALUD: Su inhibición responde a factores nerviosos. **DINERO:** La invitación le saldrá algo "salada". **AMOR:** Cuida de su prestigio o perderá su amor. Número de suerte: 5

CARTA DE AJUSTE

Programación en Colores

canal 5

- 12.45 CARTA DE AJUSTE.
- 13.00 IDENTIFICACION.
- 13.01 MISA.
- 13.30 * MISTERIO A LA ORDEN. DIBUJOS ANIMADOS. Cuatro jóvenes que acompañados de su mascota, un gran perro, llamado Scooby Doo, buscan aventuras. Combinación del misterio real con la comedia liviana. Entretenimiento de Hanna Barbera.
- 14.00 * DEFENSORES INTERPLANETARIOS. DIBUJOS ANIMADOS: "TORQUITO PERDIDO".
- 14.30 * SHAZZAN. DIBUJOS ANIMADOS.
- 15.00 * I CINE TRIPLE ACCION: "EL CIRCO ALREDEDOR DEL MUNDO".
- 16.55 * II CINE TRIPLE ACCION: "EL FBI CONTRA EL ESPIONAJE CIENTIFICO", con Louis Hayward, Dennis O'Keefe y Raymond Burr
- 18.40 * III CINE TRIPLE ACCION: "PLAYA ROJA", con Rip Torn y Burr de Benning.
- 20.29 VAMOS A DORMIR.
- 20.30 SHOW DE GOLES. Con Sergio Brotfeld.
- 21.30 * EL CIRCO.
- 22.00 EXITOS DEL CINE "ESPEJISMO" con Gregory Peck, Diane Baker y Walter Matthau.
- 23.30 CONVERSANDO.

canal 7

- 08.30 CARTA MUSICAL.
- 09.00 * CURSO DE PERFECCIONAMIENTO A DISTANCIA.
- 09.15 * MISA DOMINICAL.
- 10.00 * CLUB P.T.L. Programa religioso.
- 11.00 * REX HUMBARD. Programa religioso.
- 12.00 * EL HIJO DE TARZAN.
- 13.30 * ROCKET ROBIN HODD. Dibujos animados.
- 14.00 * DOMINGOS DOMINICALES. Con Maitén Montenegro, Gloria Benavides, Eduardo Ravani, Fernando Alarcón y Jorge Pedreros.
- 20.25 * MUY BUENAS NOCHES, A DESCANSAR.
- 20.30 * SESENTA MINUTOS. Noticias.
- 21.25 * TV TIEMPO.
- 21.30 * BEST SELLER. "LOS INMIGRANTES".
- 23.00 * CINE NOCTURNO. Hoy "CAN CAN" con Frank Sinatra, Maurice Chevalier y Louis Jourdan.
- 00.30 * SUEGRAS. Jocosas

canal 9

- 10.00 * CARTA DE AJUSTE.
- 10.30 * "525 LINEAS". Periodístico.
- 12.30 * WARNER CARTOONS.
- 13.00 * SELECCION COPA DAVIS 1979
- 18.00 DIBUJOS ANIMADOS
- 18.35 * NANY Y EL PROFESOR
- 19.10 * 300 MILLONES
- 20.18 * CONEJO DE LA SUERTE.
- 20.20 * NIÑOS A LA CAMA.
- 20.25 * NOTICIAS CON PATRICIO BANADOS. Programa informativo.
- 21.10 * EL TIEMPO.
- 21.25 * POLEMICA DEL FUTBOL. Conduce HERNAN SOLIS.
- 22.25 * NOCHE DE CINE: HOY "KID BLUE". Actuación de Dennis Hopper, Warren Oates, Peter Boyle y Ben Johnson.

canal 13

- 9.30 * CARTA DE AJUSTE.
- 10.00 * TELEDUC 79. Cursos.
- 11.20 * SERVICIO RELIGIOSO, la Santa Misa.
- 12.05 * LA ISLA PERDIDA. aventuras.
- 12.45 * FESTIVAL DE DIBUJOS ANIMADOS.
- 13.15 * PERDIDOS EN EL ESPACIO.
- 14.00 * FABRICA DE SONRISAS. Dibujos animados.
- 14.30 * AVENTURAS EN EL MISISIPI. Dibujos animados.
- 15.00 * EL MUNDO DE SACACORCHOS, programa infantil.
- 16.30 * DISNEYLANDIA, el mundo de Walt Disney.
- 17.20 * EL SUPER RATON, dibujos animados.
- 17.30 * PISTA DE LAS ESTRELLAS.
- 18.35 * CINE EN SU CASA.
- 20.20 * LOS TELEVICENTES.
- 20.25 * TELETRECE. Noticias.
- 21.20 * HACE 100 AÑOS. La Guerra del Pacifico.
- 21.25 * LOS GRANDES EVENTOS. "Mi trono por un amor". La historia de Eduardo VIII.
- 23.00 * DOMINGO EN LA NOCHE. "Espíritu rebelde". Con Joanell Romero, Ronny Cox y Conchita Ferrel.
- 24.00 * CONCIERTO DE CELEBRIDADES.

TEATROS

ANTONIO VARAS. Morandé 25 (61200) 19 hrs. "Cyran de Bergerac". (1º día) \$ 120 Alta \$ 80 Est. Univ. 50%.

CASINO LAS VEGAS. Rosas 1531 (80359) 16 y 20 hrs. "El diluvio que viene". Desde \$ 100.

DEL ANGEL. San Antonio 255 (33605) 19.30 hrs. "Tres Marias y una Rosa". \$ 150.

HUMORESQUE. San Ignacio 1249 (567669) 20.30 y 22.15 hrs. "Con Honda al Disco le agrandaron el Hoyo". \$ 180.

MONEDA. Moneda 920 (715451) 16 y 19 hrs. "Harold y Maude". \$ 150.

MUNICIPAL DE LAS CONDES. Apoquindo 3384 (284020) 19.30 hrs. "El todo por el todo". \$ 200. Est. \$ 50 y Convenios \$ 75.

OPERA. Huérfanos 837 (30176) Bim Bam Bum. 19.30 y 21.30 hrs. "Sexacional". \$ 200.

PICARESQUE. Recoleta 345 (776883) 20.30 y 22.30 hrs. "Desnudas... como tiene que ser". \$ 180.

UNIVERSIDAD CATOLICA. J. Washington 26 (465652) 19 hrs. "Hamlet" \$ 120 Est. \$ 30.

LO MEJOR
EN
TANAX
ES
TANAX

NUEVO CIRCO INTERNACIONAL "LAS AGUILAS HUMANAS 1979"

CAUPOLICAN
TEATRO CHILENO
A MUCHA HONRA
TELEFONOS:
82-437 Y 85-912

HOY DOMINGO TRES
NUEVOS EXITAZOS DE
"LOS CHIMPANCES" de la
T.V. NORTEAMERICANA,
HOY en MATINEE A LAS 3,
VERMUT 6.30 y NOCHE
9.40... LOS CHIMPANCES
APLAUDIDOS por más de
650 mil espectadores en
Fiestas Patrias



HOY en MAT. a las 3,
VERMUT 6.30 y NOCHE 9.40

HOY TRES HORAS DE CIRCO LINDO, EMOCIONAL Y ARTISTICO... 100 ARTISTAS DESFILAN POR LAS DOS PISTAS DEL "CAUPOLICAN"... VER PARA CREER

HOY LOS CHIMPANCES y el GRAN BALLET ORIENTAL con 18 hermosas odaliscas: LOS CAMELLOS Y CABALLOS ARABES, y KAPRI el elefante de Bombay, y además 20 atracciones, 10 Tonies y clowns.

HOY

DOMINGO 7, triples
en MAT. a las 3,
VERMUT 6.30 y
NOCHE 9.40

ATENCION PORTEÑOS, PRONTO DEBUT VALPARAISO
MARTES 16

CINES DE CENTRO

ALFIL. Alameda 770 35375) Desde las 12 hrs. "El expreso de medianoche" (21) \$ 50

ASTOR. Estado y Huérfanos (392112) Desde las 11.30 hrs. "El monstruo vuelve a nacer" (18) \$ 70

BANDERA. Bandera 76 (714403) Desde las 10 hrs. "Hair" (18) \$ 60

CAPRI. Monjitas 823 (392414) Desde las 10 horas. "Hermanos de sangre" y "La cámara secreta de Shaolin" (18) \$ 35

CENTRAL. Huérfanos 930 (33555) Desde las 11 hrs. "Colegio de animales" (21) \$ 70

CERVANTES. M. Cousiño 134 (381894) Desde las 11 hrs. "Sonata otoñal" (18) \$ 70

CINELANDIA. Puente 540 (67532) Desde las 13 hrs. "Diamantes" y "La cobra china" (18) \$ 30

CITY. Agustinas 1022 (66687) Desde las 11 hrs. "El síndrome de China" (14) \$ 50

CONTINENTAL. Plaza Bulnes 57 (60735) Desde las 13 hrs. "La Dra. vuelve loco al regimiento" (18) \$ 50

DUCAL. Agustinas 777 (35357) Desde las 11.30 hrs. "Un día de boda" (18) \$ 70

ESPAÑA. Estado y Huérfanos (398488) Desde las 11 hrs. "Esta loca, loca gente" (men.) \$ 60

FLORIDA. Estado 226 (34289) Desde las 11 hrs. "Bruce Lee, cinco dedos de furia" (18) \$ 60

GRAN PALACE. Huérfanos 1178 (60082) Desde las 14 hrs. "Tú ilumina mi vida" (14) \$ 60

HUELEN. Huérfanos 779 (31603) Desde las 13 hrs. "Aniversario de Oro del Ratón Mickey" (men.) \$ 60

HUERFANOS. Huérfanos 930 (36707). Desde las 11 horas. "El Gran Vals" (mayores de 14) \$ 70.

IMPERIO. Estado 215 (397960) Desde las 11 hrs. "Ojo a la vida" (18) \$ 60

KING. Huérfanos 840 (32838) Desde las 10 hrs. "Amada amante" (21) \$ 60

LIDO. Huérfanos 680 (30797) Desde las 11 hrs. "Secretos" (18) \$ 70

MAYO. Monjitas 879 (391201) Desde las 10 hrs. "Soy tímido, pero me defiendo" y "Oscar" (men.) \$ 50

METRO. Bandera 141 (61570) 11 hrs. "Bernardo y Blanca al rescate". (men.) \$ 20. Desde las 13 hrs. "Vivir el momento". (18) \$ 60.

NILO. Monjitas 879 (391201) Desde las 10 hrs. "Los cuentos de Canterbury" y "Decameron" (21) \$ 50

PLAZA. Compañía 1068 (84714) Desde las 10 hrs. "Cinco dedos de furia" (18) \$ 60

REAL. Compañía 1040 (65555). Desde las 11 hrs. "Tres para el amor" (21) \$ 50

REX. Huérfanos 735 (31144) Desde las 11 hrs. "Hair" (18) \$ 60 Desde las 16 hrs. \$ 70

RIO. Monjitas 743 (33550) Desde las 11 hrs. "Yo también tengo fiaca" y "Una mujer descasada" (21) \$ 35

RITZ. San Antonio 50 (380613) Desde las 11 hrs. "Libertad condicional" y "Ese intenso deseo de amar" (21) \$ 30

ROXY. Huérfanos 1055 (80809) Desde las 10 hrs. "La Dra. vuelve loco al regimiento" y "Decameron negro" (18) \$ 50

SANTA LUCIA. Alameda y San Isidro (36666) 15 y 19.15 hrs. "Superman" (men.) \$ 80

TOESCA. Huérfanos 1313 (711562) Desde las 14 hrs. "Ataque estelar del tercer tipo". (men.) \$ 40.

VICTORIA. Huérfanos 827 (30021). Desde las 10.30 hrs. "El último dinosaurio" (men.) \$ 60

WINDSOR. Moneda 1025 (89761) Desde las 11 hrs. "Un pequeño romance" (men.) \$ 70

YORK. Ahumada 166 (66687) Desde las 11 hrs. "Nosferatu, el vampiro" (14) \$ 50

SECTOR PROVIDENCIA IRARRAZAVAL

EL GOLF. Apoquindo 3368 (287992) 16, 19 y 22 hrs. "El cielo puede esperar" (men.) \$ 70

CALIFORNIA. Irarrázaval 1568 (230976) 16.30; 19.15 y 22 hrs. "Síndrome de China" (18) \$ 70

LAS CONDES. Apoquindo y Noruega (208816) 15.30 hrs. (\$ 70); 19.15 y 22 hrs. (\$ 80) "Un día de boda" (18)

LAS LILAS. E. Yáñez y J. de Dios V. (43116) 16, 19 y 22 hrs. "Colegio de animales" (21) \$ 70

NORMANDIE. Alameda 139 (392749) Desde las 14 hrs. "Todos los días un día" y "El destino de un capricho" (men.) \$ 40

ORIENTE. P. de Valdivia 099 (41345) 16.30, 19.30 y 21.45 hrs. "Sonata otoñal" (18) \$ 70

PROVIDENCIA. Manuel Montt 032 (42867) 16 hrs (\$ 50) 18.45 y 22.15 hrs. (\$ 70) "Hair" (18)

SALA LILA. Vitacura 6780 (242466) 16 hrs. (\$ 70) 19 y 22 hrs. (\$ 100) "Un pequeño romance" (men.)

SALA VERDE. Vitacura 6780 (242466) 15.30 horas. (\$ 70) 18.30 y 21.30 horas. (\$ 100) "Recuerdos del futuro N° 2 (Men.)

SECTOR GRAN AV. 10 DE JULIO

MONACO. A. Prat y 10 de Julio (382845) Desde las 14 hrs. "Hermanos de sangre" y "La cámara 36 de Shaolin" (18) \$ 25

PRAT. San Diego 2119 (50754) Desde las 14 hrs. "La Venus del Pireo"; "La taxista" y "El guerrero silencioso" (21) \$ 30

SECTOR ALAMEDA SAN PABLO

ALESSANDRI. Alameda 2879 (96848) Desde las 14 hrs. "El sexo loco" y "La suplente" (21) \$ 35

MAIPO. San Pablo 4215 (731982). Desde las 14 hrs. "Deseo mortal" y "La mano de hierro" (21). \$ 25

SECTOR RECOLETA

CHILE. Recoleta 2104 (778176) Desde las 14 hrs. "Atrápame si puedes" y "El hombre orquesta" (men.) \$ 25

CINES COMUNALES

AUTOCINE LAS VIZCACHAS. Camino a El Volcán (935 Pte. Alto). Desde las 19 horas "Función sorpresa de preestreno" (21) \$ 70

El Cronista

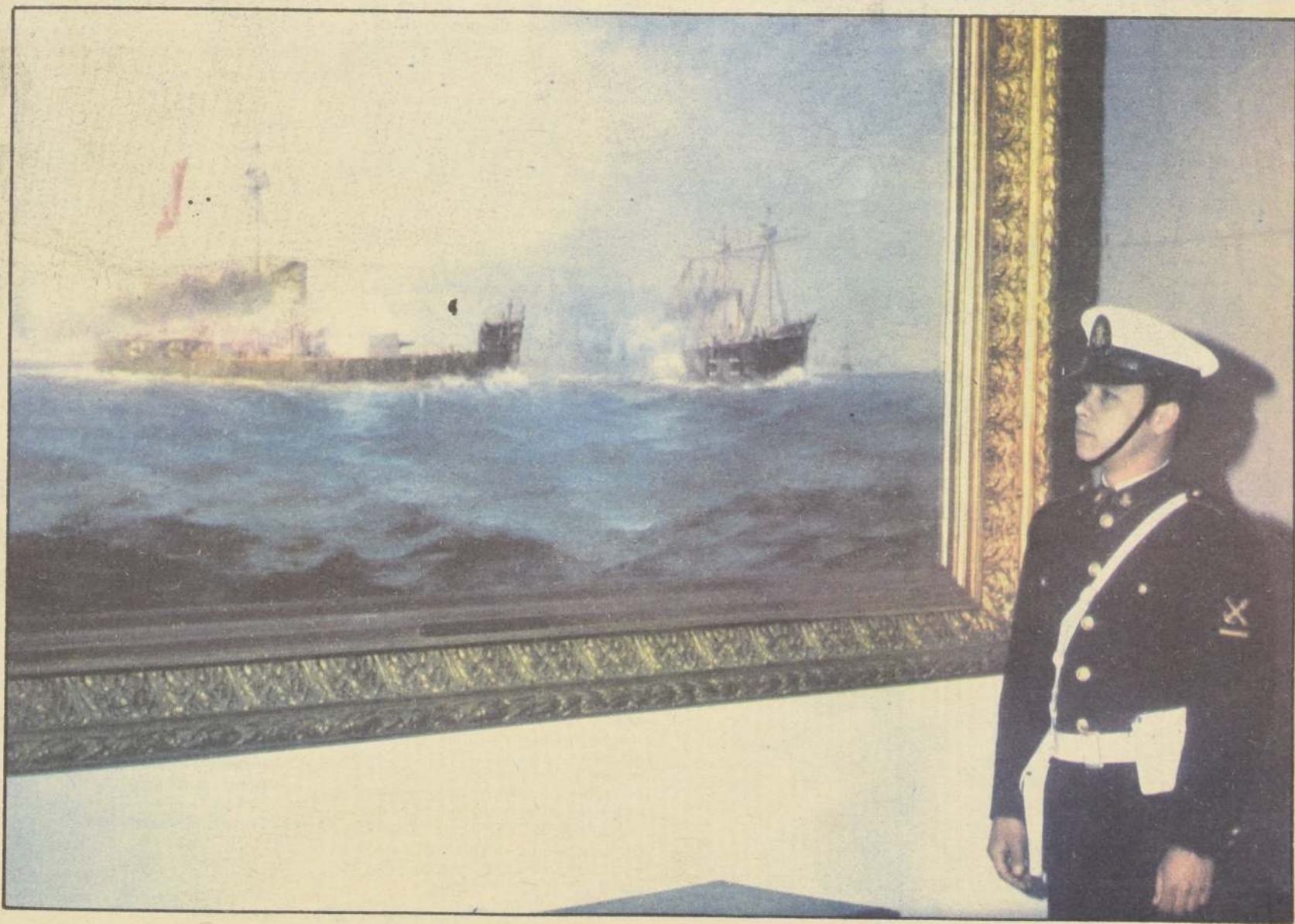
dominical

DOMINGO 7 DE
OCTUBRE DE 1979

18



COMBATE NAVAL DE ANGAMOS



Cuando Chile Dominó el Mar

Niños hiperkinéticos

Incapaces de Relajarse Excepto en el Sueño...

- Su conducta no siempre va acompañada por un atraso mental
- El trastorno hiperkinético impulsivo es el resultado de un daño cerebral que casi nunca se manifiesta en un encefalograma

Por Lilian Vargas E.

¿Es que no puedes estar quieto! ?
¡Cuidado, te vas a caer...no tomes eso, lo vas a romper!
¡No le pegues a tu hermano menor...Ya basta!

No se trata de una mamá "histérica" ni mucho menos. Se trata de un NIÑO HIPERKINETICO...

El nombre para este tipo de niños hiperactivos es relativamente nuevo, pero no así su trastorno. Es un niño que plantea grandes problemas a los suyos desde pequeño. Parece incapaz de relajarse excepto en el sueño, como guagua de meses ya no admite que lo sostengan pacíficamente; exhibe siempre una manera particular de retorcerse y dar patadas para conseguir que lo suelten e incluso llega a lastimar a los que lo tienen en brazos, rasguñando y mordiendo.

SINTOMAS DEL HIPERKINETICO

Desde muy pequeño comienza a dar

a conocer síntomas de agresividad, al amamantar maltrata y muerde los pechos maternos en forma francamente agresiva. Suele demostrar furia, tirando lejos los juguetes desde su corralito, rompiendo y acabando con todos los objetos. Una vez que aprende a caminar se lesiona con facilidad por falta de cuidado, estrellándose contra muebles y puertas.

Ya durante la edad preescolar su conducta se denomina crónicamente incorregible por lo agresivo, aunque el niño no haya sido provocado en modo alguno. Es típico que se lance sobre otros niños y los tire al suelo.

Pueden resultar tan salvajes sus ataques que sus pobres víctimas tal vez necesiten atención médica. Cualquiera que intente frenarlo se verá expuesto a un contraataque salvaje -o si el niño tuviera algún respeto hacia las personas con autoridad- estallará en una rabieta desproporcionada por la tensión, las pataletas y los gritos exhibidos.

Para peor se irán intensificando las conductas indeseadas debido a la falta de constancia y a la comprensible desesperación de sus padres, quienes ensayarán todos los posibles tratos hogareños que aconsejen los amigos bien intencionados.

ORIGEN DEL TRASTORNO

Si bien es cierto que muchos de estos niños llegan relativamente tarde a tener una atención psiquiátrica, ello se debe a que su desorden no siempre va acompañado por un atraso mental, al menos no en forma muy notoria. En realidad el trastorno hiperkinético impulsivo es el resultado de un daño cerebral que casi nunca se manifiesta en un daño neurológico comprobable por un encefalograma.

Pero la sintomatología es tan convincente que este trauma orgánico permite deducirse por analogía.

Los mismos trastornos de la conducta existen en casos de post-encefalitis, en los que sufrieron una grave privación de oxígeno durante el parto y en muchas víctimas de una severa lesión posterior a la cabeza. El daño cerebral en la guagua no está limitado a posibles traumas del parto, ya sea por asfixia, por el forceps o por un nacimiento "relámpago" (es decir muy rápido), durante el cual los tejidos cerebrales pueden lesionarse.

Un daño como éste también puede ocurrir durante la gestación del feto, por ejemplo debido a un contagio infeccioso materno (la rubeola en los primeros tres meses de gestación, en cuyo caso la terminación del embarazo por una intervención quirúrgica es legítima). Estragos parecidos pueden ser provocados por la sífilis materna, defectos hereditarios, algunas alteraciones en los cromosomas, los rayos X tomados del abdomen y la pelvis materna, como también debido a una mala nutrición severa de la madre, especialmente aquella que acusa graves deficiencias del complejo vitamínico B. Por último existen también ciertos desórdenes en el útero que pueden interferir con la circulación sanguínea normal del feto, como es el caso del prematuro desprendimiento de la placenta de la pared uterina.

EL NUCLEO DEL TRASTORNO

En este cuadro se encuentran comprometidas las siguientes operaciones mentales:

- 1.- La percepción sensorial (visual, auditiva, táctil, olfatoria y gustativa).
- 2.- La memoria;

3.- La percepción consciente del ambiente;

4.- El control de la actividad neuromuscular;

5.- La organización y el reconocimiento de los efectos producidos por las actividades nombradas.

No interesan en este momento los pormenores de todos estos aprendizajes complicados, pero ellos explican los conocidos fracasos que se notan en los niños hiperkinéticos, y que se traducen en las típicas confusiones a las cuales están sujetos en cuanto a su comprensión de las relaciones en el tiempo y el espacio, de causas y efectos y sobre todo en lo que se denomina "el proceso de la modulación", es decir, el control de la intensidad de los impulsos nerviosos. Ello afecta tanto la recepción de los estímulos del exterior e interior (hambre, sed, enojo, cansancio) como también la respuesta individual a esta sensación.

El ser normal es instintivamente capaz de seleccionar entre todos estos estímulos, reduciéndolos a una cantidad compatible, es decir, la cantidad que podrá enfrentar en un momento dado.

El niño con daño cerebral resulta incapaz de "modular", controlar, dirigir o ignorar la gran variedad de estímulos que recibe. Logran atormentarlo el conjunto de sonidos, colores y movimientos a su alrededor como también la intensidad de los estímulos interiores; siempre alerta y tenso, da la impresión de estar eternamente "mandado" por sus impulsos, sin poder asumir el mando jamás. Su expresión facial y su falta de una dirección muscular voluntaria advierten casi siempre una ansiedad pronunciada, la que fácilmente se comunica también al observador. Tal niño no sólo carece de armonía sino que tampoco llega a comprenderse a sí mismo, ni logra establecer su propia identidad. Muchas veces sabe que su descontrol le acarrea continuos problemas con el ambiente, dando por resultado las sanciones inevitables. Pero parece incapaz de superarse y si lo hiciera por momento tiende a estallar luego en forma más violenta aún.

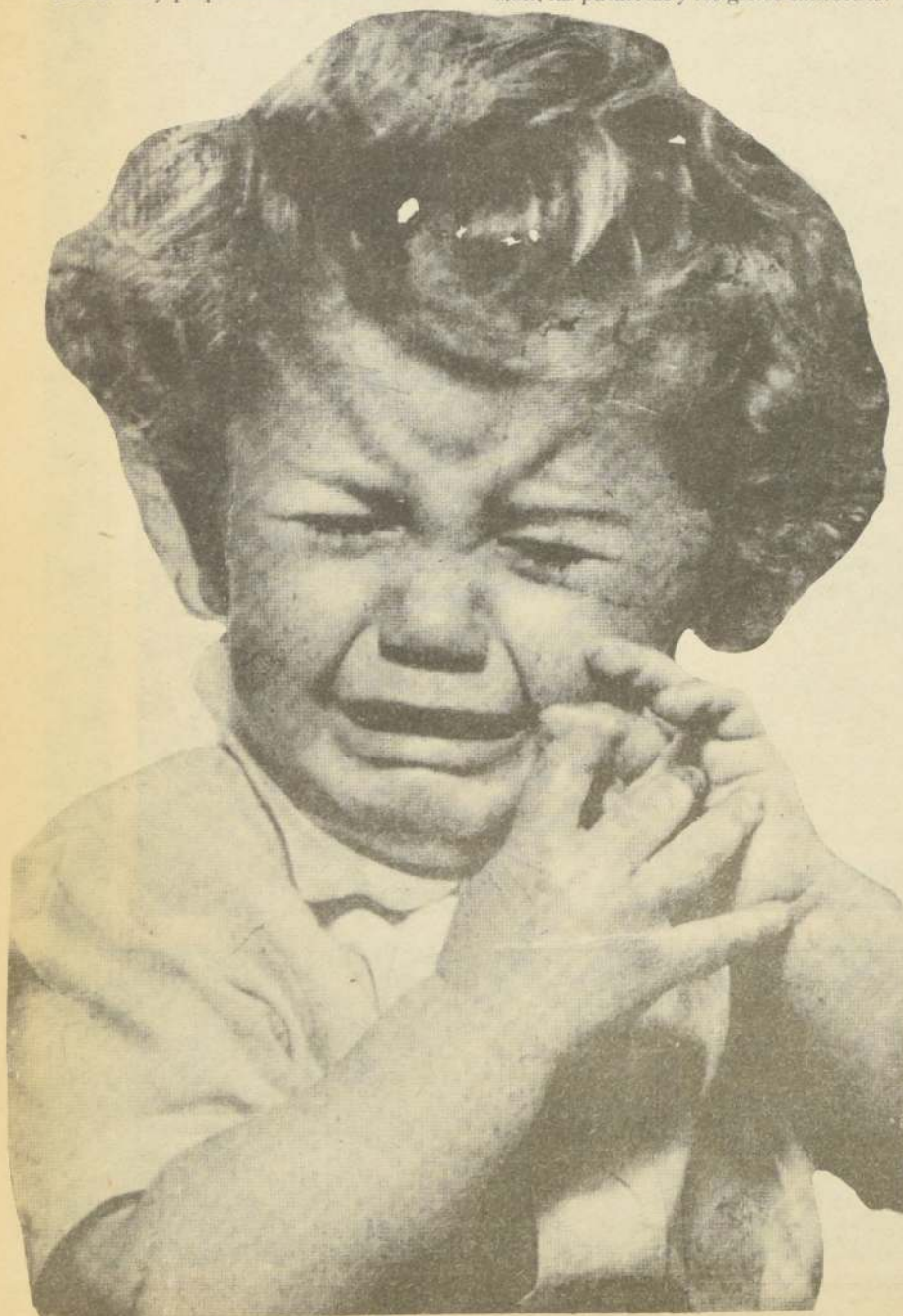
SU ESCOLARIDAD

Se entenderá que la estada de un niño hiperkinético en un colegio normal y un curso numeroso resulta imposible, aunque el niño acusara una inteligencia normal o sólo levemente disminuida.

El niño está demasiado inquieto, se levanta de la silla a cada rato corriendo disparadamente en cualquier dirección. La mayor parte del tiempo le sería imposible atender a lo que enseñara el profesor, dedicándose entonces a interrumpir, a formular preguntas u observaciones, muchas veces concretamente fuera de lugar. En este caso es normal que sea agresivo con sus compañeros por lo cual es generalmente rechazados por ellos. Además, hay que recordar la crueldad que pueden demostrar sus compañeros al descubrir las confusiones más notorias del hiperkinético en cuanto a las relaciones de espacio y de tiempo.

TRATAMIENTO

El cuidado del niño con daño cerebral comprende tres facetas: 1.- El reconocimiento de sus problemas emocionales y conductuales; 2.- Una educación especializada; 3.- La medicación más especializada. En el primer caso siempre es sospechable la existencia de factores emocionales que contribuyen a su conducta anormal, entonces habría que conocer el por qué de su actuación. En el segundo caso, debe ser educado en cursos chicos y con profesores especializados. Con ello de a poco irán progresando hasta poder ingresar a un colegio corriente, aunque nunca se transformaran en un ejemplo de buena conducta. Finalmente los medicamentos tranquilizadores ayudan a base de anfetaminas, normalizando su conducta.



Desde muy niño comienza a manifestar síntomas de agresividad. Suele demostrar furia tirando lejos sus juguetes, rompiendo y acabando con todos los objetos.

MODELO ECONOMICO CHILENO SURGE COMO EJEMPLO MUNDIAL

Los chilenos asisten en estos momentos de su historia a una realidad nunca antes vista en este país y es que, el máximo foro mundial económico, ha recomendado al resto de naciones, la aplicación de una política económica, idéntica a la puesta en vigor en Chile, en estos últimos seis años.

El Director Gerente del Fondo Monetario Internacional, resumiendo las deliberaciones y acuerdos de las reuniones de dicho organismo y del Banco Mundial, que se acaban de llevar a efecto en Europa, enfatizó que el principal problema que afecta a todos los países, sin distinción, es la inflación.

Y para impedir que el fenómeno se traduzca en una grave crisis mundial, que nuevamente detenga los esfuerzos de crecimiento, se recomendó la aplicación de una serie de medidas, que coinciden ampliamente, con las adoptadas en Chile con la asunción del actual Gobierno al mando supremo de la nación.

Nuestro país, en 1973, hacía frente a una inflación que se proyectaba del orden del mil por ciento para el año, como fruto de la aplicación de mal intencionadas políticas económicas durante la administración marxista. Sus personeros, incluso, habían manifestado que era necesario destruir la moneda para controlar la economía, que calificaban de "burguesa", como necesidad previa a la instalación de un sistema abiertamente colectivista.

Para detener el ritmo de crecimiento inflacionario, se aplicaron principalmente los criterios de restricción del gasto público, del crédito, de la cantidad de dinero en general, junto a una exigencia a las empresas de competir en un mercado abierto a la luz de las ventajas comparativas y la eficiencia productiva.

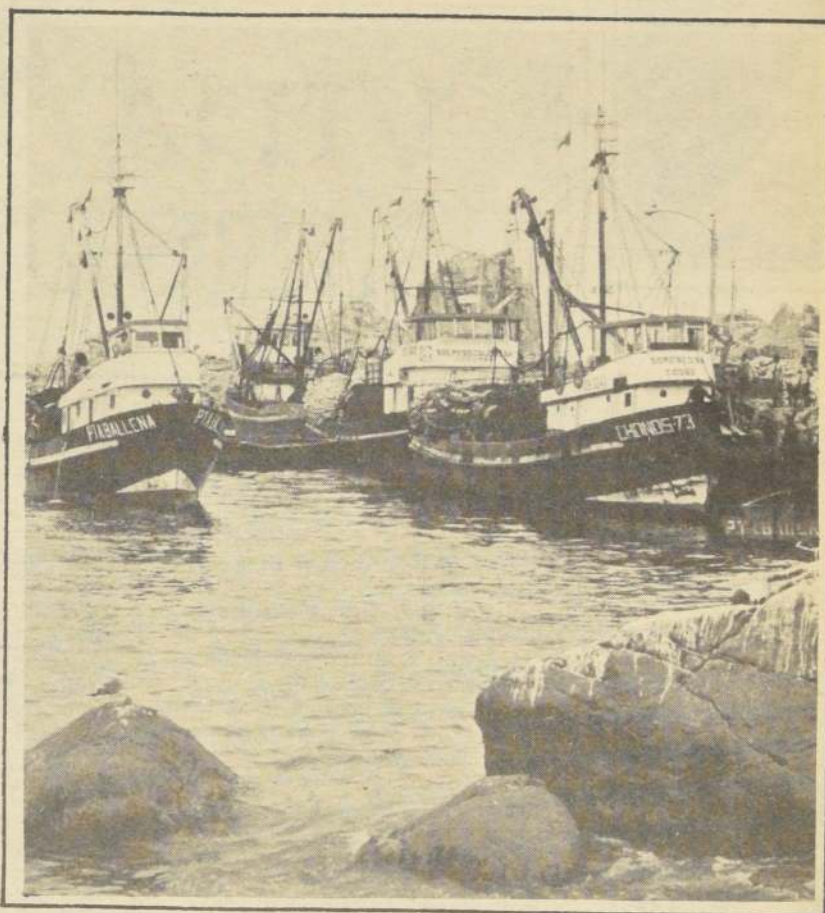
Criterios que hoy, tanto el Fondo Monetario como el Banco Mundial, acaban de recomendar a los países para, en un frente común, derrotar a la inflación que amenaza a todo el mundo.

Tal como Chile dedicó sus principales esfuerzos a reducir el ritmo de la inflación, así, ambos organismos, recomiendan prestar primera atención a este problema.

Al igual que Chile, redujo el gasto público y, en general, la cantidad de dinero a disposición del consumidor, así lo sugieren el Fondo y el Banco a todos los países.

Como Chile cimentó la actividad productora, en las ventajas comparativas de las empresas y en el máximo de eficiencia de las mismas en un plano de abierta competencia, las entidades económicas mundiales lo proponen a las naciones como forma de aumentar la producción de bienes.

No hay duda alguna que constituye un motivo de orgullo nacional, el que nuestro modelo de normalización y saneamiento económico, se haya convertido en ejemplo para el mundo entero y así se adopte, aunque, como en reiteradas oportunidades lo ha dicho S.E. el Presidente de la República, nunca ha sido ni será el interés de Chile convertir nuestro modelo económico en una receta de aplicación mundial, respetuosos como somos los chilenos de la soberanía y libre determinación de los pueblos para buscar las soluciones a sus problemas dentro de su realidad objetiva y de acuerdo a sus propios medios e ideas.



PROGRAMAS DE INVERSION EN EL SECTOR PESQUERO

Programas oficiales de Gobierno están siendo implementados con el objeto de aumentar la producción de la industria pesquera nacional, la cantidad de captura y el consumo masivo de productos del mar.

Así lo anunció el Almirante José Toribio Merino, Comandante en Jefe de la Armada e Integrante de la Junta de Gobierno. Formuló su anuncio durante el Quinto Seminario Internacional del Mar que se está efectuando en Estados Unidos.

Entre otras materias abordadas por el máximo jefe naval chileno, destaca lo referente al sector pesquero y a la gran potencialidad en riqueza ictiológica que posee nuestro mar territorial, el talud continental y las islas oceánicas.

Como se ha manifestado en otras oportunidades, resulta sumamente contradictorio con nuestra realidad geográfica que Chile no haya tenido en el pasado una política pesquera, adecuada a nuestras posibilidades, que hubiera permitido

una racional y agresiva explotación de dicho recurso natural.

Es así como Chile cuenta con unas 600 naves pesqueras con más de 25 mil toneladas de registro, es decir, aptas para la pesca en todo mar. La producción de 1978 alcanzó a un millón 800 mil toneladas, esfuerzo que ubicó a nuestro país en el segundo lugar entre las naciones latinoamericanas que se dedican a este rubro.

Las exportaciones pesqueras procesadas industrialmente ascienden a los 150 millones de dólares anuales, siendo el consumo per cápita de sólo 17 kilos al año.

Se necesitan, entonces, nuevas inversiones fabriles en el sector que permitan aumentar la producción, para poder alcanzar a otros mercados mundiales, con buenos niveles de precios por efecto de la eficiencia y con productos que no se obtienen en mares de diferentes latitudes.

Consecuentemente el Almirante Merino Castro anunció la ejecución

de un plan de inversiones de nueve millones de dólares anuales, en una primera etapa, que haga posible un incremento de la actividad en captura e industrialización, que derive igualmente en mayor consumo, teniendo en vista la meta de 25 kilos por persona al año.

Un kilo de pescado equivale, en proteínas, a un kilo de huevos, y a un kilo de carne de vacuno. Cuando se hace necesaria la mayor ingestión de dichos elementos nutritivos que amplíen el horizonte intelectual y la capacidad de ejecución de los chilenos, el aumento de productos del mar dispuestos para el consumo humano constituye un fundamental aporte al engrandecimiento del país.

Los planes del Gobierno destinados a tal objeto recibirán, a no dudarlo, la decidida colaboración del sector privado, como ha ocurrido hasta ahora, para llevar adelante el incremento de este rubro productivo nacional.





VIDA DE JESUS

Elena G. de White

Iglesia
Adventista
del 7° Día



Cuando la procesión llegó a la cresta de la colina que dominaba a Jerusalén, observó la plena brillantez de la ciudad.

La vasta multitud apaciguó sus clamores, fascinada por la repentina visión de aquella belleza. Todos los ojos se volvieron hacia el Salvador, esperando ver en su rostro la admiración que ellos mismos sentían.

Jesús se detuvo y una nube de dolor cubrió su faz, mientras la multitud miraba asombrada verlo irrumpir en llanto.

Los que rodeaban al Salvador no podían entender su dolor; pero él lloraba por la ciudad condenada.

Esta había sido el niño de su cuidado, y su corazón estaba lleno de angustia al comprender que pronto quedaría desolada.

Si sus habitantes hubiesen dado oído a las enseñanzas de Cristo, y lo hubiesen recibido como el Salvador, Jerusalén habría permanecido para siempre.

Habría llegado a ser la reina de los reinos, libre con la fuerza de su poder, concedido por Dios.

No habría habido entonces soldados armados guardando sus puertas, ni ninguna bandera romana flameando sobre sus muros.

Desde Jerusalén, la paloma de la paz habría salido hacia todas las naciones. Esta ciudad habría sido la gloria culminante del mundo.

Pero los judíos habían rechazado a su Salvador. Estaban por crucificar a su Rey. Y cuando el sol se pusiese aquella noche, la condenación de Jerusalén estaría sellada para siempre. (Unos cuarenta años después, Jerusalén fue totalmente destruida y quemada con fuego por el ejército romano).

Los gobernantes habían recibido informes de que Jesús se estaba acercando a la ciudad con una vasta compañía de seguidores. Salieron para encontrarlo, esperando disolver la multitud. Con manifestación de gran autoridad preguntaron: "¿Quién es éste?" (S. Mateo 21.10)

Los discípulos, llenos del Espíritu de inspiración, contestaron: "Adán os dirá: 'Es la simiente de la mujer que herirá la cabeza de la serpiente'".

"Preguntad a Abrahán. El os dirá: 'Es Melquisedec, el Rey de Salem, el Rey de paz'".

"Jacob os dirá: 'El es Shiloh, de la tribu de Judá'".

"Isaías replicará: Emmanuel, Admirable, Consejero, Dios fuerte, Padre eterno, Príncipe de paz".

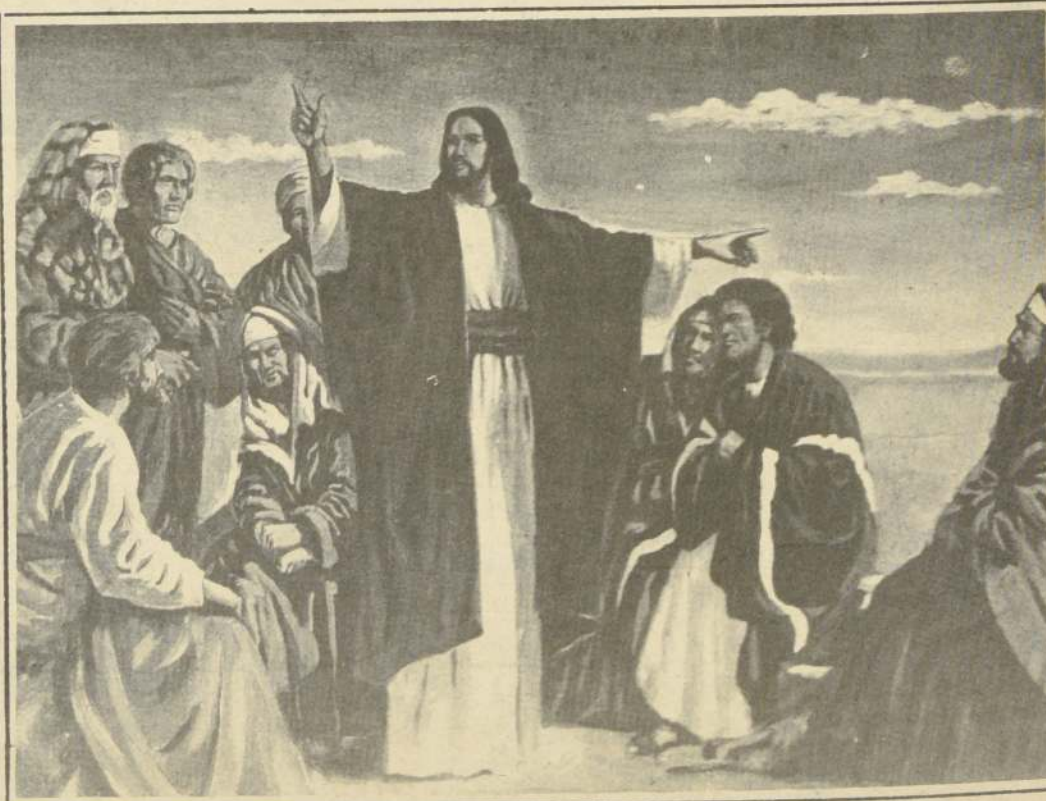
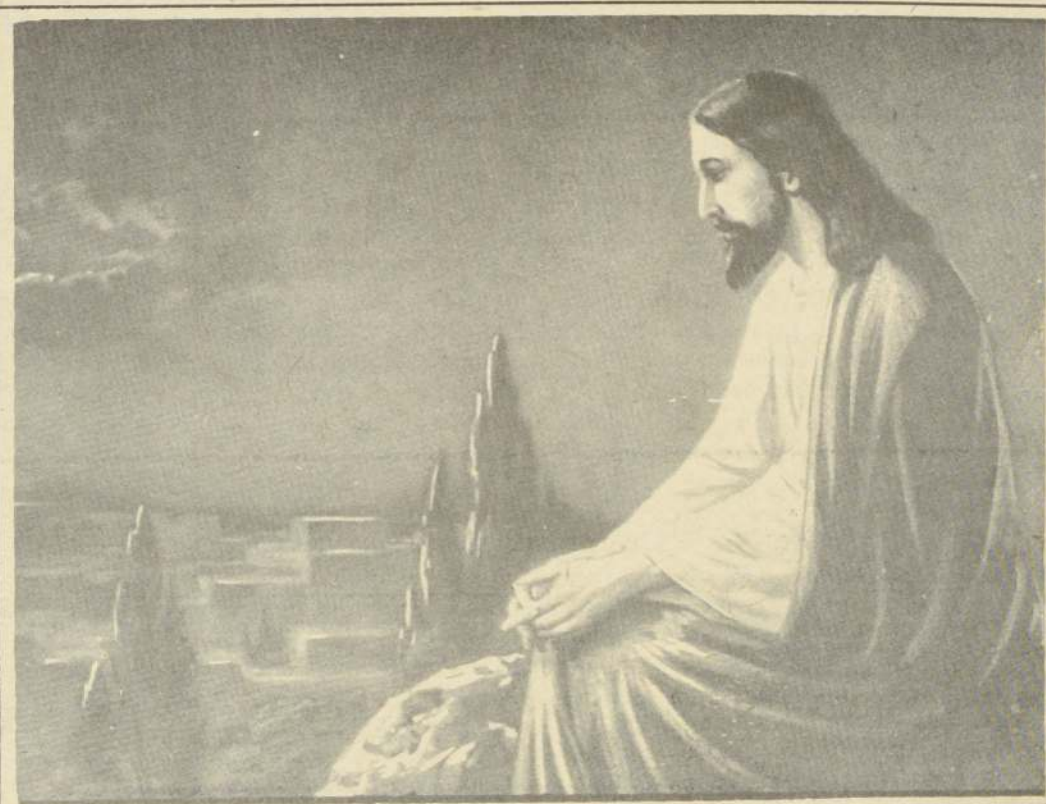
"Jeremías responderá: 'La rama de David, el Señor, nuestra justicia'".

"Daniel os dirá: 'Es el Mesías'".

"Oseas contestará: 'Es el Señor, Dios de los ejércitos, Jehová es su memorial'".

"Juan el Bautista os dirá: 'Es el Cordero de Dios, que quita el pecado del mundo'".

"El gran Jehová ha proclamado



desde su trono: "Este es mi hijo amado".

"Nosotros, sus discípulos, declaramos: 'Este es Jesús, el Mesías, el Príncipe de la vida, el Redentor'".

"Y hasta el príncipe de las potestades de las tinieblas lo reconoce diciendo: 'Sé quien eres, el Santo de Dios'".

o —o

Le invitamos cordialmente a sintonizar el programa radiofónico internacional "LA VOZ DE LA ESPERANZA", por radio Agricultura, los domingos a las 8.30, y por radio Nacional de Chile, los domingos a las 22.30 horas.



LA CRISIS MUNDIAL SE VISTE DE ORO

El oro, por su connotación psicológica de seguridad, es un buen indicador a nivel mundial de períodos de inestabilidad, crisis y peligros de enfrentamiento en gran escala. Su valor emocional radica en la creencia que si todo se derrumbara, el metal amarillo mantendría su valor y sus poseedores podrían enfrentar futuras contingencias con mayor solvencia que el resto de las personas. El hombre tiene arraigado un afán natural de ahorro de parte de sus ingresos para asegurar un futuro sin mayores sobresaltos. Cuando existe estabilidad económica, esos ahorros son canalizados a través de la compra de monedas nacionales o extranjeras con buen respaldo o documentos del mercado de capitales que aseguren incrementos razonables. En momentos de crisis, como el actual, en que todas las monedas están erosionadas por la inflación, el oro surge como fuente de seguridad.

Sin embargo, las alzas sufridas este año por el oro no son sólo el resultado de la desconfianza de los ahorrantes en la economía mundial.

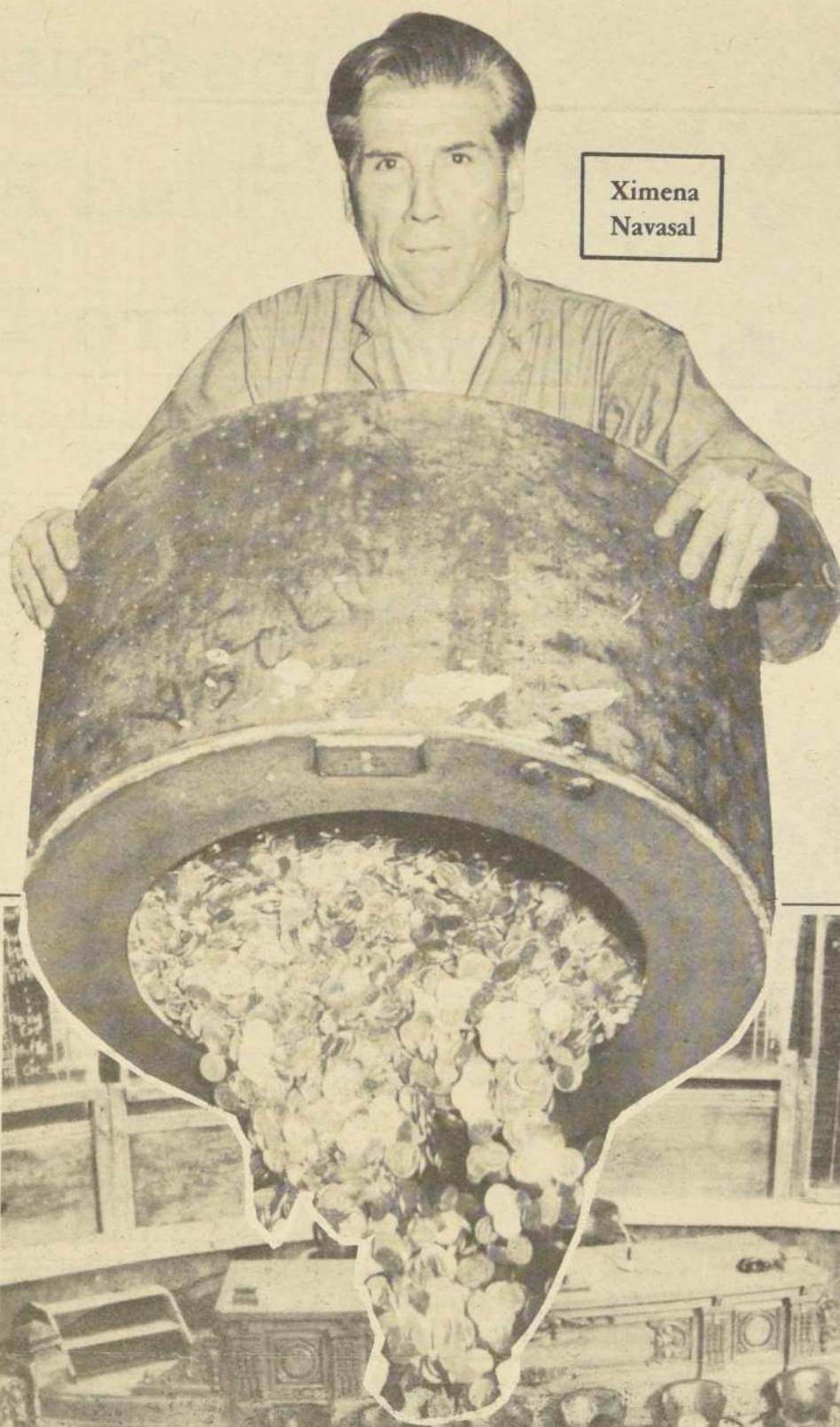
En los mercados internacionales la onza troy de oro, que tenía un valor de unos 200 dólares en enero pasado, llegó el 2 de octubre último a casi 430 dólares pese a que las opiniones de expertos enunciadas en junio último a través del Financial Times, el American Metal Market y el Business Week señalaban que el alza no sobrepasaría los 300 dólares hacia fines de año. En Chile la situación no ha sido diferente. En enero las transacciones de monedas de oro en la Bolsa tuvieron un valor promedio de \$ 4.800 mientras que el dos de octubre la moneda de 100 pesos se transaba hasta a \$ 13.800. Tanto a nivel mundial como en nuestro país, junto con el alza el precio ha habido un aumento importante en el volumen de las transacciones. La Bolsa de Comercio de Santiago efectuó en enero cerca de 3.500 transacciones con un monto total cercano a los 16,5 millones de pesos. En agosto éstas fueron sobre 11 mil con un monto cercano a los 100 millones de pesos. Las cifras internacionales señalan, a modo de ejemplo, que sólo en Alemania Federal se han invertido en oro 83 mil millones de dólares, monto equivalente de las 3/4 partes del presupuesto anual de ese país.

Ante esta inusitada fiebre del oro los analistas buscan explicaciones de fondo que vayan más allá que las razones técnico-especulativas.

Una explicación se basa en la situación actual de la economía mundial que se ve afectada por crecientes tendencias inflacionarias impulsadas en parte por la crisis del petróleo. Se calcula que la tasa de inflación anual mundial alcanza al 5,5 por ciento. Esta tendencia mundial afecta en forma particular a Estados Unidos, que presenta una inflación anual que superará al 13 por ciento unida a un índice de desempleo de un 5,6 por ciento anual. Y estos dos indicadores de un peligro de recesión en la economía norteamericana se ven unidos a la debilidad política del gobierno de Carter que aumenta la inestabilidad del dólar.

Una segunda explicación, que no está desvinculada a la anterior, señala que los países árabes exportadores de petróleo, que ven cómo sus reservas monetarias se ven desvalorizadas con cada alza de la OPEP —o sea ellos mismos— están transformando sus superávits en metal. De esta manera están protegiendo sus reservas del efecto que tendrán sus acciones futuras sobre la moneda norteamericana.

Esta política estaría siendo emprendida por el grupo de países exportadores que, por ser poco poblados y poseer un territorio eminentemente desértico, no poseen programas de desarrollo que les interese financiar y

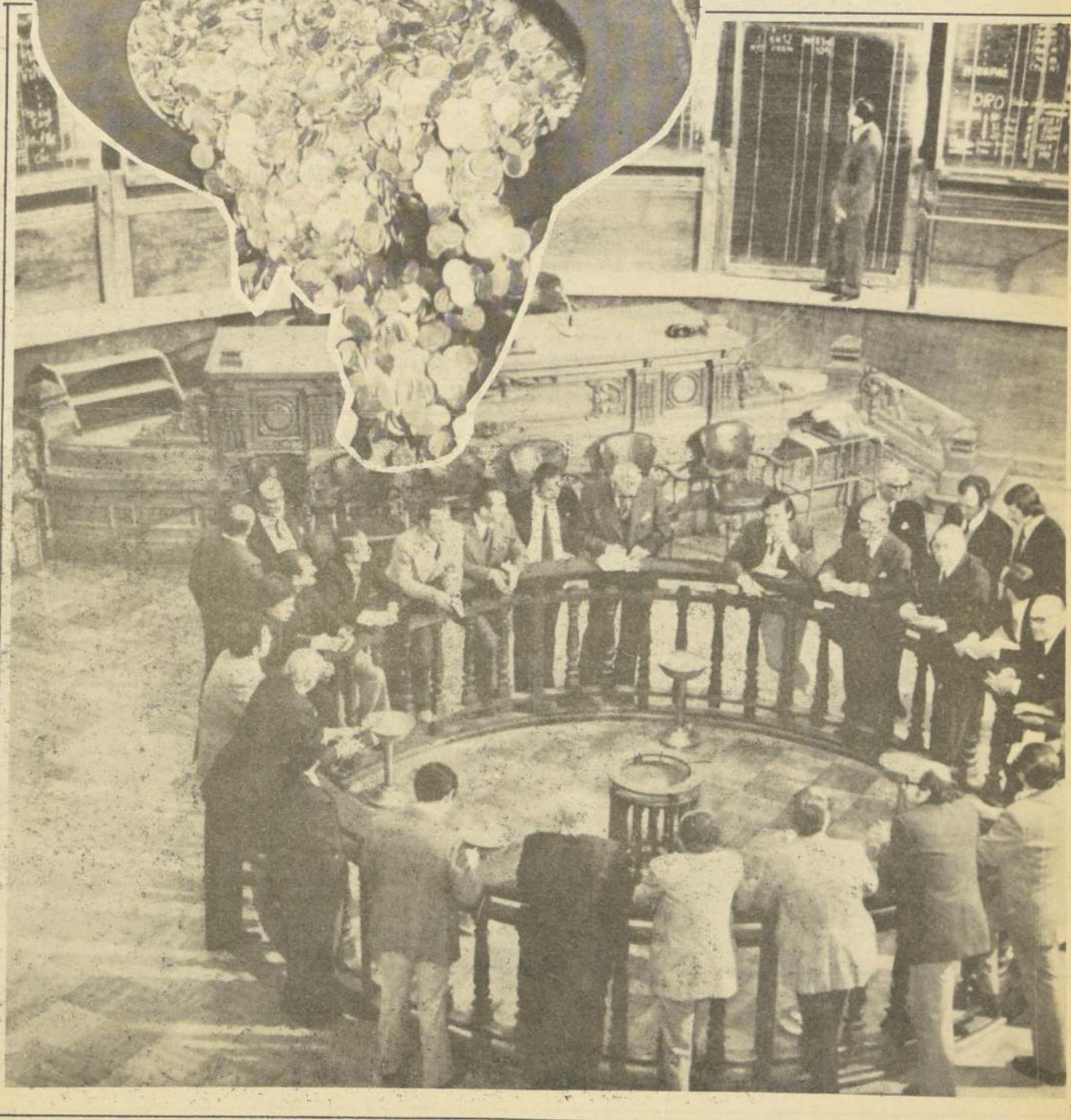


Ximena Navasal

acumulan grandes reservas de capital sin tener en qué emplearlas. Ellos son Arabia Saudita, Kuwait, Libia y los Emiratos. Junto con proteger de la inflación la enorme masa de dinero que constituyen sus reservas estarían adquiriendo una plena independencia para adoptar represalias contra Estados Unidos si éste no logra proporcionar a los palestinos una patria libre en el Medio Oriente.

En nuestro país se suma a las explicaciones anteriores el hecho que el oro se ha transformado en la forma más segura de obtener plusvalía sobre los ahorros debido a que las tasas de interés ofrecidas por bancos y financieras en el corto plazo han resultado ser negativas, esto es, inferiores al IPC.

Dentro de las medidas que se han puesto en práctica para lograr una estabilización monetaria, está la decisión de la Comunidad Económica Europea de ajustar el marco para evitar su devaluación frente al patrón oro. Sin embargo, las esperanzas están cifradas en los resultados que puedan emanar de la reunión anual del Fondo Monetario Internacional y el Banco Mundial a efectuarse los primeros días de octubre en Belgrado. Pero todas estas medidas y otras que puedan surgir estarán afectadas por la reunión que deberá efectuar este mes la OPEP, para determinar los nuevos precios del petróleo y los futuros acontecimientos en el inestable Oriente Medio.





LAS RELACIONES ENTRE PAREJA se pueden mejorar mediante el A.T. Todos necesitamos dar y recibir cariño pero muchas veces y ante un padre demasiado autoritario y rígido inhibimos nuestros sentimientos y emociones.

Revelaciones del Análisis Transaccional

A los Seis Años de Edad Fijamos Nuestro Destino

¿Podemos cambiar nuestro destino —fijado ya en nuestro subconsciente por la influencia paterna a los seis años— por la libertad?

Pareciera una utopía y sin embargo no lo es según el análisis transaccional, la nueva teoría psicológica que afirma que "una persona puede aprender a controlar sus relaciones con los demás y a pensar y sentir por sí misma y no como le enseñaron en la infancia".

Al hacerlo así, podrá cambiar ese plan de vida prefijado y grabado en los primeros años de vida y, como consecuencia, expresar sus auténticas emociones. El nuevo sistema de psicoterapia ayuda en definitiva a que la persona se construya a sí misma y mejore sus relaciones con los demás.

DESGLOSE DE CONDUCTAS

El análisis transaccional (A.T.) desglosa las conductas del ser humano en tres comportamientos fundamentales. La personalidad de cada uno de nosotros, presenta estas tres actitudes o "estados del yo" con los cuales nos estamos constantemente comunicando y relacionando con los demás. Son las actitudes de padre, adulto y niño.

Cuando nuestra personalidad asume la actitud padre, actuamos utilizando conductas y conocimientos aprendidos de los padres, o como creemos que ellos deben ser. En el "yo padre", el individuo hace lo que debe. Otras veces damos rienda suelta a nuestras emociones (rabia, miedo, afecto), pedimos cariño, nos emocionamos. Es el "yo niño", que todos llevamos dentro que aflora a nuestro consciente y que actúa en base a lo que le gusta hacer.

El "yo niño", dicen los transaccionales, es la parte más importante de nuestra personalidad. En éste reside la energía, la creatividad y las capacidades de gozar de la vida.

Finalmente, y cuando nuestra personalidad asume la actitud de adulto, actuamos de una manera realista y ordenada. En definitiva esta parte de nuestro yo nos hace actuar como nos conviene.

El problema surge entonces en las relaciones humanas, cuando uno de estos "personajes" al interrelacionarse se topa con la respuesta equivocada por que el otro no responde con un "yo" similar. Por ejemplo, un individuo pregunta con actitud de "yo adulto" y recibe una respuesta de "yo padre" o "yo niño".

De aquí surge la importancia del A.T. cuyo objetivo es ayudar a que el ser humano se conozca y construya a sí mismo, dotándolo también de las herramientas para conocer a los otros y emplear entonces en sus relaciones —transacciones— el "yo" más adecuado a la situación, también, más adecuada.

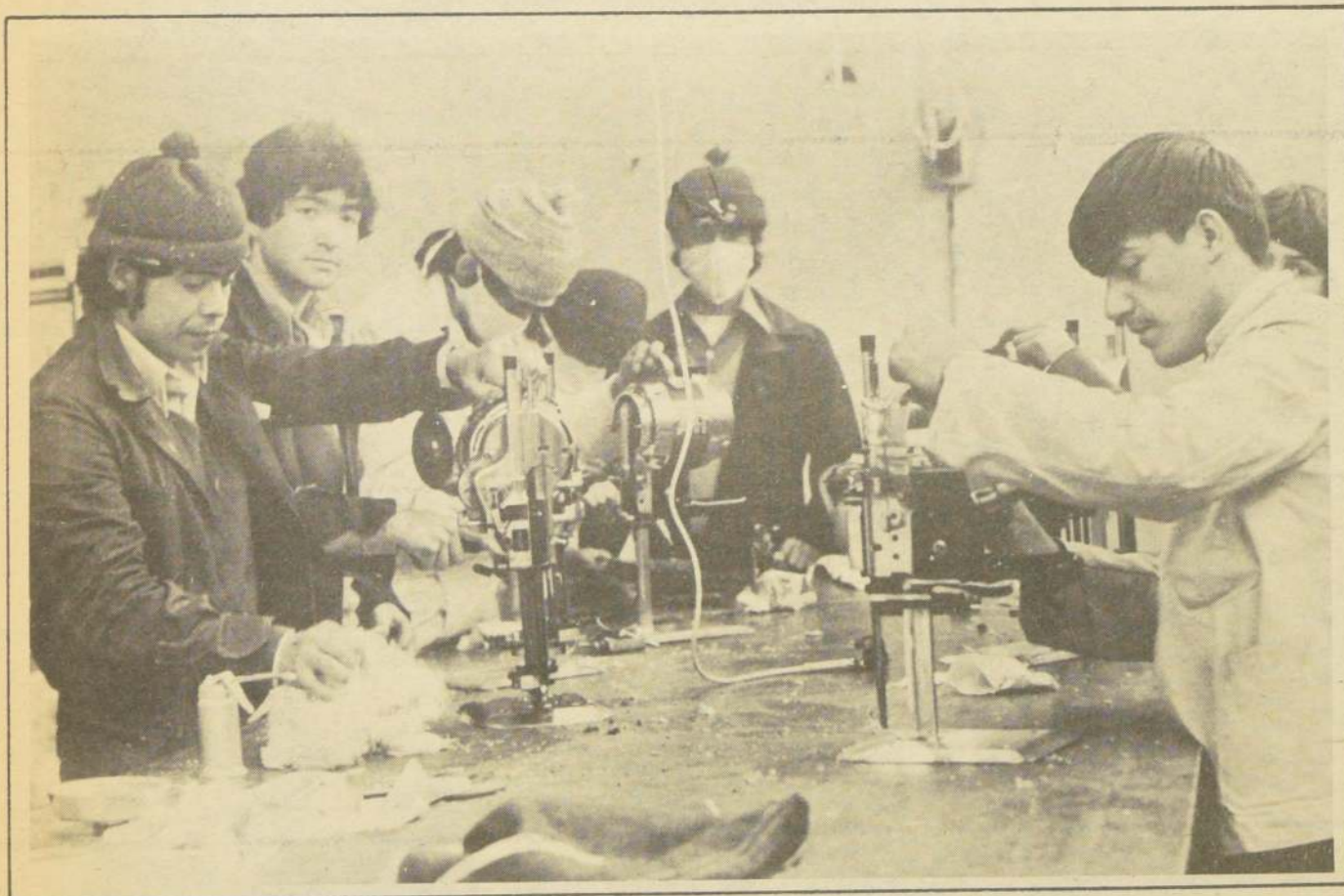
INGENIEROS DEL DESTINO

El análisis transaccional ha sido calificado como "una psicología del destino humano", designando a aquellos que la utilizan terapéuticamente como "ingenieros del destino".

Esto se debe a que, en la medida en que se pueda conocer la forma en que actúa el ser humano y las causas que han motivado esa conducta, se le ayudará a "reconstruirse".

Según las teorías transaccionales, cada uno de nosotros decide en forma absolutamente inconsciente y por la influencia de sus padres, cómo vivirá e incluso cómo morirá. A este plan —que determina nuestras decisiones más importantes (porque en el fondo ya están tomadas)— se le llama argumento. En él no influyen las conductas de los padres solamente y "per se", sino también la actitud asumida por el niño ante ellas.

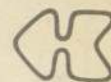
Estos y los adultos importantes frente al niño tienen conductas reiteradas que actúan frente a la mente infantil como verdaderos mensajes o grabaciones, llamados mandatos. Así, sometidos a este verdadero bombardeo de mandatos, positivos o negativos, el pequeño se programa y aprende ya a muy temprana edad la forma en que debe orientar su vida y cómo tiene que hacerlo para conseguirlo. El niño que



MUCHAS SON LAS EMPRESAS que están interesándose en el análisis transaccional y solicitando cursos para su personal. En la medida que sus relaciones entre éste marchen bien, se trabajará con agrado, lo que irá en beneficio de la productividad.

• LA PSIQUIS DE CADA PERSONA FUNCIONA EN TRES NIVELES: PADRE, ADULTO O NIÑO. NUEVA TEORIA ENSEÑA A PENSAR Y SENTIR POR UNO MISMO, OLVIDANDO LAS NORMAS INCULCADAS EN LA INFANCIA

Por Mariluz Correa



A LOS SEIS AÑOS ya el ser humano ha "decidido", por la influencia recibida de los adultos - molde, cómo vivirá e incluso cómo morirá. Esta situación puede cambiarse con un buen tratamiento de A. T.

ha nacido libre (sin argumento), es entonces programado.

Es el transaccionalista el que puede liberar a la persona de este argumento negativo (llamado también perdedor), transformándolo en un triunfador, en un ser humano libre frente a su destino, objetivo frente a la realidad que lo rodea y que será responsable de su futuro, cualquiera haya sido su pasado.

Juan Petrasic, médico psiquiatra y vicepresidente de la Asociación Chilena de Análisis Transaccional (ACHAT) entidad recientemente formada, indica que la importancia de esta teoría psicológica radica, además de lo ya dicho en que alude a problemas que a todos nos atañen en mayor o menor medida. El A.T. es un instrumento fácil, potente y serio, que debe ser orientado con experiencia y por gente experimentada. El peligro está en que sea aplicado en forma

apresurada o inoportuna, lo que puede suceder, porque son innumerables los libros que han aparecido tratando el tema.

El análisis transaccional analiza las comunicaciones "transaccionales" en las personas, invitando a cambiar el destino prefijado por la libertad.

Frente al medio ambiente, un ser humano equilibrado, que conoce el sistema A.T. fijará sus reglas de conducta moral con su "yo padre", podrá demostrar sus emociones porque su "yo niño" está liberado y se enfrentará al medio que lo rodea y consigo mismo con su "yo adulto".

JUEGOS DE ADULTOS

El A.T. enseña también que hay formas de creer que estamos relacionándonos con los demás, cuando en realidad estamos "jugando a rela-

cionarnos". Es lo que los adultos llaman un poco perder el tiempo en conversaciones o discusiones amistosas.

EN CHILE

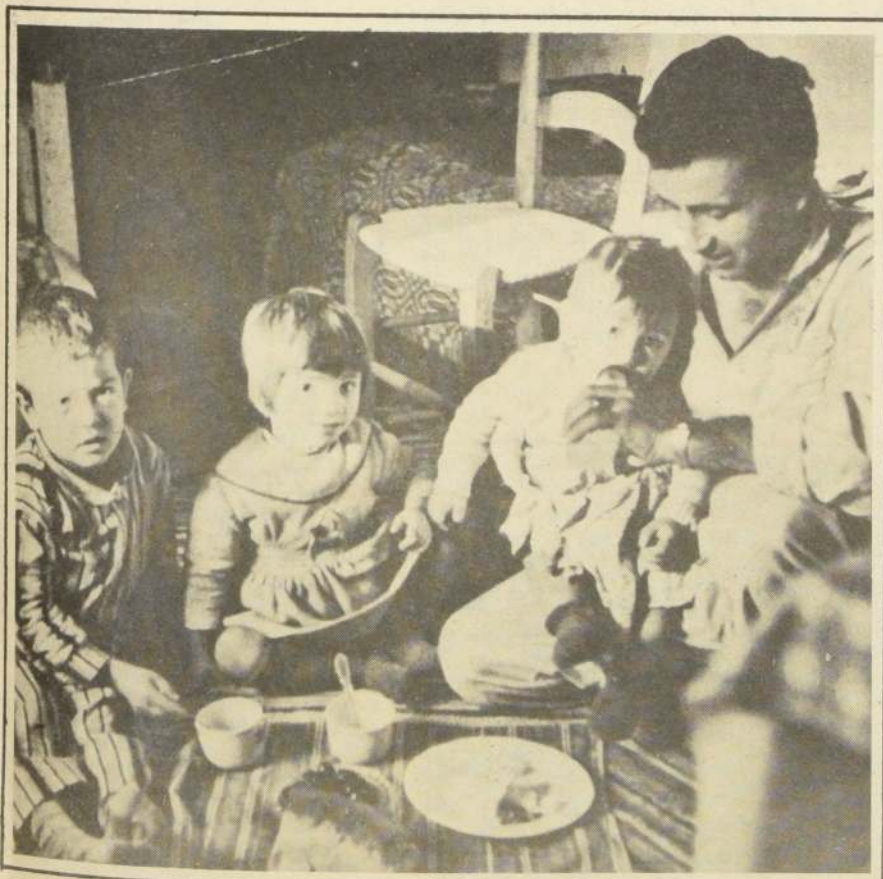
En nuestro país, el A.T. empezó a ser conocido y estudiado por distintos científicos al llegar en 1974 el libro "Yo estoy bien, tú estás bien", del doctor Thomas Barris. Los profesionales, especialmente psiquiatras, formaron grupos de estudio que un año después se unieron con el objetivo de formar la Asociación Chilena de Análisis Transaccional, filial de la Latinoamericana de A.T.

"Ahora, indicaron los directivos de la ACHAT, ya estamos maduros para empezar a dar conocimientos y ofrecerlos de una manera rigurosa, seria y técnica".

Hasta el momento, sus miembros han realizado cursos en las Facultades de Medicina Area Norte, Hospital J.J. Aguirre, Departamento de Salud Mental, del Area Sur; Escuela de Psicología, Enfermería, Facultad de Ciencias Humanas y Hospitales de las Fuerzas Armadas.

Nuestro objetivo —indican— es llegar a todas las áreas pues, el campo de acción, es inmenso. Especialmente tiene importancia en las relaciones empresariales y en el sector educacional así como también, en lo netamente individual.

Por su difusión en todo nivel y su lenguaje sencillo y claro, el AT puede ser considerado "el aporte más importante de la ciencia de la conducta para la población en general". Y en la medida en que todos actuemos equilibradamente, con todos nuestros personajes integrados, podremos construir una sociedad mejor".



LOS NIÑOS COGEN lo positivo y negativo de sus moldes familiares, que queda grabado en su subconsciente, generando toda su conducta posterior.



EL DIRECTORIO DE LA ACHAT (Asociación Chilena de Análisis Transaccional), cuyo objetivo es mejorar las relaciones familiares, sociales y de trabajo, de hombres y mujeres.

8 de Octubre de 1879

En Angamos se Logró el Dominio del Mar

El monitor "Huáscar" zarpó desde Arica el día 30 de septiembre rumbo al Sur acompañado de la corbeta "Unión" pero hasta la fecha no se ha logrado establecer el móvil de esta incursión. El día 2 de octubre por su parte la escuadra chilena mandada por el capitán de navío Galvarino Riveros zarpó desde Mejillones rumbo a Arica para atacar a los barcos peruanos y tal como había ocurrido en Mayo de 1879 ambas fuerzas se cruzaron sin avistarse.

Al no encontrar a los barcos peruanos en Arica, Riveros regresó con la escuadra a Mejillones y al saber que el Huáscar navegaba a la altura de Coquimbo, Tongoy y Los Vilos, trazó un plan para interceptar al monitor peruano cuando regresase al norte. Según su decisión, una división integrada por el "Blanco", la "Covadonga" y el "Matías Cousiño" quedó frente a Antofagasta con el propósito de perseguir a los barcos peruanos si éstos, rehuyendo el combate prosiguen navegando hacia el Norte.

La segunda división, compuesta por el "Cochrane", la "O'Higgins" y el "Loa" montaría guardia a la altura de Punta Angamos cruzando de este a oeste a 20 millas de la costa.

A las 03.30 horas del 8 de octubre la 1ª División avistó a los buques peruanos los cuales, tal como se había previsto trataron de seguir al norte. Los barcos chilenos los persiguieron a una velocidad reducida para impedirles virar hacia el sur obligándolos a enfrentarse con la 1ª División chilena.

EL COMBATE

A las 07.15 el Huáscar avistó los humos de la división encabezada por el "Cochrane" mandado por Juan José Latorre la cual avanzó perpendicular a la costa para cortar el camino a los peruanos. El monitor se dirigió a toda velocidad hacia el noreste para tratar de pasar entre el Cochrane y Punta Angamos. Pero el blindado chileno, ahora con su casco limpio y sus máquinas y calderas recorridas, desarrollaba más velocidad que el Huáscar y le impidió su paso hacia el norte.

A las 09.25 el Huáscar rompió el fuego contra el Cochrane a una distancia de 3.000 metros pero el blindado chileno no respondió sino cuando se encontraba a 2.200 metros. La primera granada del Cochrane perforó la torre de artillería del monitor causando la muerte de 12 artilleros y severos daños materiales. Otra inutilizó el telegrafo de la máquina y el mecanismo de gobierno.

La cuarta granada de 9 pulgadas explotó en el interior de la torre de mando del Huáscar pulverizando al Almirante Grau y a su ayudante el Teniente Ferré que se encontraban en ella. El monitor peruano, sin timón, incendiado en 8 sitios diferentes y con una cañón de su torre de artillería desmontado continuó recibiendo los certeros impactos del Cochrane al cual se sumó el Blanco que llegó a la acción a las 10.10 horas. A las 10.55 el Huáscar arrió su bandera y se rindió después de una obstinada y heroica resistencia.

Una sección de marinería del Cochrane al mando del Teniente Juan M. Simpson abordó al Huáscar a fin de evitar la indisciplina del personal extranjero contratado y para cerrar las válvulas que habían sido abiertas con el objeto

• El histórico combate naval, tal como tuvo lugar hace exactamente cien años.

de hundir el barco evitando que cayera en poder de los marinos chilenos.

Momentos después atracó al Huáscar un bote del Blanco transportando a varios oficiales, personal de marinería y al capitán de corbeta Guillermo Peña, quien asumió el mando del monitor. Al mando de este distinguido jefe, el

famoso barco fondeó en Mejillones en las últimas horas de la tarde.

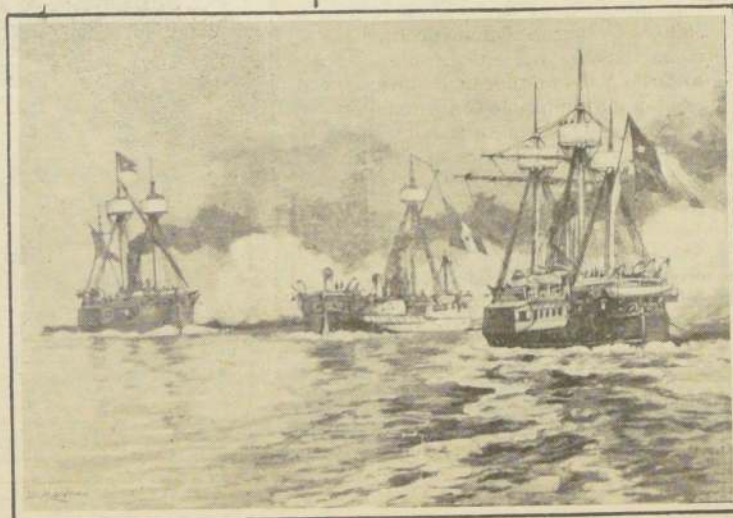
CONSECUENCIAS

Gracias al Combate Naval de Angamos Chile logró el dominio del mar, lo que le permitió desembarcar al ejército en territorio enemigo a fin de proseguir exitosamente las campañas terrestres.

El 20 de octubre el Huáscar fondeaba en Valparaíso a fin de ser reparado y en noviembre el temido monitor se incorporó a la escuadra chilena y sus primeras misiones fueron los bloqueos a Arica y El Callao.

En abril de 1896 el Huáscar fue enviado a Talcahuano y actualmente está fondeado frente a la plaza de la Base Naval, a pocos metros del muelle donde numerosas personas lo visitan diariamente para rendir homenaje a los valientes que lo tripularon o que murieron a bordo.

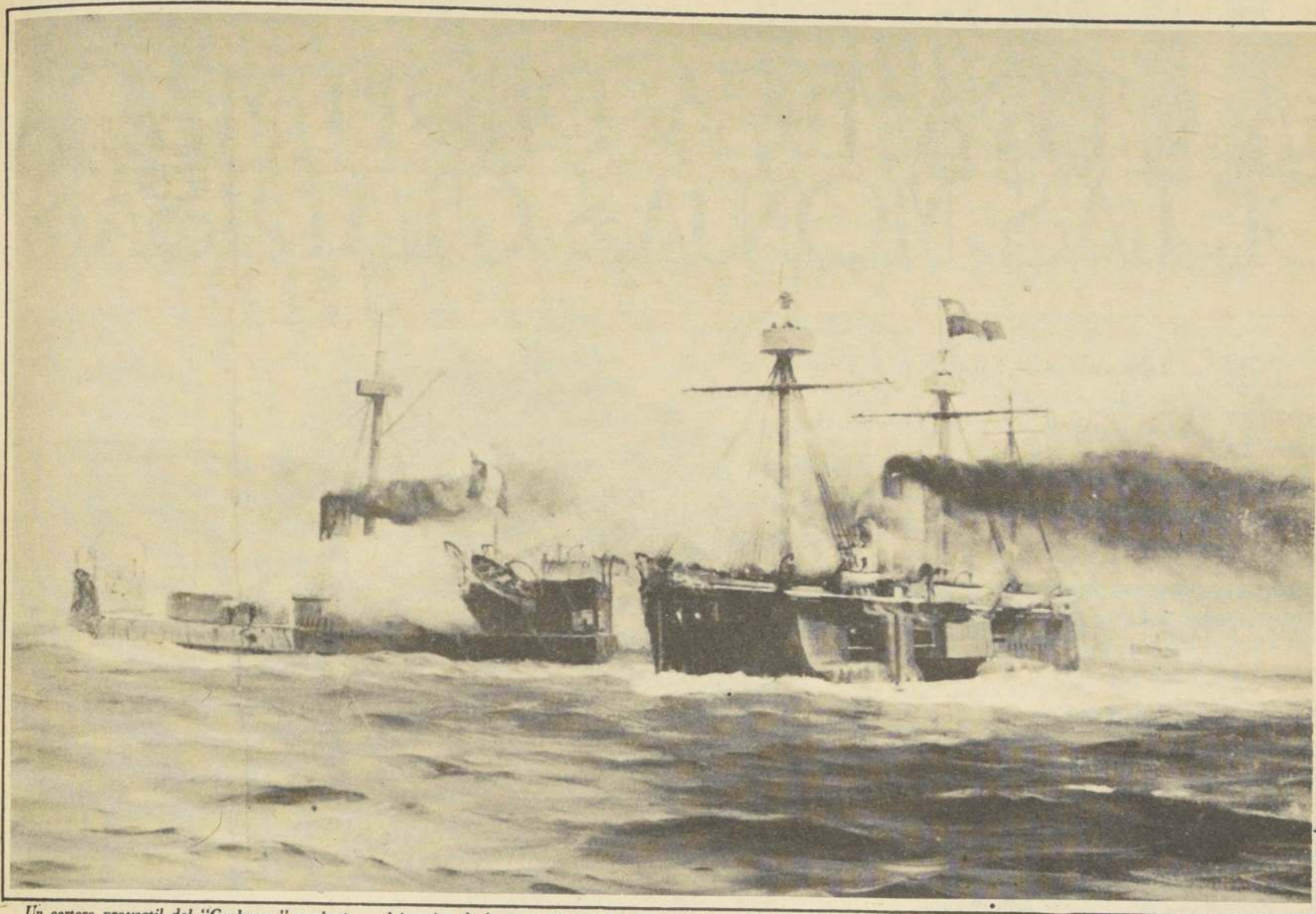
COMBATE NAVAL DE ANGAMOS.— Cien años después, chilenos recuerdan la hazaña heroica.



LOS FU GRAU

• El marino peruano murió a bordo del "Huáscar" en el combate naval de Angamos. Su deceso, al igual que el de Arturo Prat, causó consternación en ambos bandos

te en el Combate. Cuida V.S. de que su cadáver sea dignamente sepultado. Será devuelto al Perú cuando lo reclame. El pueblo chileno, obedeciendo a sus tradiciones, se hace un deber prestar homenaje al valor y la honradez".



Un certero proyectil del "Cochrane" explotó en el interior de la torre de mando del "Huáscar", pulverizando al Almirante Miguel Grau que se encontraba en ella. Del hábil marino peruano se encontraron sólo dos dientes incrustados en el forro de madera del puesto de mando.

FUNERALES DE

El día 9 de octubre se oficiaron en Mejillones solemnes honras fúnebres en memoria de los marinos peruanos muertos en el Combate de Angamos del día anterior. Asistieron el Ministro de Guerra, D. Rafael Sotomayor; el Comandante en Jefe, General Escala; el Jefe del Estado Mayor, E. Sotomayor y numerosas otras personalidades.

Rindieron los honores los batallones Chacabuco y Zapadores al mando de sus respectivos comandantes. Los restos de los fallecidos descansaban en sendos catafalcos cubiertos con crespones negros y con sus armas sobre la tapa.

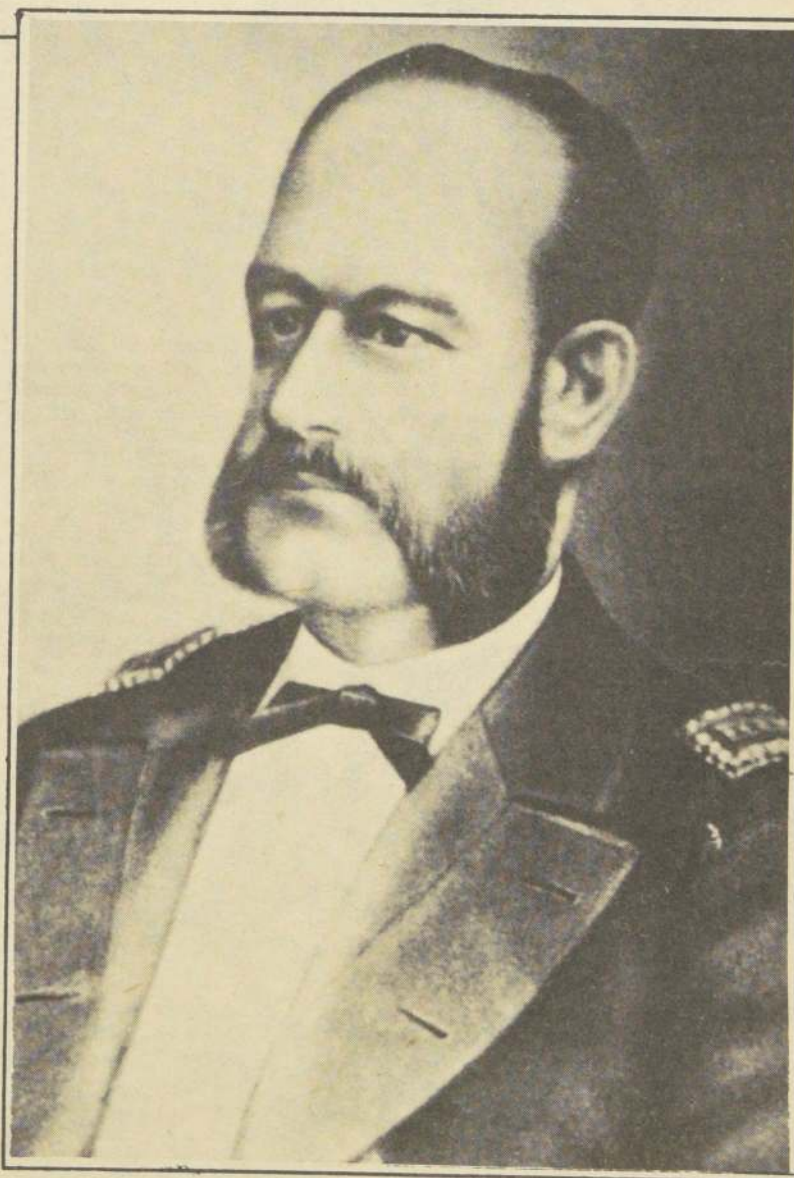
Se celebraron 3 misas y la última, la de la exequias, fue rezada por el capellán Fontecilla. Una vez terminada la ceremonia religiosa los restos fueron llevados al cementerio, siendo encabezado el cortejo por las bandas del Zapadores y el Chacabuco que con sus cajas destempladas ejecutaron himnos fúnebres y religiosos.

Grau fue sepultado en una tumba abierta ex profeso. A su derecha quedó el Comandante Aguirre y a su izquierda su ayudante, el Teniente Ferré.

El entierro de Grau fue más bien simbólico, pues su verdaderos restos

fueron puestos a disposición del Gobierno en una pequeña caja, a la cual se adjuntó este despacho: "Pongo a disposición de V. E. una pequeña caja conteniendo los restos que han podido ser habidos del ilustre cuanto infortunado contralmirante de la Armada del Perú D. Miguel Grau. Ellos fueron encontrados al pie de la torre de mando del monitor Huáscar y su autenticidad ha sido reconocida por los oficiales peruanos que montaban ese buque".

Once años más tarde, el 27 de junio de 1890, el Gobierno chileno entregó al Perú los restos del Almirante. Al exhumarlos se le rindieron honores de General de División y la ceremonia dio lugar a una sentida manifestación que reflejaba las simpatías que su pericia náutica y su caballerosidad le habían conquistado en el corazón del pueblo chileno. El Ministro de Guerra y Marina, Coronel José Velásquez, cerró la serie de discursos oficiales al descender en Valparaíso la urna del vagón que la conducía con estas palabras: "¡Almirante Grau! Un pueblo amigo os saluda y se despidió de vuestros restos venerados. Nosotros hemos respetado y respetaremos siempre el valor heroico y el deber cumplido....".



COMANDANTE Miguel Grau.

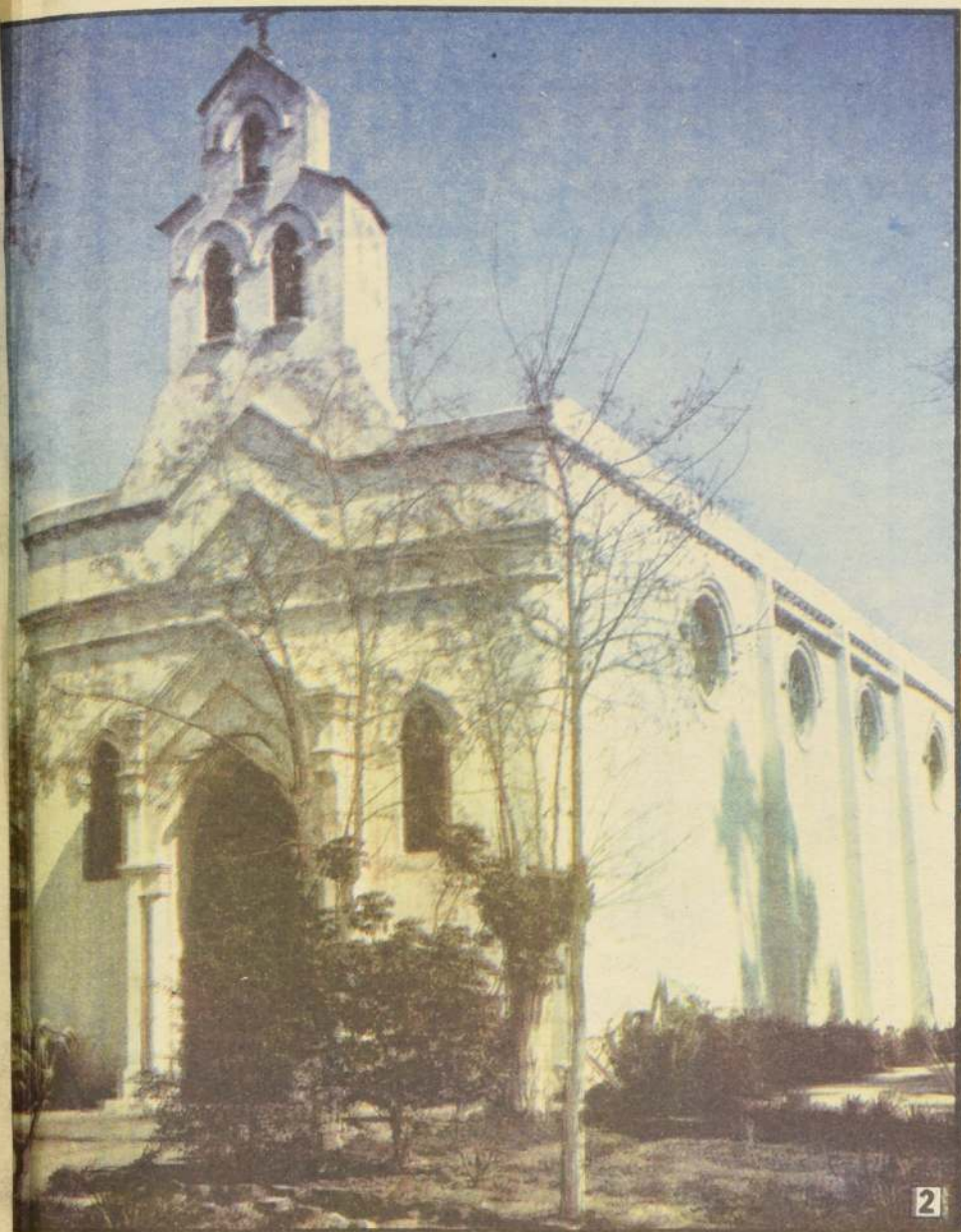
LA CERAMICA PERFUMADA DE LAS MONJAS CLARISAS

- EL SECRETO DEL AROMA SIGUE AUN VIGENTE.
- RENACE UNA TRADICION ARTESANAL GRACIAS A UN GRUPO DE INVESTIGADORES CIENTIFICOS.

(II Parte)

Sergio Celedón





- 1 Vanya Roa, investigadora de arte del Museo Histórico Nacional, junto a algunas piezas de la nueva etapa de la cerámica perfumada.
- 2 Paradero 33 de la Avenida Vicuña Mackenna: las puertas de esta iglesia pertenecieron a la casa del prócer D. Manuel Blanco Encalada. Detrás, el monasterio de las Clarisas.
- 3 Lorenzo Berg, coordinador de la Feria Artesanal de la Universidad Católica.

En 1974 la profesora e investigadora de arte del Museo Histórico Nacional, Vanya Roa, inició la segunda parte de la historia de la cerámica perfumada de las Monjas Clarisas, con la colaboración de los profesores Octavio Urbina —de Química Orgánica— y Lautaro Rodríguez —de Química Analítica—, ambos de la Universidad Técnica del Estado.

En la ocasión, se sometió a análisis diversos trozos de piezas de cerámicas que tenían una antigüedad aproximada de 200 años. Primero, se analizó el tipo de arcilla y luego los productos empleados en la decoración y perfume de las figuras. Conclusión: se logró descubrir con exactitud las características de los componentes que permitían producir el misterioso y perdurable aroma.

La tarea siguiente: Enseñar a las actuales Monjas Clarisas todo el proceso de elaboración de los objetos cerámicos, desde su etapa alfarera hasta la fase de barnizado, perfumado y dorado. Fue casi un año de trabajo preparatorio.

"Fue difícil —explica Vanya Roa— porque ninguna de las monjas había trabajado anteriormente la greda, además que el objetivo era lograr mantener las mismas características de elaboración, estilo, decoración y perfumado de las piezas antiguas".

Difícil tarea, pues, por ejemplo, la etapa de "cocura" —o cocción— de las piezas, había que realizarla con un sistema muy primitivo llamado "camada": En un hoyo, en tierra, se ponen las piezas bien secas y en capas que incluyen carbón, bostas de caballo o vaca y arcilla. Al extinguirse el fuego, y luego de enfriarlas, las piezas se lavan en agua pura. Otra etapa, quizás la más importante: el barnizado y perfumado. El brillo y aroma característico era producido antiguamente mediante un sistema basado en la mezcla de sustancias exóticas, la mayoría de ellas resinas provenientes de árboles que no pertenecen a nuestra flora. En la actual producción se logró dar exactamente el mismo aroma de aquellos años. ¿Qué sustancias se utilizan?... No se puede contar, pues pertenece al patrimonio exclusivo de las Monjas Clarisas. Como sucedía en el siglo pasado. Lo que sí se puede señalar es que el barniz utilizado transforma

los pigmentos e intensifica los colores y tiene, además, la cualidad de proteger del agua, de la luz y otros agentes que pudieran alterar las sustancias químicas que componen los colores. Y el objetivo se logró: En 1975 se produjeron las primeras piezas de esta segunda parte de la historia.

"Es primera vez que sucede esto en el desarrollo de la artesanía chilena: que después de haberse extinguido totalmente una técnica, se haya reiniciado al cabo de setenta años", señala Lorenzo Berg —escultor e investigador— encargado de la coordinación de la Feria Artesanal de la Universidad Católica.

Y ¿qué opinan las participantes directas de este renacimiento?...

"Para nosotros ha sido algo realmente hermoso, que ha significado sacrificio, pero que hemos aprendido y que seguimos desarrollando con inmenso amor", manifiesta Sor María Angélica de Jesús Crucificado.

"Y se lo hemos agradecido a Vanya —agrega— otorgándole una Carta de Hermandad, como si fuera una de nosotras, la que ha sido otorgada no más de seis veces en toda la historia del convento".

Entre tanto, la tarea creadora se sigue extendiendo, en todo sentido. Hace algunas semanas inició sus labores un nuevo convento de Monjas Clarisas en la ciudad de Los Angeles, con 9 monjas, incluyendo a hermanas profesas, novicias y profesas simples. Y, al mismo tiempo, nuevas manos se agregan a la elaboración de la cerámica perfumada.

"Ya hemos finalizado cuatro figuras, pero nos dedicaremos solamente a las miniaturas", señaló Sor María Angélica de Jesús Crucificado de paso en Santiago, entre otras razones, para precisar con Vanya Roa algunos detalles del arte que han iniciado. Y se han preocupado por averiguar y aprender cada vez más, por que están conscientes del inmenso valor que tiene cada objeto de cerámica que sale de sus manos.

"Dentro de las formas actuales, esta cerámica es la de más antigua tradición y es, sin duda, uno de los aspectos más destacados del arte conventual chileno", expresa Lorenzo Berg.

Cada tres meses cerca de veinticinco piezas de cerámica perfumada emergen del convento de las

Clarisas. El único lugar donde se pueden adquirir estas piezas es el Museo Histórico Nacional y en estos momentos allí sólo quedan seis objetos. La producción es lenta, pues cada pieza requiere un máximo cuidado y dedicación. Porque no es la única actividad que desarrollan las Monjas Clarisas en su vida contemplativa. Las horas destinadas a estas manualidades son de 9.10 a 12.00 y de 15.10 a 18.00 horas, lapso en el cual además efectúan el aseo y otras tareas domésticas, labores agrícolas —se autabastecen de verduras y legumbres—, restauración de textiles antiguos, confección de estandartes y otras piezas similares, bordados, y la producción de hostias. Semanalmente, cortan —una por una— cerca de noventa mil hostias, pues abastecen prácticamente a la casi totalidad de las iglesias de la capital. Y, entre todas esas labores, las figuras de cerámica perfumada... Antes del almuerzo, una hora dedicada al oficio divino, rosario y adoración del Santísimo. Media hora de almuerzo, treinta minutos de recreación y luego —de 13.45 a 14.45— una hora de silencio riguroso en la pieza o celda. En la tarde, media hora de oficio y después la segunda jornada de trabajos y manualidades hasta las seis de la tarde, en que toda la comunidad de Clarisas efectúa la hora más solemne del "oficio divino" que, como señala Sor María Angélica de Jesús Crucificado, "es la oración oficial de la Iglesia que, las monjas contemplativas, como nosotras, somos las encargadas de presentar a Dios en nombre de todas sus creaturas". Después de la cena —a las 20.00 horas— breves minutos de recreación y conversación, la última hora canónica —de 21.00 a 21.30— y, a partir de ese instante, silencio riguroso y dormir... entre la presencia de la "hermana Luna" y a despertar antes que aparezca "el hermano Sol"... para reiniciar la diaria tarea de compartir la alegría de amar a Dios y, a través de El, a todo lo creado... y a compartir el júbilo de un amor que crece tras cada sacrificio.

En ese mundo ha renacido una tradición artesanal que estuvo extinguida durante setenta años. Entre ese mundo y entre esas manos renacen cada día, lenta y cuidadosamente, las multicolores piezas de la cerámica perfumada de las Monjas Clarisas.

• Legado poético paterno a la Mistral

DON Gerónimo Godoy Villanueva, padre de la poetisa Gabriela Mistral, es un personaje muy poco conocido. Es este poeta popular quien transmite a su famosa hija su natural vocación poética.

Natural del Valle del Huasco, en Atacama, nace don Gerónimo en septiembre de 1857, en el pueblecito rural de San Félix, al interior de Vallenar. Sus padres fueron don Gregorio Godoy y doña Isabel Villanueva.

Sus primeros estudios los hace en su pueblo natal, posteriormente ingresa al Seminario de La Serena donde estudia varios años. Estos años marcan al joven Godoy y le dieron un amplio bagaje humanístico. Poseía una marcada afición al dibujo. Le apasionaba el folklore musical nortino y componía versos que nunca publicó. Posteriormente, ocupa un cargo en el Magisterio de Coquimbo y se le destina a una escuela en Pisco-Elqui, antes llamada La Unión.

Mientras se desempeña como profesor conoce a la mejor dama de Vicuña, Petronila Alcayaga. No tarda en pedirle que se case con él y ella no duda, ya que a la fecha ella contaba con 42 años y él con 30. La pareja continúa viviendo en La Unión durante bastante tiempo. Sin embargo, la felicidad conyugal comienza a sufrir trastornos. Don Gerónimo, bohemio y vividor, tiene que dejar su cargo de profesor rural. Ante tal situación, y ya embarazada, la madre de Gabriela debe trasladarse a Vicuña donde tenía una casa heredada y así poder continuar existiendo.

El 7 de abril de 1889, doña Petronila da a luz una hermosa y robusta niña, la que fue bautizada con el nombre de Lucila María del Perpetuo Socorro. Sus padrinos fueron Rosario Alvarez y Mateo Torres.

Nuevamente es reincorporado como docente a La Unión y así la familia se separa, quedando en Vicuña doña Petronila. Ambos esposos, periódica y alternadamente se visitaban.

En sus buenos momentos, don Gerónimo era un hombre tranquilo y agradable, amable y tierno. Su ga-

lanura y sentido artístico le granjeaban simpatías. Su conservación era amena; escribía poesías que encantaban al círculo de oyentes en las fiestas familiares, arrancando sonidos armoniosos a su guitarra que normalmente llevaba en las veladas.

El cariñoso padre escribió tiernas poesías a su hija Lucila y cada vez que podía se las recitaba emocionado y sincero.

En 1891 trasladan al padre de Lucila a Panulcillo, cerca de Ovalle. Se fue solo; su esposa no mostró mayor interés en seguirlo. Las cartas y ayudas económicas se distanciaron cada vez más y en raras oportunidades volvió a visitarlas. Su esposa ya había aceptado el fracaso matrimonial y solamente espera la vejez. Un año más tarde, cuando Lucila contaba con apenas tres años de edad, don Gerónimo hace su última visita a la familia y el abandono se hace definitivo.

Cuando Gabriela vivió en Montegrande recibió algunas cartas de su padre, y en ellas nuevas poesías que la maestra leía con ansiedad y ternura. Gabriela lo recuerda, sin nombrarlo mayormente, pero cuando lo hace expresa todo un afecto: "mi recuerdo de él, pudiese ser amargo por la ausencia, pero está lleno de admiración, de muchas cosas suyas y de su ternura filial que es profunda".

Don Gerónimo ejerció su profesión durante mucho tiempo. En Quebradita, Huasco y Tierra Amarilla. En esta última ciudad enfermó gravemente. Generosos vecinos lo socorrieron en su abandono ya que económicamente estaba en la quiebra. Fallece en el Hospital de Copiapó el 30 de agosto de 1911 a la edad de 54 años. Fue sepultado en el cementerio de la capital de Atacama. En ese tiempo, su hija Lucila se desempeñaba como Directora del Liceo de Niñas de Traiguén y no supo de inmediato la triste noticia de su padre. Su madre le sobrevive algunos años más y fallece en La Serena el 7 de julio de 1929. La dolorosa noticia sorprende a la poetisa en tierra extranjera donde residía temporalmente: Francia.

Gabriela y su Padre



La azarosa existencia del padre de Gabriela Mistral, maestro y poeta popular, marcó a la poetisa en forma profunda. Aunque con escasa vin-

culación con su hija, el sello de su estirpe la llevó a la cumbre más alta de las letras en el mundo: el Premio Nobel de Literatura.

"Contra Toda Esperanza"

Nadejda Mandelstam nace en 1900 en una familia culta de Rusia. Recibe una esmerada instrucción y fue durante 19 años la esposa de un poeta genial nutrido de las grandes tradiciones europeas. No tuvo ella que reír, sino que conservar la herencia recibida, frente a una realidad ambiente que procuraba precisamente destruirla. El ejemplo de tantos sabios, artistas y escritores que, habiéndoseles arrancado la lengua, continuaban con el muñón sangrante cantando a la gloria de sus verdugos, muestra hasta la evidencia que el permanecer fiel a sí mismo, el no renegar del sentido moral del Decálogo, encerraba también un milagro.

En su libro, en que sorprenden a cada página fórmulas dignas de una antología, hay frases magníficas en su verdad humana que podrían, aún a riesgo de esquematizar, discernirse tres corrientes;

"CONTRA TODA ESPERANZA" es, antes que nada un libro de amor, como de esos que ya casi no se encuentran en las letras, universales. La expresión del sentimiento es más discreta. Salvo error, en parte alguna se pronuncia, a lo largo de las 400 páginas del volumen, la palabra "amor".

• Testimonio sobrecogedor de Nadejda Mandelstam, en sus memorias

Ningún patetismo viene a debilitar este tema obvio primordial. El retrato de Mandelstam no se idealiza; su mujer lo muestra con sus rarezas, sus caprichos, sus tics. Pero la osmosis de la pareja, la atención al más mínimo movimiento de su alma, son casi absolutas. Tal unión entre dos seres, una fusión tal presentada por los demás como la cosa más natural, no tiene parangón. Ni las leves disputas, ni la miseria, los vagabundajes o las decepciones; ni el perpetuo peligro, ni acaso los celos pasajeros, cambian nada de nada. Como la madre del relato de Andersen, como una Beatriz que siguiera a Dante más allá del Infierno... Nadejda vive únicamente para y por su marido, hasta la muerte. En seguida protege su herencia intelectual, los manuscritos acá y allá dispersos.

"Me daba la impresión, escribe, que los versos existían y antes de ser compuestos. Todo el proceso de la creación consistía en captar... luego poner de manifiesto la unidad de la armonía y del sentido preexistente, venida quizás de dónde, que poco a

poco se materializaba en palabras. La última etapa de su trabajo consistía en limpiar el poema de aquellas palabras fortuitas no inherentes al todo armonioso antes de que éste se manifestase; suprimirlas era también una buena tarea. En esta última etapa era necesario dolorosamente a sí mismo, para encontrar esa unidad objetiva y perfectamente exacta que se llama poema".

Esta labor de "testigo del trabajo poético" se llevaba a cabo dentro de una situación histórica determinada. Con ocasión de haber escrito y leído ante algunos amigos un pequeño poema contra Stalin, Mandelstam es encarcelado en 1934 y pasa un tiempo sometido a los habituales horrores de la represión staliniana. Salvado de ser fusilado en 1938 es confinado a su residencia. Al expirar la pena, la situación se hace mil veces peor, hasta fallecer el poeta en 1938, cerca de Vladivostok.

REFERENCIAS SOBRE EL POETA OSSIP MANDELSTAM

Poeta ruso nacido en Varsovia en 1891, en una familia judía de la mediana burguesía que muy poco después se traslada a San Petersburgo. En 1907 viaja a París y a Italia. Luego estudia en Heidelberg. Con los poetas Gumilev y Ana Ajmatova funda en 1912 la escuela poética acmeista. En 1913 publica sus poemas "Piedra". Se casa con Nadejda Khazin. Es arrestado en Leningrado en 1934 y al término de su exilio cae con su mujer en la más extrema miseria. Muere en un campo de reposo en 1937.

Jorge Tapia Vidal

Comentario literario

La Mujer y la Ley

• Una publicación polémica.

A UN cuando la igualdad "legal" de la mujer no garantiza en modo alguno su igualdad "de facto", resulta interesante saber qué es lo que se está haciendo en todo el mundo para desterrar la desigualdad legalizada.

La publicación en comentario pasa revista a la situación legal de la mujer en 15 países, y refleja la creciente atención que se está prestando a la necesidad de garantizar los derechos femeninos, como una consecuencia natural de la llamada liberación.

Cada uno de los 15 capítulos ha sido redactado por una abogada de nota y todos siguen un formato común que abarca: problemas generales derivados de la situación legal de la mujer, derechos cívicos y políticos, legislación civil y penal, salubridad y planificación familiar, instrucción, capacitación y empleo.

Las autoras expresan sus puntos de vista personales y formulan las recomendaciones que estiman pertinentes. Se incluye, asimismo, una cronología legal y catálogo de referencias.

Teniendo en cuenta que el efecto del libro dependerá, lógicamente, de la respuesta que tenga dentro de cada una de las naciones, se podría pensar que se trata de una de las mejores publicaciones hasta la fecha.

No obstante, bien pudiera ser que la recopilación estimulara la comparación e indujera a algunos países a modificar sus respectivas legislaciones

como consecuencia de lo que están haciendo los países vecinos.

El libro reconoce que las formas legales no constituyen la meta final. La aplicación de las nuevas leyes depende de varios factores: grado de interés por parte del pueblo mismo en las reformas, el funcionamiento de la maquinaria encargada de aplicarlas, el tradicionalismo de las instituciones que afectan la vida de la mujer, la realización de programas de divulgación y, desde luego, la interpretación de las nuevas leyes. En suma: que es mucho lo que queda por hacer antes de dejar bien establecida la igualdad de los sexos a través de todas las etapas del proceso legal.

En varias de las monografías se menciona el problema de la igualdad "de facto". A pesar de la gran cantidad de reformas legales, en la práctica la situación dista mucho de ser satisfactoria. La discriminación practicada en algunos países contra la mujer, es un reflejo fiel de los prejuicios existentes en torno al papel que, conforme a sus presuntas capacidades, deben desempeñar el hombre y la mujer.

En tanto los sistemas económicos sigan condenando a la mujer al papel de ama de casa, las reformas legislativas no podrán garantizar la participación igualitaria de hombres y mujeres en la sociedad. Para erradicar la discriminación contra la mujer, será necesario no solamente dejar de lado todos los estereotipos en cuanto a su papel, sino también revisar las estructuras políticas y económicas de cada país.



Penacho Azul Gana Concurso Nacional Sobre Vida del Almirante G. Riveros

El Centro para el Progreso de Chiloé, sede Santiago, dio a conocer que los trabajos presentados en el Concurso Nacional sobre "LA VIDA DEL ALMIRANTE GALVARINO RIVEROS CARDENAS" son de gran calidad histórico-literario.

El Jurado de este certamen estuvo compuesto por Carlos Olguín Bahamonde, Presidente del Centro Chiloé; Sergio Martínez Baeza, Presidente de la Sociedad Chilena de la Historia; Héctor Pacheco Gallardo, Profesor de la Universidad de Chile, y Eduardo Caimapo y Alvarado, Periodista-Profesor, R.R.P.P. del Centro Chiloé.

En reciente reunión del Jurado presidido por Carlos Olguín y actuando como secretario Eduardo Caimapo, se discernieron los premios con votación unánime. El primer lugar lo obtuvo "Penacho Azul", seudónimo que identifica al Sr. Sergio E. López Rubio, miembro

de la Academia de la Historia Militar. El segundo lugar lo obtuvieron el Sr. Luis Santibáñez Cárdenas, Capitán de Navío (R) con el seudónimo Caleuche I., y el sr. David Mahan Marchese, Académico de la U. de Chile de Valparaíso, con el seudónimo "Pedro Darvoy". El tercer lugar, correspondió al Sr. Lorenzo Ramírez Negrete, Capitán de Fragata (R) con el seudónimo Lorán y Marcos Barria Cárdenas, profesor, con el seudónimo "Caleuche II".

Los premios de este Concurso son: 10 mil pesos y diploma para el primer lugar; medallas y diplomas para el segundo, y para el tercero, diploma con mención honrosa. Estos galardones serán entregados en un Acto Cultural a realizarse el próximo lunes 8, a las 19 horas, en el local del Centro para el progreso de Chiloé, ubicado en la Avda. Libertador Bernardo O'Higgins N° 1730, segundo piso.



El Lenguaje y su Trayectoria

• Panini y su gramática sánscrita

Los hindúes distinguían entre el estudio de las palabras y el estudio de las nociones, pero al analizar las palabras mezclaban el estudio formal con el estudio significativo gramatical. El más grande y célebre de los gramáticos hindúes fue Panini, cuya obra se editó en 1887 en Leipzig, por O. Bohtlingk, con el nombre de Paninis Grammatick.

La gramática sánscrita, vayakarana en lengua del país, equivale a la separación o análisis y estudiaba con paciente minuciosidad los menores detalles de la articulación, elisión y acentuación de cada sonido.

La lengua de los antiguos hindúes dio origen a otras de las grandes literaturas de la antigüedad, cuya importancia ha sido comparada al lenguaje.

Los hindúes se dedican al análisis de su lengua ya en el año mil A.C. y lo hicieron especialmente para conservar los textos sagrados de su religión, los "vedas", antiguas poesías escritas en forma épica y narrativa que son monumentos de importancia para su historia y religión. Panini es el autor más importante de la literatura gramatical del sánscrito.

El sánscrito es una lengua mucho más complicada que el griego, con todas sus conjugaciones y declinaciones. Panini expuso teorías respecto al sánscrito y algunas de ellas han tenido fuertes consecuencias para la filología. La importancia mayor de la lengua del sánscrito reside en que durante más de 2.000 años ha engendrado una literatura artística, de la cual la mayoría de la gente no tiene idea alguna. Ha sido lengua literaria desde el año 1.000 A.C. hasta el año 1.000 D.C. Se trata de un pueblo de cultura mayor y más antigua que la nuestra.

La ciencia del lenguaje en la India tiene su origen en la atención que dispensaron los viejos

himnos sagrados. Los vedas especialmente. La época de origen de estos himnos en cuanto afecta a la antología de la India antes de Asoka (hasta 250 A.C.), está por dilucidarse, pero las partes más antiguas de aquellos no pueden corresponder a fecha menos remota que el año 1.500 A.C.

Se desconoce en qué tiempo se originaron los estudios gramaticales entre los indios. Las primeras

*Dem se la sainte eglise de romme ou aux
cuns Princeps des crestiens enprent le
voyage d'outre mer pour la terre sa-
la ou est le sepulchre de nostre seigneur
recourir et le gecter hors des mains de
mesleians chascun chevalier de la dicte
compaignie sera tenuz dy estre en prop-
personne si pourront bonement et se chol-
feust que le Prince de la dicte compaignie
de qui le dit heritage doit estre raisonnel*

म, उ, उ, र, ल, ए
मा, ई, उ, अ, र, ए
ह, (ः, ऌ) ओ, (ः, ऒ)
ह, (ः, ऌ) ओ, (ः, ऒ)
क, ख, ग, घ, ङ
च, छ, ज, झ, ञ
ट, ठ, ड, ढ, ण
त, थ, द, ध, न
प, फ, ब, भ, म
य, र, ल, व
श, ष, स, ह

huellas se remontan a una época muy lejana. Alcanza el apogeo esta ciencia de Panini, hacia cuya obra se siente la más viva admiración.

Divididas están las opiniones sobre la época en que vivió, pero la más verosímil señala que fue hacia el año 300 o en la segunda mitad del siglo IV A.C.

La gramática de los indios se mantiene en mero empirismo ya que analiza y describe las formas gramaticales, pero no inserta, como en parte los griegos, especulaciones sobre el origen del lenguaje o de las palabras o sobre los principios generales de la lengua.

Denota la gramática hindú un agudo estudio anatómico de los fundamentos generales del idioma en su constitución, favorecido por las formas relativamente claras del sánscrito.

La gran obra de Panini consta de una colección de cerca de 4.000 reglas precisas, que sin comentario serían incomprensibles, y que, sin duda, están dispuestas para ser transmitidas oralmente y poder ser grabadas con facilidad en la memoria. Lógicamente esto a merced del empleo amplio y en extremo ingenioso de abreviaturas, palabras y letras memotécnicas. Se calcula que la obra de Panini puede ser la obra más completa de una lengua cualquiera, sea viva o muerta.

RECITAL CORO ARS VIVA

El jueves 11 de octubre a las 19 hrs. se presentará el Coro Ars Viva, que dirige el profesor Waldo Aránguiz en el Instituto Chileno Norteamericano de Cultura.

En esta oportunidad se ofrecerán obras de Palestrina, Hassler, Guerrero, Dvorak, Aguiar, Aldema y los chilenos Federico Heinlein y Domingo Santa Cruz.

Waldo Aránguiz, joven director a cargo de la interpretación, es uno de los más importantes conductores corales del país. Fue becado por el Departamento de USA y la fundación Rockefeller a los cursos de dirección que imparte el famoso Robert Shaw en la Meadow Brook School de Michigan. Posteriormente recorre diversos centros musicales de Europa en misión constante de estudio y perfeccionamiento.

EMBAJADA DE ESPAÑA CREA PREMIO JAIME EYZAGUIRRE

Convocando a un concurso literario, Premio Jaime Eyzaguirre, la Embajada de España rinde un homenaje permanente al insigne historiador que dedicó sus mejores afanes al servicio del fortalecimiento de los vínculos espirituales que unen a los países lati-

noamericanos. Las bases del certamen indican que a él podrán concurrir los trabajos inéditos de carácter histórico-literario, escritos en español, con una extensión máxima de 200 páginas y mínima de 100 a doble espacio.

Los premios, que no podrán ser compartidos son: uno de 30 mil y otro de 15 mil pesos. Estos premios serán discernidos por un Jurado que presidirá el señor Embajador de España en Chile y que integran destacadas personalidades.

Hasta el 15 de noviembre se recibirán los trabajos en triplicado, con seudónimo, en el Departamento Cultural de la Embajada de España, Avenida Andrés Bello 1895, Santiago.

El autor deberá enviar además, en sobre lacrado, una cuarta copia que incluya su nombre real.

PANORAMA CULTURAL

JORNADAS SOBRE MATRIMONIO Y FAMILIA

El miércoles 3 recién pasado, en la Capilla de la Casa Central de la Universidad Católica, se ofició una misa con la que se dio comienzo a las Cuartas Jornadas de Derecho Natural, que en esta ocasión trataron sobre MATRIMONIO Y FAMILIA.

El ciclo ha sido organizado por la Vicerrectoría de Comunicaciones y la Facultad de Derecho de la Corporación. La conferencia inaugural estuvo a cargo del profesor Juan A. Widow y se realizó en el Campus Oriente. El tema de fondo de la conferencia se refirió al "Marco Moral y el Sentido del Amor Humano".

Las conferencias se enriquecerán con la participación de 15 expertos extranjeros que se encuentran en el país. Sus conocimientos serán entregados a través de charlas, mesas redondas y foros.

CONCIERTOS SINFONICOS

A contar de mañana lunes, a las 11 horas y 16 hrs., en el Teatro IEM, la Orquesta Sinfónica ofrecerá conciertos educativos, luego de regresar de una exitosa presentación en la ciudad de Los Andes.

Al margen de estas actividades didácticas, el conjunto instrumental de la Universidad de Chile tiene programadas las presentaciones en la Escuela de Ingeniería Naval, en el Templo Votivo de Maipú y en el Teatro IEM.

En el concierto del jueves 11, en el Estadio Italiano, se ofrecerá un programa con obras de Weber, Puccini y Tchaikowsky, siendo la dirección del maestro nacional Víctor Tevah, y como solista la destacada soprano Patricia Vásquez.

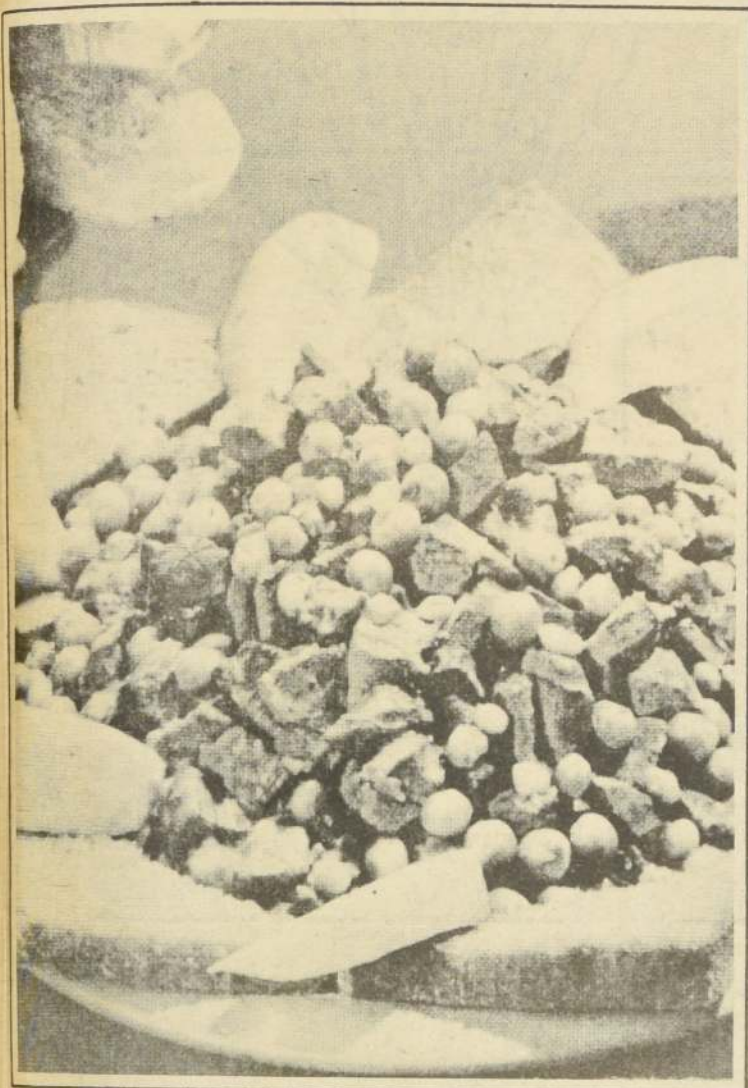
CONCIERTO BALLET EN MUSEO DE BELLAS ARTES

Un completo programa de música de Vivaldi interpretarán el martes 9 y miércoles 10 de octubre el Conjunto Barroco de Santiago y el grupo Mobile.

El concierto Ballet será dirigido por el maestro francés Roland Baldrich en la parte musical y por el bailarín y coreógrafo Hernán Baldrich en danza, teniendo como solista a la contralto Carmen Luisa Letelier.

El espectáculo se realizará en el Salón José Miguel Blanco del Museo Nacional de Bellas Artes y la entrada es libre.

Cocinar es Fácil... Haga la Prueba



HIGADITOS DE TERNERA A LA MINUTA

INGREDIENTES

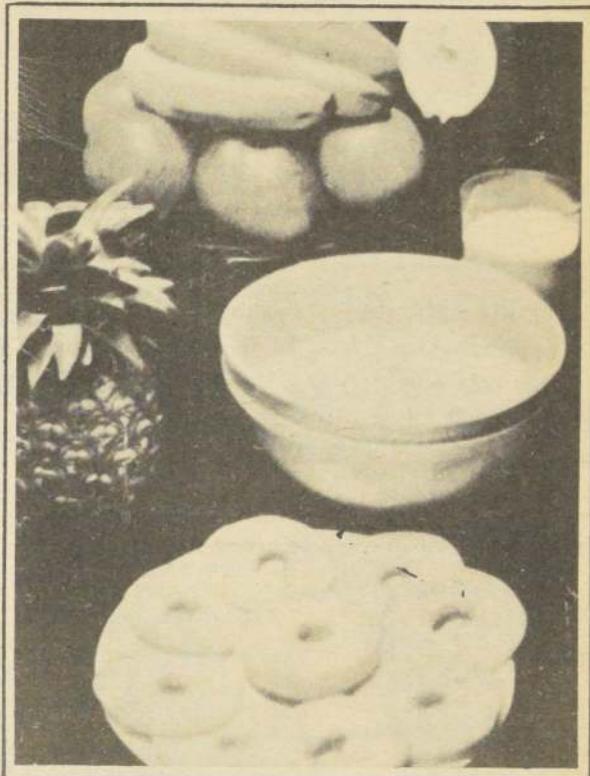
2 cucharadas de cebolla picada fina
1/4 taza de aceite
3/4 kilo hígado de ternera
sal, pimienta
1 cucharada jugo de limón
2 cucharadas colmadas de crema en tarro
1 hojita de laurel
1 tarro arvejas finas
rebanadas pan tostado, para acompañar

PREPARACION

Salte la cebolla en el aceite, agregue el hígado limpio (sin telas ni partes blancas), dórelo a fuego vivo y remuevalo durante 5 minutos, más o menos.

Sazone, añada el jugo de limón y luego la crema, agregue el laurel y las arvejas escurridas.

Mezcle bien y sirva inmediatamente acompañado del pan tostado.



BUÑUELOS DE FRUTAS

Todos los buñuelos de frutas se preparan de la misma forma.

Ponga a macerar, durante una hora, la fruta espolvoreada con azúcar y regada con ron. Embeba cada trozo de fruta en la masa que cubre, pero que no sea espesa.

Húndalas en la fritura caliente, pero no humeante. Déjelas escurrir sobre un papel absorbente.

Mantenga al calor en el horno abierto. Espolvoree con azúcar flor antes de servir.

DE MANZANAS: pele y corte en rodajas de 1/2 cm. de grosor, póngalas a macerar.

DE PIÑAS: Si las tajadas son muy grandes, córtelas en dos, póngalas a macerar, pero enjuáguelas antes de rebozarlas con la masa.

DE PLÁTANO: Corte los plátanos en dos en ambos sentidos, déjelos macerar.

DE NARANJAS: Pele las naranjas, córtelas en rodajas finas, póngalas a macerar. Escúrralas antes de cubrirlas con la masa.

ARROZ CON POLLO

Ingredientes

1 gallina de dos kilos
4 tazas de arroz
4 pimentones grandes
1 cebolla
1 frasco grande aceitunas
1 lata de pasta de tomates
1 manojo de perejil
1 lata de arvejas
1/2 taza de vegetales mixtos

Preparación

Se parte la gallina en trozos como para servirlos. Se frie y una vez dorada se le agrega la cebolla picada, el perejil, la salsa inglesa y una cucharada de aceite, cocinándolo todo durante unos minutos. Se añade la pasta de tomates. Cuando está todo bien incorporado se le agrega el arroz que se ha frito anteriormente en 1/2 taza de aceite y las arvejas. Se le agregan 6 tazas de agua hirviendo y se deja cocer a fuego lento hasta que se seque.

OMELETTE A LA CRECY

Ingredientes

1 cucharadita colmada de maicena
2 tazas de leche
sal, pimienta
1 yema
50 gramos queso parmesano rallado
6 huevos
1 taza de zanahoria rallada
1 cucharadita de polvos de hornear

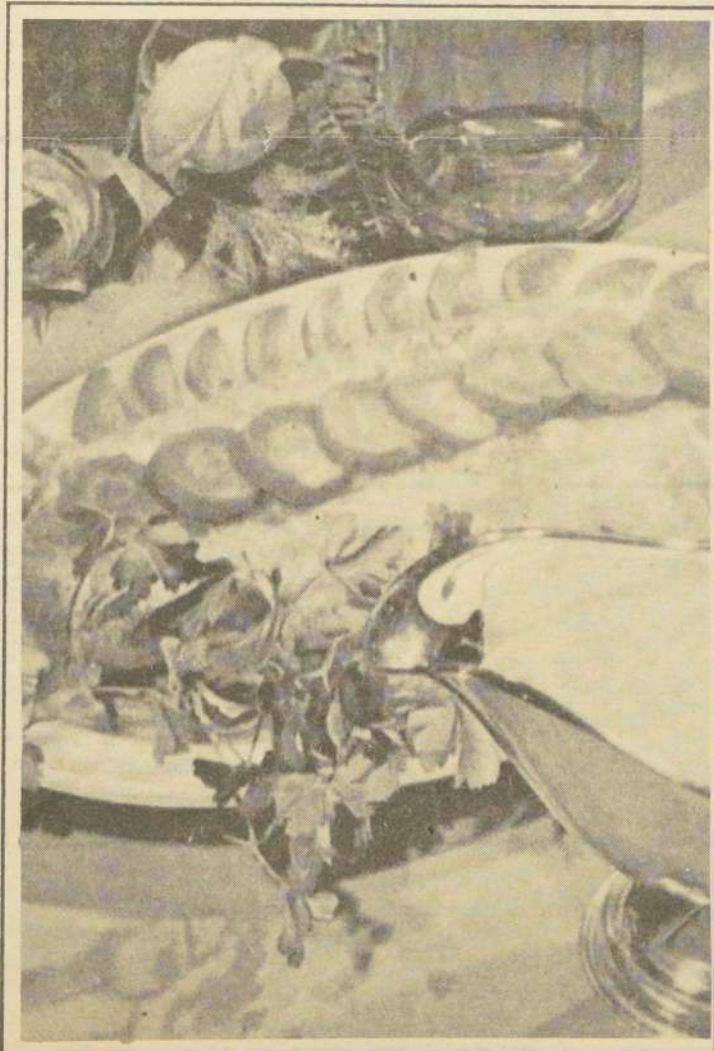
Preparación

Disuelva la maicena en la leche, sazone y lleve a fuego suave revolviendo hasta que espese. Retire del fuego y agregue el queso y mantenga cerca del calor.

Bata bien los 6 huevos, añada la zanahoria rallada, los polvos de hornear y sazone bien.

Vierta el batido a sartén caliente, untada con aceite o mantequilla y a medida que cuaje enrolle la tortilla con una espátula.

Sirva decorada con rebanadas de zanahoria y bañada con la crema de queso.



EL TEST DEL ARBOL

¿Quiere saber algo de su personalidad? En una hoja tamaño carta u oficio, sin líneas, dibuje el que más le guste. El tamaño y la posición del árbol en el papel son importantes, por ello evite recortar la hoja. Introdúzcala en un sobre que diga Test del Arbol por Alñyx Zueddyñu y envíela a la Casilla 81-D o deposítela personalmente en el buzón colocado para tal efecto en "El Cronista".

LUCIA

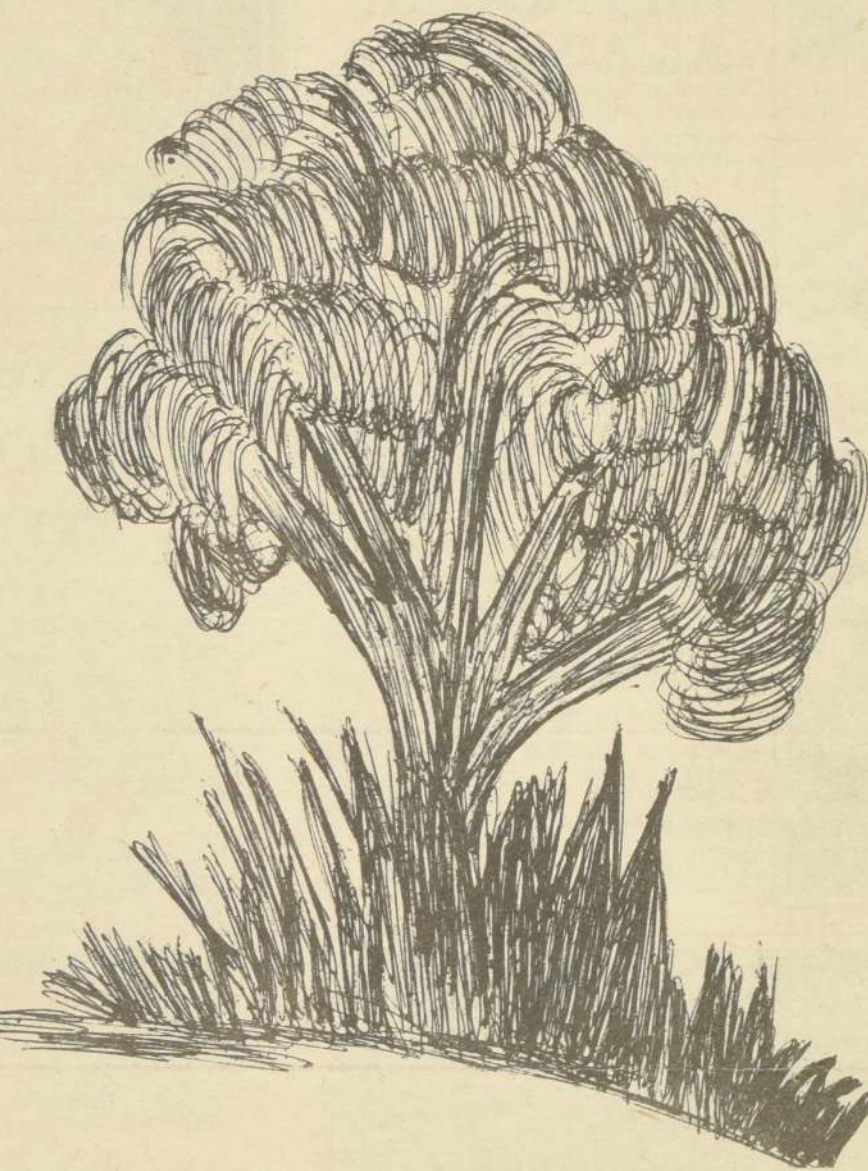
Usted es bastante sociable. Posee una conversación amena y es capaz de alegrar la vida a otras personas.

Le agrada presentarse correctamente en el medio social. Además, no podría realizarse sin estar en contacto con la gente.

Siempre se esfuerza por conquistar el aprecio de sus semejantes. Sin embargo, mantiene reserva acerca de los verdaderos sentimientos e intereses que la animan.

Cuando las circunstancias lo exigen es capaz de moverse en la ambigüedad evitando identificarse con ideas y actitudes que puedan maniatarla. Si los demás intentan limitar su personalidad, gustos e inclinaciones; puede ponerse agresiva o cerrarse a esas influencias. Teme que los demás usen su propia sinceridad contra usted misma.

También es capaz de establecer una clara diferencia entre el trabajo y su vida privada. A veces se siente deprimida y escapa de esa angustia refugiándose en lo ins-



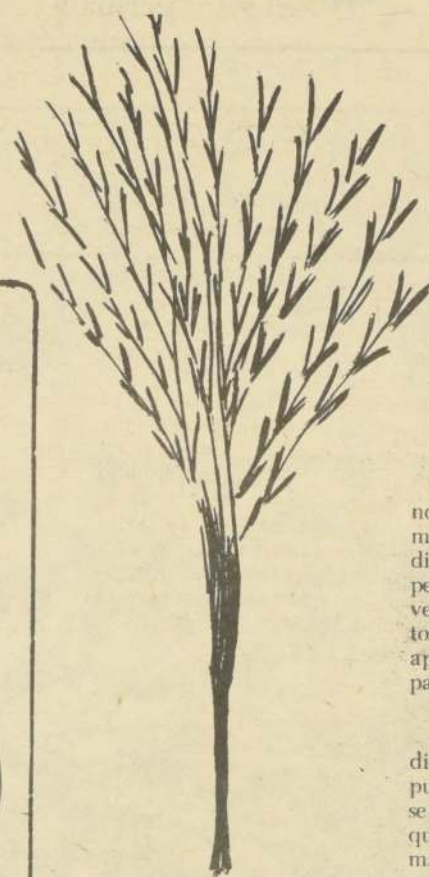
titivo. Posee una gran capacidad para disfrutar los placeres que la vida proporciona.

Confía en el futuro porque hasta hoy ha

salido airosa de las dificultades diarias. Tiene habilidad para ejecutar actividades físicas o manuales. También posee un sen-

tido artístico que no ha desarrollado plenamente.

Es posible que le horrorice la idea de morir.



Las demás personas no saben que Ud. no muestra las profundidades de su alma; sus pensamientos secretos y verdaderos sentimientos. Ello se debe a la aparente felicidad que parece distinguirla.

A Ud. le gustaría ser distinta; pero, no puede cambiar. A veces se sobreestima creyendo que puede exigir demasiado de las personas con las cuales se relaciona: familiares y amigos. En otras oportunidades se da cuenta que no es lo que le dice su imaginación.

Ud. es bastante tímida; pero ello no se nota demasiado porque sabe ocultar sus inhibiciones por medio de un exceso de actividad externa que suplanta su personalidad auténtica. Pone demasiada atención en detalles que no son importantes.

Ud. tiene una excelente máscara de optimismo dirigida a cuestiones sin importancia o utópicas. En lo más íntimo de su ser está resentida por algo. Esta queja interior la puede llevar a la crueldad pasiva frente a los seres que le han agraviado.

PACHY

Su árbol muestra un fuerte deseo de hacer cosas, de concretar proyectos. Sin embargo, no todos sus objetivos logran realizarse porque algunas de sus aspiraciones superan su propia capacidad de acción. Debe ser más práctica en sus ambiciones y fijarse metas realistas que pueda llevar a cabo.

PILY

Ud. es una persona con la cual es muy difícil establecer una verdadera comunicación porque tiene una vida interior poco coordinada o inarmónica. La mayoría de las veces logra mantener la distancia entre Ud. y las demás personas de una manera que no siempre es agradable.

Frecuentemente cae en discusiones debido a que le encanta llevar la contraria. Le cuesta mucho reconocer cuando está equivocada; o los puntos de vista de otras personas son más acertados y justos que los suyos. En su familia tiene bastantes problemas.

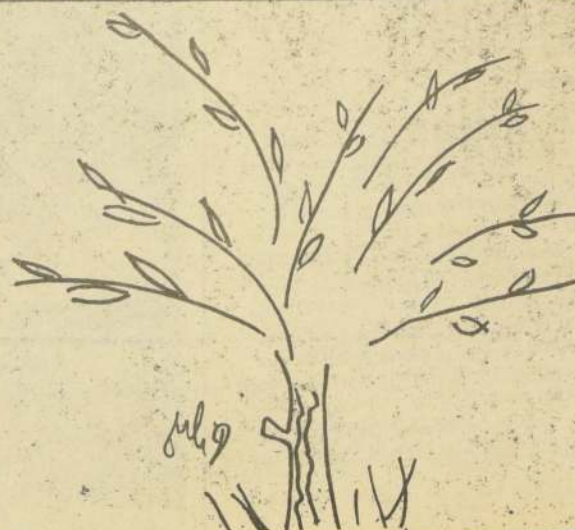
Su árbol muestra que tiene aptitud para realizarse en varios campos o actividades.

Durante su vida podrá desempeñarse en distintos trabajos; u optar entre varias carreras. Ello, claro está, si consigue vencer el miedo a los riesgos que la incapacita en la actualidad.

Olvide las experiencias pasadas que no resultaron buenas, considere más a las personas que la rodean y verá que logra triunfar en la vida.

Tiene la vitalidad física suficiente para ello, también posee un buen sentido artístico.

Póngase objetivos prácticos e inmediatos, entreguese a la actividad que debe realizar hoy; y su entusiasmo hará el resto.



JOHN TRAVOLTA: UNA ESTRELLA FUGAZ

- El actor permanece aislado en una clínica, afectado por una profunda crisis nerviosa ante el fracaso de su último filme. Incluso, temen que intente suicidarse.
- Los productores ya no le ofrecen contratos y, después de explotarlo, se olvidaron de él

Parece que la buena estrella de Johnny Travolta ha comenzado a palidecer. Después del espectacular triunfo con "Saturday Night Fever" y "Grease" vino el inesperado bajón con "Moment by Moment", cuyo fracaso se debería —según los críticos— a que Johnny abandonó su papel de "Travolta" en el cual la gente quería seguir admirándole.

A los 25 años y durante todo este tiempo, ha estado sometido a fuerte presión emocional que ahora lo tiene al borde del colapso, como que ha debido internarse en una clínica para un completo reposo bajo control médico. Como se recordará, cuando filmaba "Saturday Night Fever" sufrió la muerte de su amada, Diana Hyland, nueve años mayor que él y que murió en sus brazos. A continuación sufrió otro rudo golpe cuando el pasado invierno de 1978 murió su madre, Helen, víc-

tima de un cáncer. Ahora tiene hospitalizado a su padre, Sal, víctima de una enfermedad incurable al corazón. Y como si todo eso fuera poco para acabar con una resistencia mucho mayor que la suya, los productores de Hollywood comienzan a darle vuelta la espalda. John Travolta es un producto del "star system", inventado a fuerza de publicidad y como el producto, al parecer no tenía calidad, la popularidad comienza a abandonarle al cabo de su cuarta película, que ha resultado un fracaso en su carrera.

YA NO HAY PAPELES PARA EL

Según comentan las columnas de la chismografía hollywoodense— muy enteradas de los entretelones de las carreras de los astros— los productores ya no



Lily Tomlin y John Travolta, la pareja protagonista de "Vivir el Momento" (Moment by Moment), película que significó un estrepitoso fracaso para el actor de "Grease".

le ofrecen papeles a Johnny Travolta, ni se cuenta con él para rodar nuevas películas. Simplemente, tras explotarlo, le han desechado.

El drama de Travolta, como puede suponerse, es tremendo, de un modesto artista "telonero" de variedades, que actuaba en locales de tercera categoría, se convirtió brevemente en una de las luminarias de la pantalla para apagarse después. Como es lógico, esta situación le ha destrozado los nervios y le ha provocado un desequilibrio mental hasta el punto que sus familiares y amigos temen un suicidio. Sus dos mejores amigos, Ron Palillo y Robert Hegyes, le recomendaron que se hiciera una cura clínica y le acompañan noche y día en el centro médico. Ellos han decidido cuidarle personalmente para que no le suceda lo que a Freddie Prinze, otro amigo cantante que se quitó la vida cuando comenzó a perder popularidad.

Ron Palillo ha dicho a los periodistas:

— Johnny es un muchacho muy sensible. Lo de Freddie le afectó mucho también (esta tragedia ocurrió a principios de año) y continuamente se compara con él en este bajón por el que atraviesa. Nosotros nos hemos comprometido a cuidarle muy de cerca para que no tome decisiones fatales. Ahora que le han ofrecido protagonizar el film "Urban Cowboy" creemos que saldrá adelante otra vez.

Sin embargo, lo que no saben estos muchachos es que la productora decidió cancelar, de momento la realización de ese filme, alegando que no había disponibilidad de fondos.

AISLADO EN LA CLÍNICA

Sea cual sea la verdadera razón que afecta a Johnny Travolta, el hecho es los médicos le han aislado completamente en la clínica de doctor Lodey, en el elegante barrio de Bel Air, en Hollywood. Como primera medida se le ha sometido a una cura de sueño. Luego seguirán otras prácticas.

El doctor Lodey, que es uno de los psiquiatras más famosos de los Estados Unidos, ha prohibido la entrada a los visitantes, incluso a sus amigos que querían cuidarle noche y día.

— Debe aprender a desenvolverse por sí mismo — ha dicho el doctor Lodey, pero sin embargo ha destacado dos enfermeras día y noche al cuidado del popular paciente.

De momento, se ignora cuánto tiempo ha de permanecer internado en esa clínica y cuándo se le podrá ver. La explicación del doctor Lodey es que Travolta debe ponerse en paz consigo mismo y ajustar su ánimo a su nueva situación. Lo que no ha dicho es cuál es esa nueva situación, que tanto puede ser la fama como el olvido.

En su caso u otro, Travolta está aislado del mundo y encerrado consigo mismo.

Sólo cuando abandone la clínica, se sabrá la verdad. También sabremos si los productores le dan nuevas películas o si su fama se apaga para siempre. Entretanto todos los compromisos del popular ídolo han sido cancelados por su manager.



Con la misma celeridad con que John Travolta saltó a la fama, su buena estrella comienza a apagarse. Luego de su fracaso en "Moment by Moment", los productores cancelaron un nuevo filme que iba a rodar.

Infantil

Especialmente para los lectores jóvenes



La Mini Página

Por BETTY DEBNAM

APRENDAN ESTAS SEÑAS PROFESIONALES DE FÚTBOL



No tiempo adicional con el silbato.



Pérdida de jugada



Tocar el suelo con la pelota tras la meta contraria o pateadura de tres puntos.



Obstrucción ilegal (debajo de las rodillas).



Conducta impropia.



Seguridad.



Primera jugada



Tiempo libre.



Posición fuera de juego.



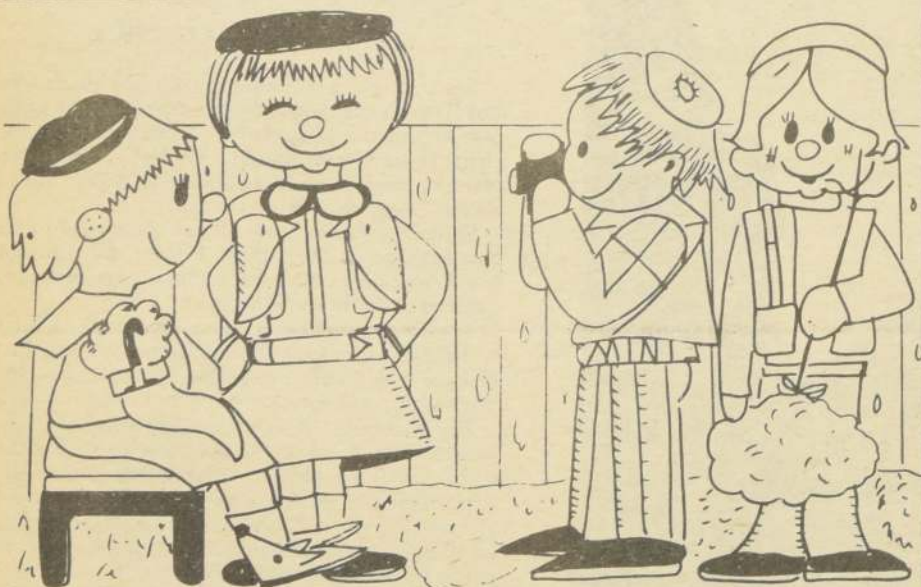
Fallo personal.



Pase ilegal hacia delante.



Agarrar a un jugador



A ver si pueden encontrar:

- un árbol grande
- la palabra "mini"
- un velero
- cabeza de zorra
- labios
- cara de hombre
- la letra "C"
- la letra "B"
- un lápiz

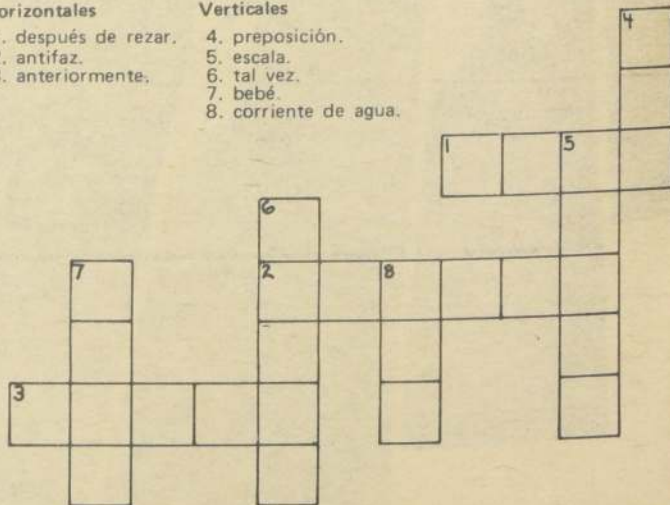
CRUCIGRAMA

Horizontales

1. después de rezar.
2. antifaz.
3. anteriormente.

Verticales

4. preposición.
5. escala.
6. tal vez.
7. bebé.
8. corriente de agua.



Solución:
HORIZONTALES
1. Amén.
2. careta.
3. antes.

VERTICALES
4. sin.
5. etapa.
6. acaso.
7. nene.
8. río.

Por AUGUSTO GUBLER

Confiamos que los Jerogramas complazcan a nuestros lectores

[illegible]



La Machi tiene sobre sus hombros la responsabilidad de luchar contra el mal con los poderes especiales que en ella delega Ngenechén. Un mundo rico en espiritualidad que es descubierto por primera vez en toda su poética autóctona.

...TRAS LAS MACHIS Y SUS SECRETOS

- Un estudio completo y bilingüe de las costumbres religiosas del pueblo mapuche y su cultura centenaria, escrito por un auténtico hijo de la Araucanía

Quien recorra las comunidades mapuches podrá sentir el cariño con que se le recibe y podrá quizá compartir con ellos su comida o su reposo, comprar sus productos tras largo regateo y luego beber sidra de manzanas para celebrar la transacción, por muy pequeña que ésta sea. Pero muy difícilmente llegará al fondo de su particular idiosincrasia y —mucho menos— a comprender de buenas a primeras el trasfondo espiritual de sus costumbres milenarias.

Sólo un hombre como el profesor Martín Alonqueo, que lleva en sus venas la misma sangre gruesa del pueblo mapuche, que recibió una a una las enseñanzas de la familia araucana y más aún que vivió entre costumbres occidentales y regresó a su pueblo para ejercer como profesor, puede desentrañar el misterio y las razones verdaderas que hay tras una religión muy poco conocida de un pueblo igualmente inédito. Esa es precisamente la tarea que ha desarrollado Alonqueo durante muchos meses y que se presenta una vez más en su último libro "Instituciones Religiosas del Pueblo Mapuche", editado bajo el patrocinio del Seminario Latinoamericano de Documentación (SELADOC) de la Universidad Católica.

CUATRO PILARES BASICOS

Se trata ni más ni menos que del primer texto bilingüe (mapuche-español) escrito sobre el tema. En él Alonqueo se refiere al significado de los cuatro ritos básicos de la religiosidad mapuche: el Ngillathún (elevar preces), el Uluthún (Oración solemne de sanación), el Machithún (curación) y el Ngeikurrehwen (con-

sagración de las machis). Cada uno de ellos es tratado en un capítulo especial que incluye los cantos originales y su traducción al español, además de gran acopio de datos sobre sus significados simbólicos y reales y las formas de organización religiosa dentro del pueblo mapuche.

El Ngillathún es el ritual básico de sacralización de la naturaleza, que es creada en forma santa con todos sus contenidos humanos, animales y vegetales. Ahora bien, el equilibrio de esta naturaleza se rompe debido a "influencias maléficas humanas y extra-humanas", por eso la cultura mapuche contempla instituciones religiosas dedicadas a restablecer este equilibrio. Básicamente el Ngillathún procede en caso de desastres naturales. El Uluthún es un ritual de curación para enfermedades leves y no necesariamente tiene que asistir la machi (la persona de la tribu que ha recibido el don divino de poder enfrentarse con el mal). El Machithún, en cambio, exige la presencia de una machi y es un rito de curación de enfermedades graves. Finalmente el Ngeikurrehwen es el que reglamenta la elección y consagración de él o la machi.

Estas y todas las costumbres y rituales con el pueblo araucano establece su relación con Ngenechén (Dios) son desmenuzadas, presentadas y explicadas por el profesor Alonqueo en su libro. Una obra que sin duda será de gran valor no sólo para los estudiosos del tema, sino también para todos quienes respeten la cultura maravillosa y compleja que participó en la formación de la chileneidad.